工商日報

中華民國僑委會登記證台教新字第壹弍☐號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

The Kung Sheung Daily News

督印及承印：工商日報有限公司

香港灣仔分域街十八號

各部電話：編輯部、採訪部、營業部、廣告部、社長室、總編輯、經理室、中區辦事處 [illegible]

電報掛號二〇七五 郵箱六二號

今日出紙三大張每份叁毫

（外埠精版編輯一大張）

新聞紙第一八〇三七號

透過羅共積極拉攏美國 建議南北聯盟共同撤軍
北韓又施誘和計
漢城堅持三原則

【東京六日合衆國際社電】根據東京一北韓消息靈通來源週四日稱：北韓將會提出一項解決一九五〇至五三年韓戰的和約計劃，通知將於下週內前往訪問的羅馬尼亞總統齊西斯古，再轉達給美國總統卡特。

計劃將包括組成南北韓聯盟，但雙方仍將保留它們現有的政治與經濟體系，直至雙方都同意達成統一。

計劃又提及南、北韓雙方都要裁減軍備，並訂立解決一九五〇至五三年韓戰的和約，與及美軍要撤出韓國。

北韓又主張不應讓美國參加將來有關韓國重歸統一的會談，因為這是應該由韓國人自己決定的事。

又稱：北韓計劃準備與朴正熙總統領導下的南韓政府開始裁軍會談，但並未準備在現階段討論重新統一的問題。

該消息來源說：齊西斯古將不會為北韓帶口訊給卡特總統，「因為這不是他們的一貫做法」。

目前美國政府的政策是不與北韓會談，除非南韓亦是談判的一分子。美國又認為，現階段的南、北韓分隔，是其他國家都認為是既成的事實，並而意欲讓南、北韓分別加入聯合國。

【漢城六日合衆國際社電】南韓已經在週四拒絕一個為南北韓關係正常化而召開的會議，該會議把美國亦牽涉在內。

在漢城一項有關美國企圖透過東歐一些國家與北韓接觸的報導時，南韓外交部發言人說：「政府基本政策維續在七四年八月十五日發表的三個原則上面，任何違反該三個原則的我們都不能接受。」

該三個原則呼籲南北韓簽訂非戰條約，用交換意見來開放雙方社會，按人口比例來決定兩國大選。

南韓外交部是澄清報導，謂美國國務卿范斯要求南斯拉夫說服北韓參加包括美國在內的三方聯合會議後，作出上述聲明。

范斯據說在本年三月會見南斯拉夫外長時提出上述建議。

在東京，可靠消息人士週四透露：北韓政府已準備與美國洽談撤軍和約和南北韓裁軍細則。

消息又指出，羅馬尼亞總統齊西斯古下週三抵達華盛頓時將會把北韓向卡特總統提出上述建議。

停火以來第一次 黎南以軍遭伏擊 三死四傷兩失踪

【特拉維夫日路透社電】耶方今天宣稱：三名以色列人在南黎巴嫩的塞爾地區附近，遭巴勒斯坦人伏擊槍殺。一位發言人說：另有四個以色列人受傷，其中兩人失踪。他又說：近。

這是以色列兩星期前宣佈停火以來的首次傷亡事件。發言人說：那些以色列人當時正在乘坐一架軍車，橫過泰爾附近的以色列的戰綫。

聯合國和平部隊現正協助以色列搜索兩名失踪的傷者。

瀋陽出現大字報 陳錫聯再被攻擊

【北平六日法新社電】中共高級頭目之一的陳錫聯，在瀋陽受到大字報攻擊，他曾是「瀋陽軍區司令員」。這是當地繼續清算四人幫的運動。

可靠消息說：上週末，遼寧省省會瀋陽出現一張大字報，批評陳錫聯在該省的工作。

消息人士又說：類似有關抨擊陳錫聯的大字報，亦曾經在一月底於瀋陽出現。

陳錫聯今年六十五歲，在一九五九年至七四年間，擔任「瀋陽軍區司令員」。他現時是「北京軍區司令員」，兼任「政治局委員」。

過去兩年，北平曾間歇地有大字報攻擊陳錫聯，譴責他在一九七五年四月五日天安門事件中所扮演的角色。

中共官方報章今天說：遼寧省旅大「黨委會」一書記，因弊弊問題，與多個串謀者，已被革職，開除黨籍。

旅大「黨委會」的幹部，被指責「違反經濟及財政規律」，而撤銷他們職權，開除其中一些人的黨籍，是由省「黨委會」與「瀋陽軍區」轄下的共軍委會決議通過。

血癌之外百病纏身 布里什紐夫 賴電子器續命

【華盛頓六日美聯社電】美國官方相信蘇俄主席布里什紐夫，身上已安裝了電子心臟跳動調整器，他經常的不在公衆露面，已引起猜測，他的健康問題，據美國情報人士報導說，布里什紐夫身患一種名叫「安費森馬」的不會致命的血癌、羊癲病及心臟不正常病。

布里什紐夫去年十二月十二日不在公衆露面，直至一月中間，當時傳說他患感冒，雖然官方報導他謂他患上一種未透露的病入院留醫。

美國官方相信，是在這一個期間，他在醫院安裝心臟跳動調整器，這個裝置，是植放在皮膚下，透過電子方法，調整心跳。此名蘇俄頭目去年十二月十九日已七十一歲。現時他在巡視西伯利亞，訪問中國大陸邊界附近。

一名美國官員說：「如果他能赴西伯利亞旅行，他的身體不會太壞。」此名官員不公開透露名字。

此外預料布里什紐夫在今春訪問西德，已有傳說他將出席聯合國裁軍會議，也是在今年舉行的。

但是美官員則拒絕證實此蘇頭目將訪紐約出席該聯合國會議。布里什紐夫去年取代波德哥尼出任蘇俄主席，使他成爲克宮無可爭論的政治頭目。最近數月已對他的健康有頗多傳說，此名蘇頭目有走路問題，媚嫌甚大，身體疲勞，付久已不作公衆露面，而無解釋。

蘇俄政治局的人員平均年齡為六十七，每一次對於布氏的健康提起時，均有傳說，他能在任多久，及誰接替他。

鄭友良對姑息主義當頭棒喝
自由世界與共黨集團 絕無可能經談判妥協
美背棄台灣勢將觸發大戰

【台北六日中央社電】美國前參議員鄭友良今天說：美國如果不想被捲入戰爭，最好的政策是讓中美關係維持現狀，靜待時間去解決難題。

他強調：美國如果還想繼續留在亞洲，決不能再在這個地區作出任何有損害信譽的事。

鄭友良說：美國一直認為日本是美國在亞洲的重要盟邦，事實上，台灣和南韓是拱衛日本安全南北兩翼的重要屏障。

他進一步指出：假如韓國和台灣淪入共黨之手，日本的安全藩籬盡失，日本又能依靠什麼來保持她的安全？

鄭友良認為：自由世界和共黨集團，絕對無法經由談判或妥協解決她們之間的爭執。

他說：美國、中華民國和中共都說只有一個中國，他曾經為了試探能否經由談判解決中國問題而分訪別問了北平和台北，雙方領導人給他的答案都是不可能。

他表示，他也曾問過韓國領袖能否以談判解決南北韓的爭端，答案也是不可能。由此可見民主國家和共黨之間的政見是無法用談判、讓步的方法消除的。

鄭友良指出：中共在最近通過的「憲法」中，明文表示要「解放」台灣，假如美國背棄台灣，中共以武力進犯台灣，中華民國為了捍衛自己的自由，必將奮起而戰，勢必在這個地區引起新的戰爭和危機。屆時蘇俄會否乘虛而入，原子彈會否在這項戰爭中被使用等問題，都將增加亞太地區的複雜局勢及動盪戰亂。

鄭友良表示：美國絕對不能背棄台灣，犧牲道義之交的盟邦中華民國。

他強調：「如果美國不想捲入戰爭，最好的政策是讓中美關係維持現狀，靜待時間去解決這項難題。」

法總統對新內閣表示 過去六年五次選舉 浪費國家辦事精力
上月大選結束政治將轉通暢

【巴黎六日合衆國際社電】法國總統戴斯登今日向新內閣稱：上月的國會大選使未來三年的政治活動更通暢。

新內閣在名單發表後翌晨便召開第一次會議，內閣由巴爾領導，閣員名單不很使人出奇。

戴斯登在向新內閣發表揭幕演詞時謂：過去六年，法國被五次全國性選舉活動分隔着——七三年的立法投票，七四年的總統大選，七六年的洲縣選舉，七七年的地方選舉和七八年再次的立法選舉。

「國家部分精力在辯論中耗盡或等候選舉結果時浪費了。」戴斯登說：「現在一個有利行動的時刻經已展開，八一年前都不會有全國性選舉。」

布會與國防部長 巡抵海參威 將視察海軍

【莫斯科六日美聯社電】「莫斯科電台」報導：蘇俄主席布里什紐夫今日抵達距離敏感的中（共）蘇邊境約七十五公里之蘇俄遠東港口海參威。

布里什紐夫和國防部長烏斯汀諾夫現正在西伯利亞和中國大陸邊境地區巡視十日，他們從西伯利亞的伯力市抵達海參威。

廣播說：他們在海參威受到蘇俄海軍司令哥斯高夫上將歡迎。

哥斯高夫的露面，顯示布里什紐夫和烏斯汀諾夫會巡視海參威的海軍設備。

另一項電台報導謂：布里什紐夫逗留海參威時，曾與蘇俄遠東部分的共產黨和政府官員舉行會議，強調工業發展的重要和爲春耕作好準備。

中共亮綠燈 願與葡建交

【北平六日法新社電】中共報章今日響應葡萄牙提出渴望與中共建交的聲明。該問題於一年前曾一度被討論。

「新華社」刊出葡國外長馬察度對里斯本「首都日報」的談話。他表示葡國政府希望與反帝國主義及反霸權的中共建立外交關係。

觀察家認為「新華社」的報導乃是中共政權的一種暗示，慫恿葡萄牙加緊進行。

「新華社」又報導葡國有意在北大西洋公約聯盟擔任積極的角色，及葡國政府畏忌華沙公約組織的存在及其日益擴張的勢力。

在美撤軍前作好國防準備
南韓大量製造 改良美國坦克
成為第九個出產坦克非共國家

【漢城六日美聯社電】南韓已開始大量製造改良後的美國M四八A三和M四八A五坦克，成為第九個出產坦克的非共產國家。

朴正熙總統前往漢城南部三百五十哩外一個不知名的軍火庫，隨行記者表示朴氏對韓製坦克試驗非常滿意。

綜合報導引用官員意見，謂韓製坦克火力和機械操作性能都可以與美國最新的M三十A一坦克媲美，而韓國製坦克每架成本只為後者一半。

報導沒有指出這些戰大製作有否與美國製造商合約安排。

美國大使館發言人表示，南韓之所以能將M四十八坦克器械質素提高，可能是由於美國軍備外銷部提供了一些先進零件。

南韓在坦克數目上，仍在北韓之後，後者坦克聞說亦是國內製造，現時已有一千八百五十架，根據美國最近軍事報告，南韓只有九百四十架。

朴正熙政府現正努力加強國防事業，希望在美國撤軍之前，有足夠力量獨立承担國防任務。

太古地產有限公司 一九七七年度業績

資產總值	港幣1,423,850,000元
股東資金	港幣992,440,000元
可撥歸股東溢利	港幣99,610,000元
每股溢利	港幣30.8仙
每股股息	港幣18.5仙

香港

* **太古城**：現已售出二十幢住宅大廈內之四千多個單位.
* **工業樓宇**：一幢位於太古工商業中心內之新工業倉庫大廈，經已動工興建，有可供使用樓面達650,000平方呎.
* **商業樓宇**：完成收購中區之壽德隆大廈，尖沙咀之康定商業大廈亦已落成，所有商用樓面經全部租出.
* **住宅樓宇**：一九七八年三月完成收購大利企業有限公司.
* **金門建築有限公司**：一九七八年四月一日與金門(香港)有限公司合資成立之聯營公司.

美國

* **美國大陸**：於美國註冊之太古地產有限公司於一九七八年一月一日成爲全資附屬機構.
* **夏威夷**：共有五十五間豪華別墅在興建中.

未來展望

太古地產有限公司經營之物業，無論租售均有極佳之業務，縱然未來之展望可能會受到外間因素之影響，但公司董事局預期，一九七八年度盈利較之一九七七年度仍會有穩定之增長.

董事局主席
畢力治

太古地產有限公司
太古集團
香港太古大廈

永德大廈 九龍土瓜灣北帝街83號

經商卜居，均爲適宜

預售期間 取價特廉 欲購從速

快將落成

住宅單位：

商業單位：

洽購處：崇正建業有限公司 電話：5-448872・5-448221 地盤電話：3-052694

金馬

台灣阿里山 13天總統就職典禮團

（免費辦理入台證）

五月十四日準期出發

全程費用 $1600

第一、二團已滿，三、四團餘額有限，歡迎報名從速四月八日止

海洋皇宮大酒樓夜總會

場面偉大 氣派豪華

招呼週到 人人讚好

備有勞斯萊斯新型房車 免費作迎親花車之用

特級佛跳牆包括上級熊掌及美國龍蝦

大樂隊輪流演奏

室內免費停車場專供顧客停車之用可泊車二百部

僑港紫金同鄉會 第廿二屆選舉委員會通告

本會於本年三月五日成立辦理改選事宜並經於三月廿五日第一次會議議決：㈠凡已登記之會員通訊地址有變更者應於四月卅日前通知更正㈡如有未登記之會員亦應於四月卅日前到會登記否則作棄權論㈢選舉理監事定於五月一日發票同月十四日正午十二時截止同時開票

右通告

本會各會員

主任委員黃霖生

承頂聲明

爲遵照防範生意轉讓舞弊法例（香港法例第四十九章）第三節通告如下

啓者周秀蘭女士現香港銅鑼灣興發街四十一至四十四號六樓B座（以下簡稱出讓人）向在香港銅鑼灣百德新街僑興大廈地下經營上海瑞士髮型屋生意現將該上海瑞士髮型屋之全部生財傢俬裝修設備儀器及舖底等轉讓與李復強、陳新雄、周郁源及林玉堂先生同寓香港銅鑼灣百德新街僑興大廈地下H座（以下合稱承讓人）承受並訂於一九七八年五月八日在冼秉熹律師行交易承讓人於交易後將在原址及沿用上海瑞士髮型屋繼續經營如出讓人或該上海瑞士髮型屋有任何華洋轇轕手續未清者請即向出讓人理妥一經交易後承讓人概不負責特此登報聲明俾衆週知 此啓

一九七八年四月七日

出讓人 承讓人 代表律師冼秉熹律師行

香港德輔道中恒生銀行大廈七〇一至七〇四室

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊條例規定茲通告如下：

啓者：胡命初寓九龍官塘新區第十九座六樓五二四室（以下簡稱「出讓人」）向在九龍定業街十二號地下向以誠興茶餐廳經營茶餐廳生意茲同意將該生意連同商譽傢俬裝修舖底及一切生財器具除債權債務轉讓給林梅芳女士寓九龍廣華道四十一號金僑大樓十七樓第十號樓（以下簡稱「承讓人」）承受前述生意雙方訂於一九七八年五月八日在菲烈律師行立契交易屆時後承讓人將在原址以寶石茶餐廳名義繼續經營生意各界人士倘與出讓人有華洋轇轕及未清手續者請於交易日期前與出讓人辦理妥當否則立契後概與承讓人無涉。特此聲明

一九七八年四月七日

出讓人 承讓人 代表律師菲烈律師行啓

香港德輔道中太子行一五二六至七室

生意轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範轉讓生意舞弊法例第三節通告如下：

啓者：香港北角英皇道四百四十一號至四百四十七號C座地下舖位及二樓三樓全層之金殿醉瓊樓酒樓向由卓成就伍泉招勝焯及黃藩等合資經營（以下簡稱「出讓人」）出讓人通訊地址同在英皇道該酒樓內現出讓人已同意將該酒樓之全盤生意及商譽及一切權益全部讓與伍泉及招澤民同寓英皇道四百三十五號二樓B座（以下簡稱「承讓人」）承受現經雙方同意立約定於一九七八年五月七日交易以後承讓人將繼續在上址以另外名義經營酒家業務如有人對此有異議或有債務及其他各項轇轕均請於交易前與出讓人理妥否則正式交易後不得異議承讓人概不負担任何責任特此聲明。

一九七八年四月七日

出讓人 承讓人 代表律師蘇浩明律師行啓

香港德輔道中51至57號其昌人壽大廈八〇三室

轉讓聲明

爲遵照香港法例第四十九章防範生意轉讓舞弊條例第三節之規定通告如下：

啓者：陳再生寓香港九龍新九龍內地段三九三五號蘇屋邨商人（以下簡稱出讓人）經營長興公司（以下簡稱該號）位香港九龍新九龍內地段三九三五號蘇屋邨之全部業務但不包括出讓人之生意商譽售與及轉讓與馬寬明及又名馬明經營新法三興公司位香港九龍新九龍內地段四四二一號彩虹邨（以下簡稱承讓人）。該項轉讓合約經於一九七八年四月一日簽妥。嗣後承讓人對於出讓人有關該號之生意轉讓之任何華洋轇轕及債務未清者概與承讓人無涉特此聲明。

一九七八年四月七日

出讓人 承讓人 代表律師林大偉律師行啓

香港康樂廣場一號康樂大廈一六〇九室

五年半來首次大選今舉行

菲反對黨指控政府陰謀作弊

【馬尼剌六日路透社電】菲律賓明天會有二千萬名眾，首次在軍法統治令下，投票選舉。另方面，反對黨際稱他們有證據證明政府計劃龐大的欺詐行動。

馬可斯總統曾承諾，這次經過五年半軍法統治的臨時國會選舉，將會誠實無訛。

然而，反對黨今天控稱，當局正計劃在投票方面，使用種種的選民及其他方法，來進行廣泛的欺騙。

由於馬可斯的「新社會運動」是唯一在全國十三個選區有候選人的黨派，故此肯定會獲得全面勝利。

但在馬尼剌方面，此黨的競選隊伍，由總統夫人伊美達率領，卻要面臨一個勁敵——「人民權力」；該組織由獄中的前參議員阿奎諾領導。雙方都宣稱會獲得所有選票。

新澤西州死亡小鎮 居民紛紛神秘患癌

連小學生也不能倖免

【新澤西州勞德福五日路透社電】這個有居民二萬名的市鎮，紛紛出現癌病患者，其中許多是學童。沒有人曉得此事的原因。

最近的有關統計發表後，使新州衞生事務官員把握住此問一學校調查，記者與當地[illegible]亦弱到，這市鎮的若干居民已[illegible]勞德福鎮，三年來已發現白血[illegible]症十一宗。

學生共七七六人的皮荒里敵小學，已有六名學童患了癌病，六名學童中，且已有兩名死於血癌——白血球症。

居民霍莉夫人今天稱：我的丈夫首先便[illegible]一定要[illegible]

[illegible]

睇落似係愚人新聞 講嚟甚至叻過耶穌

婦人送入殮房一小時後復活

【加州莽定鎮六日美聯社電】官方消息，一名被法醫官斷定死去的婦人被送入殮房超過一小時後，竟有復活的跡象。

沙士庇郡法醫官高韓星期三說：三十八歲的女歌手雜卡絲被一名建築工人發現，她躲在她的汽車不遠之處，而該車陷在泥濘的田野。

高韓指出，費時十八、九分鐘方能進入現場。雜卡絲看來是飲了啤酒和服食了藥物，她的眼睛呆滯不動，瞳孔放大，沒有呼吸，沒有脈搏，其他的人也曾檢驗她，無人能驗出她仍活着。

被送入殮房後約四十五分鐘，她開始恢復呼吸。

救護人員立即施展推動心肺活動的方法，並把她送往特別的病房料理。

俄在蘇格蘭西岸 進行反潛艇演習

北歐多國派出軍艦飛機監視

【倫敦六日法新社電】防衞消息人士今日透露：蘇俄海軍在蘇格蘭西部海岸進行一次重要的反潛艇演習，主要艦隻是航空母艦基輔號。

海軍消息人士謂：「演習只是其中部分，但北約當局提早和較為向南[illegible]」四萬噸的航空母艦基輔號，滿載二十架彈跳噴射機和廿五架反潛艇直升機，它四日前在蘇俄一艘基斯德級巡洋艦護航下，穿過直布羅陀海峽。海軍消息人士表示：另一艘基斯德級和三艘基力瓦克級的蘇俄驅逐艦，經已自摩爾曼斯克附近的基地出發，繞過挪威北部，與航空母艦和巡洋艦會合。

相信蘇俄潛艇和輔助艦艇，亦有參加這次在蘇格蘭海岸對開二百哩的演習。

由各國組成的艦隻——顯然並非以北約的名義——從遠處監察蘇俄海軍的演習，皇家空軍的飛機亦按時巡邏該區上空。與此同時，情報消息人士透露，蘇俄正在列寧格勒附近之波羅的海船塢建造第一艘核子動力水面戰艦，該艦長六百呎（二百公尺），排水量超過二萬噸，是一艘巡洋艦。

蘇俄第二艘基輔級的航空母艦，正在黑海船塢建造中，接近完成，第三艘則仍在建造。

英假美內華達州 作地下核試爆

測驗北極星核潛艇彈頭

【倫敦六日路透社電】國防消息人士今日透露：英國明日將在美國內華達州試驗場作一次地下爆炸測驗。

這是去年以來首次試驗，將會包括試爆北極星核子潛艇彈頭。

這次試爆目的是要審定英國核子艦隊上的六十四枚飛彈能否發揮國防效用，達到水準。

蘇指五美記者 從事間諜活動

美大使提出抗議

【莫斯科六日路透社電】美國今日向蘇俄抗議，指摘蘇俄在上週六一個電視片中毀謗五名美國新聞記者從事間諜活動。

美國大使館發言人表示：抗議兩件由指斥蘇俄並沒有提出具體事實，證明五名記者確實有罪。

該五名駐蘇俄記者為華盛頓郵報的奧斯諾斯、紐約時報的米倫、洛杉磯時報的杜夫、前新聞週刊通訊員費得利基美聯社通訊員金利斯科，和他們都已離開莫斯科。

中蘇共分別為布托求赦

【伊斯蘭馬巴六日合眾國際社電】伊斯蘭瑪巴的外交消息人士上星期日稱：中共和蘇俄政府均已向巴基斯坦的軍政府呼籲，希望挽救巴基斯坦前總理布托的生命。布托因謀殺罪名而被省級法庭判死刑。

消息人士謂：中共一直是布托的好朋友，中共表示布托是中共的友人達二十年。七一年的印巴戰爭後，布托即獲得權力，自此中共便一直是他的強力支持者。七一年印巴戰爭時支持印度的蘇俄，據報亦表示十分關心布托的命運。

成田暴動如再擴大 日將出動軍隊對付左翼分子

【東京六日路透社電】日本防衛總長官金丸信，今天對國會表示，假使左翼份子在成田機場的暴動擴大起來，當局就可能會出動軍隊支援警察。

不過，如果暴動局限於成田一地，他便拒絕派遣軍隊。上月，極端份子搗毀機場控制塔的設備，使到耗資二十六億的成田機場，要延遲一個月啟用。

較早時，下議院一致通過一項決議案，譴責成田的暴亂事件，是對國家的一種挑戰。

政府現正在制訂預防措施，包括可能組織一支一千五百人的特種警察部隊，以便阻止示威行動再次在機場發生。成田機場已訂期在五月廿日啟用——過去十多年內，警察與反對機場的左翼極端份子之間的血腥打鬥，已造成五人死亡，約八千五百人受傷。

亂世佳人又賺多三千五百萬

賣出廿年電視版權 每年螢幕放映一次

【紐約六日美聯社電】哥倫比亞廣播公司與美高梅電影公司簽訂了三千五百萬美元的合約，在未來的二十年，每年在電視放映名片「亂世佳人」一次。這是電視史上付與一部影片的最大的數目。首次放映將定於今年秋天。

一九三三年拍攝的「亂世佳人」證明是好萊塢有史以上最賣座的一部影片。一九七六年它曾在電視放映，當時國家廣播公司付給美高梅五百萬美元。

書中沒有黃金屋 售價貴逾連城玉

古本聖經拍賣價逾百萬美元

【紐約六日路透社電】世界最珍貴書籍之一，古登堡聖經，明天會在紐約拍賣，預料售價會在一百萬元以上。

這本分成兩冊的聖經，是美國總神學院的財物，它會在克里斯蒂拍賣所出售。這本聖經一向約由主教派神學院收藏於紐約，聖經內有一個特別的獨特錯誤，印刷上的缺陷，其中一頁連印兩次。

這個錯誤，最近才被人發覺，拍賣所一位發言人說：「多年來，都有人翻看這本書，但祇是最近才有人決定讀它。」

拍賣的進帳，會撥給神學院的圖書館，而該館的財政最近發生困難。

古登堡聖經，是二百部首批由活板印刷的書籍之一，而該批書籍現存只有四十七本。這本聖經上次在一九二六年出售，得到十二萬六千元。

古登堡版本的聖經，通常十年才會在市場拍賣一次，但上月，紐約有三本出售，包括現存拍賣的一部。西德梅因斯的吉登堡博物館，在三月初以一百八十萬從珍本書商赫契斯的手中購下，赫契斯是以用相同價值買得該本聖經。

卓別靈式的微笑！卓別靈式的微笑又告出現，原來是差利的遺孀奧娜帶同部分子女前往伯塞逢渡假時，展示他們的家族式微笑。

社論

對中共貿易不可一廂情願

倫敦「金融時報」新近在香港舉行一個「亞洲商務會報」的檢討會，參加者達一百三十五人。他們一部分是亞洲區各國政府的部長級官員，一部分是商界鉅子，就這一地區的商業前景，從事研究。香港「怡和集團」主席紐璞賢在會中致詞時，論及香港與中共的關係展望之外，紐氏並指出：北平從香港賺入二十億至三十億美元的外匯（包括直接貿易、僑滙和投資收益），因為中共正致力於「現代化」，北平對香港的需求性增加，貿易的前景將較兩年前更趨良好。

紐氏的意見值得商榷之處甚多，因為這種見解事實上並非紐氏一人所提出的，自鄧小平復出和「四個現代化」發動之後，歐美和日本等國的企業界人士，無不持此看法。他們認為今後與中共的貿易，可以「大展鴻圖」，出現了一股樂觀氣流，隨之是彼此推銷落後，紛紛與北平接觸，希望增加貿易數量和收益。紐氏與他們的意見唯一不同之處，就是他把貿易前景與香港未來地位連結在一起，因此產生的結論是：由於貿易遠景的發展良好，香港的未來地位已無須杞憂。這是從經濟利益出發的政治展望，是否果如所言，在現時誰都無法判斷。

我們認為對中共關係的展望，應該從政治出發，不應從經濟利益出發。這是我們與紐璞賢氏和其他歐、美、日本企業界人士見解的基本不同之處。為甚麼要如此？理由其實並不深奧，一是中共的國際貿易政策，向來是取決於政治利益，北平的對外通商，必須依附於它的政治路綫，不可踰越。二是中共的政治路綫，時在改變，從一九四九年迄今，中共的外交政策一變再變。由於外交政策的多變性質，對外貿易政策也隨之而朝佈夕廢。三是中共的任何政策，不論是對外的或對內的，決定之權操諸於當權派，那一派當權，就把下台的一派所決定的一切政策，或則部分修改，或則全部廢棄。以目前的情形而論，華國鋒、鄧小平等人的當權派，雖然艱險的把權力奪到手上，但我們相信無人能敢保證他們可以「長治久安」。華、鄧如果自身難保時，現在的政策會不會繼續推行？新的當權派有無可能蕭規曹隨？這些都是未知之數。因此，對其他國家的經濟、貿易展望，可以根據現實情況而作出預測，獨對中共則無可能根據常規而加展望。這就是我們堅持對中共的經濟關係展望，不能由經濟利益出發，必須從政治角度着眼的理由。

中共從攫奪政權成功之日開始，二十多年來所經過的權力傾軋事實，世人無不知曉，華國鋒的統治並不是「穩坐釣魚台」，今後諸事順利。華某在掌握權力之前，主敵是「四人幫」，江青等被捕後，華某始沐猴而冠；但是，「四人幫」是否全部肅清？任何人俱知漏網的多於被整肅的，揭批「四人幫」工作仍繼續進行，而這一工作的完成，尚渺茫無期。天安門暴動二周年的北平情況，證明所謂「風派」分子，仍然在暗中「造華國鋒的反」。吳德的再度被「大字報」抨擊，反映出「四人幫」的爪牙並未全部肅清。這是華國鋒政權的最大隱憂，同時也說明華某的地位迄未穩定，風吹草動很可能連根拔起。此其一。另外是「甘居副手」的鄧小平，實質權力凌駕於華某之上，特別是在控制軍隊和掌握現代化運動兩方面。這無異表示華、鄧之間的奪權殊死一戰，勢難避免，結局如果是兩敗俱傷，權力又將落入另一派系之手，屆時中共的一切政策，又將另起爐灶。這些推測並非過敏之言，最近二十多年來中共內部的奪權鬥爭事實，證明中共的當權派永遠不能長期的穩定下來，時在風雨飄搖的危局下掙扎。因此，中共是無長期的、不變的政策或路綫，一切都視誰是統治者而定。在目前推測可與中共大作生意，祇是一廂情願的樂觀看法，以這種虛幻展望作為今後對中共關係的基礎，實在欺人欺己，絕對不是正確的見解。

抗議總統府被裝偷聽器

南韓退役軍人美使館前示威

【漢城六日美聯社電】頭戴鋼盔的防暴警察阻止約三百五十名受傷的退伍軍人操往美國大使館，他們是抗議美國在六十年代於南韓總統府裝設偷聽器。

退伍軍人中包括約十二個需乘坐輪椅，他們在退伍軍人福利大廈集會，指摘偷聽行為是不道德和難以忍受，之後計劃遊行。

約有二百五十個防暴警察包圍着退伍軍人，阻止他們起步遊行，約有一百五十人登上三輛卡車和一部巴士，當警察抵達現場時他們已一切就緒，隨時可以出發。

科學家構想中的百億元大計

例如龐大的太陽能衞星與美國東西岸地下火車計劃，所需經費，均足以直追金字塔與萬里長城等。

科學世界

科學家們和工程師們刻正開始再思考宏大的計劃。

科學家把移動世界和其他大計劃的慾望，叫做龐大建設。最近一大是太陽神太空船載人登陸月球的任務，以前的有巴拿馬運河、中國的萬里長城及埃及金字塔。

最近參加在華盛頓舉行的美國科學促進會會議的科學家，揭露一些可使人類所能夢想的任何事情成為小型的大型建設計劃。

他們堅持能夠把這些美夢變成現實。我們祇需要意志和金錢。例如：

△你喜歡乘坐像一枚子彈那麼快，在一小時的紐約至洛杉磯的地底火車？

△你想到發射一百二十五枚人造衞星，每三枚橫隔一○點五哩，以供應美國所需能源的百分之廿五嗎？

△如果地方交由一個總署管理，例如田納西谷當局，而它將動用數以十億美元計的金錢來發展以供公共使用，抑又怎樣？

這些計劃剛正獲得認眞的考慮。

大工程不是吝嗇者所做的。除非一個建設計劃的成本最低限度一百億美元，否則它不配被列入這個超級。

兩個剛仍在繪圖板上的計劃屬於這一級。其一是四千八百哩橫跨加拿大輸運管，估計成本一百億美元。另一個是沙特阿剌伯政府計劃興建的朱貝爾工業區，世界上最大的工業區，建設費將超過九十億美元。

之奧浦斯的大金字塔，以今天的價錢計算，建築費等於一百億至一百五十億美元，需時二十年才建築完成。

歷史上最長的建築是中國的萬里長城，需時一百五十年至二百年，以今天的價錢計算，建築費由一百五十億至三百億美元。巴拿馬運河的建築費，以今天的價錢計算，約八十億至一百億美元。

但這些建築費，比諸科學家和工程師所想做的，似乎微不足道。這比較子彈更快的地下火車，預期需五千億美元，而這一百二十五枚太陽電力人造衞星的成本，將是一萬二千五百億美元。

不過，使人驚訝的，提出這些概念的科學家們堅持的說，它的收入將多過支出。

名為「行星火車」，這地下火車的速度將是每小時六千哩，由紐約駛往洛杉磯，旅程約一小時，或許在芝加哥或卓拉斯停站。

收費祇是每分鐘一美元，橫渡美國的單程車票將是約五十四美元，這是加州山打蒙尼加的蘭德公司的沙爾特所說的。

但是，因為每一輛火車，可容納二百乘客的，將每隔一分鐘開一班，這系統每年收入將是九百六十億元。多數的這入息將用來償還建築費。

據沙爾特說，這地下火車是必需的，因為公路和天空已塞滿造成空氣污染的汽車和飛機，它們消耗大量的能源。

他說：「我們再不能繼續以熱力、化學品或噪音來污染我們的天空，也不能再夷平我們的荒野地區和耕地以建築新的公路。」

他說，這些隧道，將在幾百呎至一哩深的地下挖掘，並無困難問題。他說，挖掘隧道技術足以擔任這項工作。他並說，在一九七○年代，在世界各地，約挖掘了一萬一千哩的隧道。

「行星火車」將需要約二萬一千哩的隧道，挖掘費用將需六百三十億美元。這些隧道也可供較慢的貨運火車使用，並供軍事防衞及戰時避彈洞的用途。

這高速火車將在一個電磁軌上行駛，使它不與任何東西接觸。電波在經常的距離時間着着通過此隧道推進這火車，並使它加速，然後再使它緩慢下來。

裝置在墻間的小型電腦機將紀錄這火車的磁場以使它依循正軌行駛。空氣將從各隧道抽出來，以消滅風的抵抗力。

當劍橋的阿瑟李杜公司的格拉塞於十年前最先提議龐大的太陽電力人造衞星，他的概念被認為空中樓閣。

現在，美國、蘇聯、印度及其他的歐洲國家對他的提案作認眞的考慮。

他說：「迄目前為止，我們還未發現任何技術的困難，可以阻止我們達致我們的目標的。」

他說，一系列一百一十二枚龐大的人造衞星停留於二萬二千哩高空的軌道，可能供應美國所需的電力的四分之一。

這龐大的太陽板從太陽吸收光，把它改變成微波，射返地球的接收的電網、這些電網的直徑將是約六哩，它們能夠把微波改變為電力。

這系統的好處是它不會造成污染，不使用任何燃燒的燃料，並利用取之不竭的能源（陽光）。

有些人表示關心那些射到地面的微波，但格拉塞相信它們將是安全的。他說，任何站在光線中的人們所受於這種輻射的份量，將比微波輻射的最嚴重的標準少一百倍。

用X光開夾萬

爆夾萬者現在可以無聲響的打開一個高級安全的夾萬，拿走箱裏的東西，關閉它，不留痕跡。

他們能夠這樣，不須借助電鑽、炸藥或聽診器。

今天，高級保險箱爆竊匪祇需一種工具，即可打開許多夾萬和保險櫃——一副手提X光機。

它幫助他們「閱讀」那組合，快速的弄開夾萬而不須使用暴力，並把它再度關閉而不損壞那把鎖。

工業間諜們和特務人員據說已使用這個方法——那就是英國去年發動一個一百萬鎊的運動，以更換各衙署的五萬個保險箱組合鎖的理由。

國際剪影

人類活在災禍重圍中

甚至穿鞋也會有害

生活是一種危險的事情。專家們——醫生、心理學家及各類科學家——說，我們被我們從未夢想到的災禍包圍着。

在一個星期，那些專業的雜誌都刊登了關於每天生活的危險的警告。鞋子、寵物、電話、網球……一切的東西，都有人認為會危害我們的健康或清潔的。

下列是最新的發現……

鼻鼾可能殺死你

加州斯丹福大學睡眠失常診所主任謂：鼻鼾的人永遠得不到一夜的寧靜的休息。當他的上咽喉的組織鬆弛了，它們障阻空氣進入肺部。

有鼻鼾的人要急速的呼吸，變成了局部醒覺——時常有不規則的脈搏。

高建築物可使你的耳鼓破裂

柏特蘭醫生，蒲地可的一個耳、鼻、喉科專家，警告不要乘搭升得很高的升降機。一種傳染病如傷風等可能促成耳朵的障塞。在摩天大樓的升降機的急速下降所造成的壓力增加可使耳鼓破裂。

餵奶或會傷害嬰孩

國立自然環境衞生科學研究所主任蘭賓生說，有些母親的乳汁染了危險化學品如滴滴涕等。

職業婦女有孔房茁毛的危險

劍橋大學的醫科教授米爾斯醫生說，現代生活的重荷可以促成荷爾蒙的改變。

唱歌可促成喉頭腫塊

多倫多的麥克格雷爾醫生，音樂劇「毛髮」演員的醫生，說這齣戲在多倫多上演一整年之後，許多演員的聲音盒子發展了腫塊。

長電話可能影響健康

根據「皮膚病學文庫」所刊登的一封信，把電話聽筒壓着耳朵太久，可能創造有利於皮膚病爆發的條件。

網球可能傷害眼睛

網球愈來愈多人打網球，因此愈來愈多人被網球擊中。波士頓的文傑醫生說，網球像大曲棍球，很容易擊傷眼睛。

家裡植物可能使你生病

美國醫學雜誌報告，五十多種硬化症病人中有四十六人曾與一些家裡的植物有密切的接觸。

鞋子也有害處

美國腳外科醫生白蘭德，在印度和非洲住了十六年而最近返國的，說如果人們在家裡赤足，他們或許永遠不會有「雞眼」、拇趾節炎腫、腳趾硬化或向內生的趾甲。

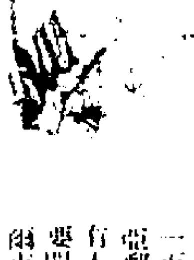
這使人精神頹廢嗎？似乎一切都是危險的。但據另一位專家說，最佳的應付方法是憂慮它。

格拉維亞諾醫生，一位著名的芝加哥心臟專家，堅持的說憂慮可能對你的健康是好的。不管你被告訴怎樣，他指出脈搏在壓迫下將會更快。這幫助用盡那儲藏在心肌裡的脂肪——可能引致心臟病發作的脂肪。

因此，當你發現你自己被那些日常的危險包圍着，祇憂慮它們——並保持身體壯健。

百萬美元一枚舊郵票

它是方寸大小的一分紫色郵票



如果你想逃避通貨膨脹買一枚一百二十二年前的一便士郵票如何？不，價錢有點高——一百萬美元。這枚郵票是一分面額的英屬圭亞那郵票，世界上最值錢的郵票。如果你想說沒有人肯付出一百萬美元以購買一枚郵票——不要開聲。它的目前的主人，以賓夕凡尼亞的威爾克斯——巴里的郵票商溫保為首的一個八人集團，剛正進行談判以這個價錢把這枚郵票賣給一個美國商人（兼藝術品收藏家）。溫堡，極不願談論這枚郵票的買賣，祇說他於幾個星期前收到一個認真的探盤，他開價一百萬美元，而那個探盤的人（他不肯透露那買家的姓名）感覺興趣。溫堡說：「下一行動現在有他們了。」

如果交易成功，溫堡集團將獲厚利。它於一九七零年以低過二十八萬美元的價錢購入這枚郵票。

這四一分面額的英屬圭亞那郵票係於一八五六年十二月由當地的一個印刷商印製的，因為當時缺乏一分面額郵票。它的存在，直至一八七三年才知道，當時一個小學生在家中的文件中發現了它。他把它賣給一個郵人，售價一元五角，俾他可以購買更多的多姿多彩的郵票。它有一缺角和一句拉丁格言（「我們給予，我們尋求回報」），這枚郵票的價值其後突飛猛漲。

以一百萬美元購買一小塊紫色的紙，約一方吋較大小，上面有些圖畫，似乎太貴了。不用說的，溫堡不同意這樣說法。他說：「考慮到通貨膨脹，脆弱的美元和這郵票的獨一無二的特點，誰說一件寶物值幾多錢？我們在甚麼時候給蒙娜麗莎現定一個最高價格？」

史丹福大學研究猩猩智力

史丹福大學學生法蘭仙白特遜獲得一家瑞士手錶製造公司贈款二千七百美元，以繼續研究高高和米克，她的兩個「懂講話」的猩猩。

高高，一隻六歲的雌猩猩，迄今已學曉了四百個美國符號語文的字，並能夠表示那些事情如「我喜歡吃一隻香蕉」。她也在試驗那用揚聲器來表示文字的電腦機的顏色符號鍵子以與猩猩通話。

這項獎金，係由瑞士勞力士手錶公司在日內瓦宣佈的。

三十歲的白特遜，一個攻讀心理學博士的學生，目前仍在瑞士。她在史丹福大學的合作人說，這筆錢將用來購買一副電腦機及僱用一個局部時間工作的符號語文導師。

高高認識英文，並有九十的智力商數——據史丹福發言人說：「在平均之下，但在社會裏已足以應付。」

這新獎金將使這猩猩計劃能夠有它自己的電腦機以擴展研究。白特遜的兩個專任助手之一仙蒂杜根說，他們現在借用繫於忙碌的大學系統的電腦機。

杜根的電話被截斷了。她說：「那是高高。她不喜歡任何人講電話。」

高高懂得使用電腦機，見諸史丹福所透露的一個事件：一天，在午膳時間，白特遜給她的動物女朋友一些豆，而高高把它擱在一邊。白特遜問她喜歡它與否，高高站起來，走到電腦機去，打出兩個字，那揚聲器播出「不喜歡」。

那導師將教導四歲的米克，牠自兩年前白特遜收養了牠後學曉約十多個字。

白特遜從三藩市動物園「借用」高高，牠當時祇是六個月大，而在其後幾年內，研究這猩猩，據史丹福說，她的研究比較其他的研究家更週詳。

國家地理學會及其他機構對白特遜和她的擁護者所組織的猩猩基金的捐款已使她的研究能夠繼續進行。這基金於去年付給三藩市動物園想收回高高時，以一萬二千五百美元的低價買了牠，而米克的買入價是一萬四千美元。

白特遜計劃繼續研究，高高在此猩猩長大而可以學習配偶、家庭生活及其他的行為態度。

偉大走鋼綫表演員的收場

從不用安全網的華倫達

翌日，「大華倫達」的表演非常成功。傳說觀衆喝采連續十五分鐘不停，以至表演要暫時停頓——以後華倫達雜技團表演再不使用安全網。卡爾說出幾個理由。他說，這個網不是眞正安全的工具——他看見過他的弟弟從安全網反彈墜地而喪生。他說，這個網使表演者感覺太安全了，因此在表演時會不小心。不過，海倫仍然太過害怕在沒有安全網的情況下表演，她曾經去兩次，並曾恐嚇要離去好幾百次——她時常都給卡爾的魅力和意志吸引了回來。她說：「一晚，在辛辛納地州，在兩場表演的距離時間，他帶我外出去結婚。我估他這樣做，祇為了使我繼續參加表演。」

無可避免的，享譽了幾十年的華倫達雜技團生存於災禍的邊緣。一九四四年在哈爾特福的一個馬戲班帳幕後發生大火時，他們在鋼纜上表演，但他們僥倖逃生了，雖然有一百六十八人喪生。在聖保羅，當他們在表演時，一個工人意外的踢破帳幕的玻璃頂，而海倫墜下樂隊座位，身上有瘀痕多處。在尼加拉瓜的馬納瓜表演時，他們遇到地震。海倫憶述說：「我想走了，但卡爾不讓我走。他問我是一個農民或一個雜技員，我說農民，但他使我留下來。」

一九四六年離開凌格寧後，華倫達逐步的使這表演更加驚險，直至最驚險的七人叠羅漢——這祇有他們的雜技團表演的。四個在鋼纜上走着，兩人肩膊承托着一枝鋼桿，每枝鋼桿上站着一個人——其中一人是卡爾，站在後邊——這兩個人的肩膊上又托着一枝鋼桿，這鋼桿的中央穿着一張椅子，而一個女演員坐着或站着這張椅子。

一九六二年一月三十日在底特律表演那晚，發生了意外事件。卡爾事後時常講述這個故事：「我們在表演着我們的七人金字塔。我的姪兒狄特是底層最前的一個人，站在鋼纜上。我感覺他有點不穩定，我聽到他喃喃自語。我聽不清楚他說什麼，但我害怕他會有麻煩。我們離開了平台約十呎，我俯首下望，看見他的鋼桿跳動。跟着他嚷道：『我不能抓牢它！我再不能抓牢它！』他墜下去了。整個金字塔向前傾塌。」

狄特史芝浦與李察伏格南嘜斃，而華倫達的姪女馬利奧在腰部以下癱瘓了。狄特的妹妹珍娜，坐在頂上椅子上，祇因卡爾和他的姪兒根室攬抱着她，以待一張席被拖出以承載她，才被拯救了生命。卡爾本人的尻骨破裂，翌日下午在醫院病房裏看電視，當晚繼續表演。但他的女兒嘉路說：「在整整的一年內，他每晚都號叫着驚醒了。」

一九六三年下半年，這個現在快到六十歲人之傷，但使根室決定這是離去的時候了。卡爾找到一個代替的人，繼續練習。在當地斯的華倫達斯傑的一次綵排中，當這七人金字塔沿着鋼纜滑行，燈光突然熄滅。卡爾嚷道：「不動！一他們每一個人站着不動！他們在黑暗中站着，離地四十呎，直至幾秒鐘後燈光復明為止。

墮下前的華倫達

經過多年的奮鬥，卡爾經歷了無數的危險，終於人類難逃，為表演而犧牲了性命。

（下）

昨伕甲組聯賽曾一度暫停
海蜂戰意雖高昂 仍與卜公成平手
紀錄零比零兩隊仍受降班威脅
海蜂陳鴻平受傷本屆難再復出

昨午花墟場的護級大戰，下半場開賽後四分鐘因大雨暫停約六分鐘，待雨勢稍細後再賽，圖爲海蜂球員重返球場繼續比賽情形。（本報記者黎志強攝）

【本報訊】甲組足球聯賽，海蜂昨午與卜公打成零比零平手，各得一分。頭場海蜂則以二比一取勝。由於天色欠佳，捧場客僅得五百五十七人，收入二千七百八十五元。

海蜂此仗雖然各得一分，但付出相當的代價，中場兩員主將陳鴻平與李大滿先後於上半場十一分鐘及下半場三分鐘受傷被調離場，若其是前者，相信本屆內再難上陣。

海蜂球員此仗有着前所未有的戰意，他們的目的似乎並非志在一分，即使兩後衛亦經常作叠式助攻，事實上海蜂亦應該是獲勝的一隊，下半場廿五分鐘及完場前半分鐘施維山曾經先後衝得兩個面對龍門的機會，但一次被對方從後絆跌，一次被對方攔腰一抱，兩次均應吹判十二碼罰球，但球証史提芬則視若無睹，此外，海蜂施維山亦曾於下半場射入一球，但卻又被判「詐糊」。昨午的執法，相信是史提芬本屆表現最差的一次。

球賽於下半場三分鐘一度因雨勢過大而停止達十分鐘之久，其後在雨勢轉微時才繼續舉行。

開賽僅十二分鐘，海蜂陳鴻平與卜公的畢偉康相撞受傷亦被調離場，由黃德祥入替，十四分，卜公付永雄侵人受黃牌警告。卅五分，海蜂胡順華中場妙傳朴利天單刀在右輔位離門十五碼勁射，但被羅灶石撲救化險。此後海蜂雖有較多攻勢，但無法埋門，完上半場仍然兩無紀錄。

下半場比賽至三分鐘，雨勢甚大，球証史提芬宣告暫停五分鐘，未幾，過了約十分鐘球賽繼續舉行，跟着海蜂以施維山入替受傷的李大滿。廿五分，海蜂鄧兆明左路妙傳禁區內的施維山在右輔九碼許正擬起腳，但廖富強從後絆倒，球証視若無睹，祇判角球。廿六分，角球開出，施維山門前撥入，但又被判食「詐糊」。廿八分，卜公付英全入替陳世興。四十五分，施維山禁區內推過張志培正欲單刀，被張志培拉手阻其前進，應予十二碼極刑，但球證卻鳴笛結束這場比賽，結果兩隊零比零賽和。現列兩隊出賽陣容如下：（鄭忠）

（海蜂）鄧兆明　陳鴻平　張錦全　梁偉文　李大滿　朴利天　孔德恩　梁寶忠　胡順華　林泰柱　賴滿祥

（卜公）廖富強　陳少雄　付永雄　徐國安　羅灶石　張志培　陳世興　鮑少雄　周國雄　鄭錦添　畢偉康

西德科隆隊決不訪港
足總改邀文珍格勒伯
客軍擁有丹麥國腳西蒙遜等好手

【本報訊】由於西德科隆隊東來行程難以更改，故已於昨午利用長途電話通知本港足總，表示放棄於五月十四日來港。

足總秘書譚壽鑫獲悉後，馬上掛長途電話予另一支西德球隊保路西亞文珍格勒伯秘書嘉夫取得聯絡，商討該隊訪港事宜。該隊已答允於五月十四日在港比賽一場，條件方面亦願意減收一場包賠一萬六千美元（原要一萬七千五百美元），另負責該隊職球員廿五人留港三晚酒店食宿及本地交通。

保路西亞文珍格勒伯已定於五月十二日抵港，十四日與香港代表隊比賽，如該日因大雨影響不能比賽的話，順延於廿日（十五日）作賽，賽後該隊隨往日本，與杜隆、英國高士地利及日本作聯球四角賽，賽期爲五月十八至廿八日。

該會秘書嘉夫在電話中表示：他們此次來港，亦是由秦榮負責安排的，由於香港足總遲遲沒有回音，已準備放棄來港之行，但因爲一九六九年曾來港訪問，對香港留下深刻印象，故決定將地重遊。

由於保路西亞文珍格勒伯東來是由秦榮負責的，故足總昨日亦去電通知他，謂接納該隊訪港，表示會於今日寄出合約，並促請他將該隊的球員資料寄港。

保路西亞文珍格勒伯目前在西德甲組聯賽與科隆同得四十一分位居榜首，甚有機會蟬聯冠軍，該隊上屆爲西德聯賽冠軍。該隊陣中猛將如雲，雖有右後衛伏士及中場邦賀夫夫溫本屆西德世界盃國腳不能隨隊來港，但陣中仍有不少國際知名球員，如一九七七年歐洲足球先生丹麥國腳西蒙遜，上屆西德世界盃國腳軒加斯、韋和夫、溫馬，其餘西德國腳城琴、奇連廿馬等人均爲球技超卓的球員，實力較科隆隊有過之而無不及。（北極星）

世盃十六强紛踢熱身賽
巴西一球力挫西德
伊朗賽和南斯拉夫
舒恩決不召回碧根鮑華
秘魯領隊哥迪朗獲支持

【綜合五日外電報導】距離世界盃開賽還不足兩個月，但各獲得十六强決賽權的隊伍均相繼舉行熱身賽，以檢討及整頓實力，以準備應付本年六月在阿根廷舉行的世界盃大賽，現將星期三在各地區對賽的各場熱身賽戰果列出如下：

巴西勝西德　一比零
阿根廷勝羅馬尼亞　二比零
荷蘭勝突尼西亞　四比零
波蘭勝希臘　五比二
伊朗和南斯拉夫　零比零
瑞典勝東德　一比零

【漢堡五日路透社電】本屆世界盃兩大熱門今晚在此間進行一場熱身賽，結果三屆世界盃冠軍巴西以一比零擊敗了西德。

在這場有六萬一千觀衆的球賽中，雙方於上半場以零比零打成平手。巴西的奴尼斯於下半場廿五分鐘射入致定勝局一球，將巴西挽回於上週以零比一受挫法國的信心。

巴西開賽後球員表現得非常緊張，而且踢得十分勇悍，每當己隊出現危機時，球員都是踢人而非踢波。但匈牙利籍的球證在整場比賽中僅給予一個黃牌。

西德方面表現非常差勁，讓傳頻頻，皮球傳給巴西球員的時間比傳給目標的爲多。

由今晚的表現看來，西德是不值得有十二立於不敗紀錄的評價。

西德在全場比賽中的唯一入球機會是於上半場十八分鐘，中鋒費沙頭鎚攻門，但在柱邊出界。

於下半場西德領隊派出兩名新秀，二十歲的漢西．武勒和十九歲的科上打。漢西武勒表現出色，但仍不能挽回劣勢。

巴西除了射入一球外，巴西曾兩度射門中楣，一次是李維連奴於上半場在禁區邊勁射，另一次是艾汀奴於下半場所射。

【布宜諾斯艾利斯五日路透社電】今屆世界盃主辦國阿根廷今晚與羅馬尼亞舉行的一場世界盃熱身賽中，阿根廷以二比零的戰果，擊敗對手。

開賽後不久，阿根廷便控制大局，頻頻進攻，上半場廿分鐘阿根廷的巴沙尼亞以頭鎚建功而開紀錄，十三分鐘後，巴沙尼亞在離門卅碼外起腳勁射入網，加建一功。

由今晚的表演看來，阿根廷表演出色，踢來敏捷且快速，因而控制全場，使羅馬尼亞疲於奔命，同時阿根廷防守緊密，較上過去對抗保加利亞及秘魯時更爲嚴密。況且，教練文諾迪還是沒有派後防出色球星皮靴沙上陣。

目前，阿根廷在過去三個星期的熱身賽中，分別挫敗秘魯、保加利亞及羅馬尼亞，照情看來，阿根廷似乎已作好賽前功夫以應付六月舉行的世界盃。

阿根廷足總職員宣稱：他們還期望在六月前能與巴西舉行兩場友誼賽，不過現時尚未有任何安排而已。

【漢堡六日路透社電】西德隊教練舒恩今日宣稱：雖然昨晚以零比一負於巴西，但他會保留目前西德國家隊的人選。

此外，雖然西德的報章紛紛抨擊西德的演出，但舒恩仍然強調不會召回碧根鮑華出席六月的比賽。理由是碧根鮑華屆時的狀態如何及宇宙球會在何種條件下才放人亦不明瞭，所以舒恩仍倚賴目前的陣容。

【利瑪五日路透社電】廿二名秘魯國家代表隊隊員今天表示支持較早時因代表隊表現令人失望而被報章猛烈抨擊的國家隊領隊哥迪朗。

在過去三場熱身賽中，秘魯分別以一比二及一比三的戰績敗陣給阿根廷，而只以一比一的賽果打和保加利亞而已。

當地一些報章曾預測：三年前帶領國家隊奪得南美盃冠軍的領隊哥迪朗可能會被辭退。

今天在一份利瑪報章刊載的一封公開信中：廿二名球員否認上述謠言，並強調稱：領隊哥迪朗與他們及其他職員感情是深厚而誠懇的。（傑）

第一組形勢分析
義大利可能被淘汰，法國缺乏前鋒綫殺手，阿根廷及匈牙利可出綫。

（編者按：此乃世界足球雜誌的一篇由艾力柏提所撰寫的文章，對六月在阿根廷舉行的世界盃比賽有詳盡的分析。）

在電視中觀看世界盃抽簽時，我有一個印象，就是很國際足協的職員正以他們的無比智慧去營造一件真正可悲慘痛的事情，甚至在抽簽前的一段時刻，亦沒有國際足協職員假作這是一次真正的公平抽簽。

反之這僅是一次安排而已。

但在每組的規定兩隊出綫，全部有八隊出綫來看，我有一個感覺，就是事情是經過高誇意安排，在兩組實力高強和兩組實力脆弱可資証明。

但正的「抽簽」事連一便可使人覺得事情並不荒謬，西德和波蘭抑成爲第二組實力最強的兩隊，命運安排他們與實力較次的其他兩隊──墨西哥突尼西亞──同組，因此之故，我將永遠不會滿意本屆世界盃抽簽安排；甚至是外國賽門時，除非國際足協由我自己去安排抽簽。

抽簽結果顯示：祇有一組的實力太強，那就是主辦國阿根廷所屬的一組，看來阿根廷在爭取晉級時，將要經過激烈的爭取和付出重大的代價。

這種情形──主辦國在實力強大的一組，在以往是永不容許出現，甚至一九五四年時，「細小」如瑞士在作爲主辦國時，亦得到種種厚待，以保能打到四強，一九七零年時墨西哥的情形亦一樣。

雖然瑞士和墨西哥從未曾在世界盃中進行過某些幕後活動，故此阿根廷對於這次抽簽，實有充分理由表示不滿和憤怒。在自己國家作賽不消說有種種優勝之處；而歡呼喝彩的國民；就有如於比賽中多打一名球員，但他們仍要努力去爭取，進行艱辛的比賽，不過究竟由那一隊陪同阿根廷出綫呢？

由於這一組的隊伍實力甚強，因而使到該組的隊伍會提出抗議，最少法國領隊曾想過，但想也沒用，現在連國際足協也那它沒有辦法呢。

無論我們或參賽隊伍寄歡與否，我們都已有了一組西支實力特別雄厚的隊伍，而這一組是充滿了可能性！

其中一個遺憾之處──這是我個人的意見，義大利可能被擯出局。義大利在進行外圍賽將所遭過的球隊，沒有一隊的實力與與第一組的相比。此情形很自然地引起義大利警覺起來，同時又使義大利球迷憤怒萬分，結果卻沒有甚麼辦法可以解決！因爲義大利長久以來都有一個陋習，就是擁有一支球技出衆但年齡老邁球員的球隊。這種情形接連在一九六六年和一九七四年出現，而北韓的能夠擊敗義大利，更令人非始料所及，而一九七四年時則可預測到，世界盃於西德舉行前，我曾在這裏作過上述的預測。

雖然我常提出一些意見，義大利的二個主要攻擊球員，利維拉和李華的技術造詣均可勝任何高水準賽事，但結果卻未能入選對抗波蘭和阿根廷，使很多義大利球迷和球評家大跌眼鏡。

除非這次義大利領隊巴索特能迅速補選一些技術精湛而又年青的球員，否則我恐怕又會見到歷史重演了。義大利隊的主要關鍵問題基本上在防守方面，但它們卻未能解決，而令它們經常驚恐着。第一、正如大多數球評家所同意，法捷第和索夫實在已經年齡太大，不宜作賽。

法捷第甚至未能說服所屬球隊的領隊，給他一個出場機會，我懷疑索夫如不是因祇害斯迪隊擁有全世界最堅強的防衛線，則他早已被球會放棄了。

法捷第的表現有一個時期曾令人十分叫好，但其球技仍未受到巨大考驗而表露出來，因爲自從義大利在羅馬以二比零打敗英國的一役後，義大利比較重要的賽事是對抗芬蘭和盧森堡，後兩隊並沒有考驗法捷第技術的球員。

這點對於索夫來說，亦可以說情況大同小異，在今天的足球比賽中，祇有球技頂正出衆和精湛的球員，在三十歲以上時才能繼續參加高水準的球賽，不過他們多祇能打中場位置；因爲中場球員的經驗與戰路都是同等的重要，與及在一個堅強防衛網保護下的守門員，即如義大利的守勢足球。

毋須爭論，入球數字可以使你明白把關是甚麼的一回事，救球並不單是守門員的工作；因爲事實上守門員的於白界線上到處飛撲祇表示球隊守衛力的脆弱。

並非是對義大利要求過高，他們在馮布萊對英國時便暴露出一切問題。

要了解這情況之所以如此不濟，必須接受以下的觀點正如英國一些支持者所想，巴索特並不有驅使球隊去取勝。

我必須在此補充一點，我並非藉此抨擊英國隊，但祇是就比賽的實際情況作出評論，因爲義大利，毋須爲了取得入圍賽格而一定贏取該場賽事。（上）（陳壯雄譯）

草蜢仔

卜公巨頭齊出動 花墟場火箭升空
流浪揸天地人七 糯米桂想中孖Q

尋日花墟場變爲廿四迪魯「火箭升空」，果然不出我草蜢仔所料，因爲呢Ｄ消息嘅來源係好正確，話一人一分大家齊齊散，睇嚟「亞傻」被迫返去蘇格蘭倒苦仔嘅成份都頗高。

本來海蜂自己亦未够分，雖然佢地有十五分，有人認爲佢地可以坐穩船，但係尋前一敎頭「泰仔」同理班兄弟喺酒吧認爲呢場波唔能够失，如果在失下仗對流浪就好難打，「泰仔」雖然係咁唸，但係打波就係十一個人，唔係敎頭可以控制戰果嘅。

卜公爲咗搶分護級，尋日不論大小巨頭都出齊，可見對呢場波勝負嘅重視，差唔多可以如臨大敵咁交關。

較早之時足總曾有人認爲花墟場球員席，唔准喺巴啤閉，免影響球員演出，但係尋日呢個球員席就職員多過球員，點解又冇人干涉，可見足總辦委員講多過做。

海蜂尋日被卜公迫和搶去一分，「泰仔」話非常不値，在最後兩分鐘卜公個「茅搭」很明顯拉朴利天，理應判罰十二碼，但係個球証係洋人史提芬，依家足總班左口魚就崇洋主義走資本路線，你反對亦冇用㗎啦。

由於卜公昨日搶分成功，流浪就可以講係揸住天地人七，何家寶昨亦不禁對流浪爲之嘆息，「家寶仔」話如果「亞傻」唔係太早消極，亦唔會攪到今時今日嘅田地，「亞賓」重話我知有瀟灑何做事，依家變做量地官，但佢亦認爲自己還年青，有機會打多三兩年波，可惜依家流浪揸住天地人七，「亞賓」亦認爲如果流浪能够爆週六打低香港會亦未完全絕望。

卜公尋日搶得一分就執到金都冇咁歡喜，幾個統帥就笑到有牙冇眼，「糯米桂」亦認爲呢一分無形中打了一支興奮針，對今後搶分就增強不少信心，係唔係所想像咁容易，咁就將來孖Q都有得佢中添。

花墟今演甲組例行賽事
元朗出鬥愉園

【本報訊】花墟賽秦球場，今午繼續演一場甲組足球聯賽，元朗對愉園，下午四時十五分開賽，兩隊預備組在下午二時卅分先行對抗，票價一律五元。

今仗兩隊的勝負得失，無論對聯賽爭霸及護級形勢均沒有影響力，可說是一場無關重要的賽事，因爲愉園及元朗兩隊的失分均與領先的南華有一大段距離，要從後趕上，談何容易，故此兩隊今仗爭的只是爭名次而已。

元朗自南下十七戰十九分，雖暫列第五，但失分較列第六的東昇小兩分；而與加山失分相同，已失十七分，因此，元朗得有很大機會爭入四強的，只要日後各仗努力去爭取，未嘗沒有機會在四強佔一席位。

愉園由於失分與南華有距離，對於爭奪錦標，已是因人成事，機會微乎其微，唯一可爭的爲蟬聯四強而已。

聯賽首循環兩隊戰成○比○平手，當時元朗正處於頹萎狀態，但現時愉園的近況不俗，且實力較元朗平均，如論出正常，愉園贏面稍高。

愉園今日因有鋒頭鍾楚雄義傷缺陣，中路攻擊力削弱不少，雖然愉園今天會變陣，採用飄忽中鋒戰術，但畢竟欠缺一員有衝勁的中鋒在前鋒威脅，元朗後防所受的壓力便會減少很多。但是，愉園的贏波本錢在於中場諸將的演出好壞而定的，故今仗鄭鴻昌、鄭國根及賴汝樞能有良好的供應的話，配合劉榮業的寬擾性，攻力仍有一定威脅的。

元朗實力並不很突出，祇是球員配搭平均，門志強而已，但該隊的前鋒沒有埋門把握，祇靠中場的助攻才能爭取攻勢，但今仗他們面對愉園的中場，能否取得優勢，頗成疑問，反而他們的後防頗爲嚴密，對於已削弱的愉園鋒力，相信能够應付的。

所以，今仗元朗是否能在愉園腳下搶分，端賴後防各將的演出了。

兩隊球員今仗相信仍有鬥志的，祇要那隊耐戰力較佳，便有很大機會。個人認爲，愉園仍是被踢高一綫的，因爲他們的實力始終都是較元朗高出一皮。兩隊可能陣容如下：（神風）

（元朗）張灑東　馬天雄　鄭潤如　能志成　付錫昌　陳發枝　梁振發　吳汝賢　劉榮根　李[illegible]　[illegible]國

（愉園）邱永成　吳炳南　李潤華　黎新祥　梁帥榮　鄭鴻昌　陳國雄　鄭國根　賴汝樞　余國傑　劉[illegible]業

東方昨入高院
控告總足派錯球証

【本報訊】東方足球會昨午經已入稟香港高等法院，控告香港足球總會於三月十五日委派球証馬榮與任東方對元朗一場球賽爲錯誤的行動」。

東方對元朗一場聯賽發生東方以隊離場事件，事後東方曾兩度上訴失敗，雖然如此，該會並不灰心，並且經過兩天來與本港一名著名律師研究後，認爲勝訴的機會頗大，於昨日正式入稟高等法院。

東方領隊黃煥和昨午透露：「我們不會打無把握的仗。目前東方已先繳了二萬元保証金，倘若敗訴的話，此二萬元將被判作律師及開庭費。我們是希望得回此筆金錢的。」（保獅）

琵琶集

沒有保障

遴選小組在今日開會選陣，準備在下月迎戰外隊，據包勁、陳秀雲，港隊基本員，絕對不會大。

挑選香港隊要面臨兩大困難，要是須保障，如果用新人上陣，要冒很多紀錄就沒有保障。如果不用新人，兩年後的香港隊將可能令人更非。

包勁一直在這個問題上不肯讓步，結果是要爲保障要房紀錄這個問題上妥協。

不敢冒險

在選用新人方面，以包勁一個人的能力，顯然不可以做出任何決定，就算站在遴選小組的立場來做，亦一樣會猶疑，實在亦不敢去冒險。事實上，正如包勁所說：「現在根本沒有較好的新人。」

慘淡收場

有一個死結始終解不開的是：球會不去訓練新人，香港隊又何來去選用？

球會當然也有隱憂，甚至已提出了證據，以流浪會爲例，在本屆幾乎已全部派新人上陣，但已落得慘淡收場，成績不好，受降班威脅，沒有觀衆捧場，因爲沒有夠號召力的球星，這是用新人的結果。

夏令盃華人足球賽
本月24日接受報名
隊數果然增加至四十隊
決賽打和採射十二碼球

【本報訊】華足聯夏令盃聯賽小組經過昨午會議後，決定將本年度的華人青年夏令足球聯賽擴大舉行，一如本報日前獨家報導的由去年卅隊增至四十隊。

本年度夏令盃聯賽，仍然由華足聯與市政局合辦，比賽分八組，每組五隊作單循環賽，成績最高一隊出綫，共八隊再分兩組作單循環比賽，每組第一名爭總冠軍；第二名則爭季軍；爭總冠軍及季軍的兩仗，如在法定七十分鐘賽和，則加時二十分，仍和則互射十二碼球定高下。

參加球員資格，凡足總註冊球員爲有分球員，至於無分球員，須要廿八歲以下（即一九五○年以後出生）才有資格參賽。

報名日期：本月廿四日至五月六日下午一時截止。報名費：華足聯會員二十元，非屬會五十元（另保証金二百元，全部比賽結束後發還）。

參加隊伍，凡華足聯屬會及去屆冠軍隊有優先參加權。

比賽場地，主要爲旺角市政球場，但六月首兩星期將盡量利用大坑東三個球場爲比賽之用。跟着則集中在旺角進行，由於旺角場於七月十四日以後封場裝修，故所有比賽須於七月十四日之前完成。（北極星）

銀牌籃球負方賽
自力兄妹齊敗陣

【本報訊】體育節籃球賽，昨晚在灣仔修頓球場舉行，籃聯漏足兩場銀牌負方比賽，作爲體育節籃球項目。女子組安青勝自力四十比廿三（上半場廿四比九），男子組少林勝自力五十九比五十三（上半場三十二比廿五）。自力男女字隊分別受挫，已被淘汰出局。（冷）

海蜂力挽李次滿
今晨去電蒲鐵隊

（本報訊）海蜂的李次滿能否留港，將於今晨可以正式決定。據該會經理人陳栢銓昨晚透露：南韓的蒲鐵隊定於今晨致電給與他聯絡，商討有關李次滿繼續留港的問題。

陳氏指出：海蜂雖然昨日在卜公身上取得一分，但仍未渡過降班危機，而且，更有陳鴻平受傷，本屆恐難上陣，在此情況之下，更需李次滿留港效力。

可是，據李次滿本人表示：本月廿日，將有一場南韓足總盃決賽在當地舉行，由蒲鐵隊與自動車保險公司爭奪冠軍。此項盃賽，原排於上季舉行，但因受世界盃亞太區外圍賽及天氣的影響，故此他必須回國代表蒲鐵隊上陣。他謂：「南韓的足總盃是由總統扑正熙捐獻的，爲當地榮譽最高的一項盃賽。因此，是每間球會最渴望奪取的，亦是每個球員最希望上陣的。」

至於海蜂方面，則非常希望李次滿可效力至本屆季尾，倘若蒲鐵隊一定要他於本月廿日的足總盃決賽中上陣，海蜂亦會答允放人，因爲李次滿畢竟屬借將身份，不過，原則上海蜂希望李次滿在該場比賽後，回港效力。（保獅）

球賽一度暫停
史提芬有解釋

【本報訊】昨午在花墟球場舉行的一場甲組足球聯賽海蜂對卜公，比賽至下半場三分鐘，便因天雨而中止了約十分鐘之久。隨即球証史提芬在雨勢稍微時宣告繼續比賽，曾經引起球迷的不滿。

據史提芬於賽後解釋時表示：由於當時雨勢實在太大，同時旁證張國駒亦指出有甚麼的危險，故此暫時停止五分鐘。在球賽停頓期間，他曾致電足總的吳偉賢詢意見，而足總的答覆是一切由他本人決定。故此，他立即走出球場視察場地，經過研究後，認爲場地適宜作賽，因而繼續該場比賽。（保獅）

電視播映科技躍進二十年
阿根廷電視台創奇蹟
全賴西德最先進設備
收看世界盃可獲更佳效果

全球矚目之第十一屆世界盃足球賽，將於本年六月在阿根廷舉行。阿根廷除在多方面進行準備功夫外，對於電視轉播工作更是悉力以赴，經過長時間的週詳籌劃後，特別成立「阿根廷一九七八電視台」之一；有鑑於阿根廷仍滯留在五十年代的電視科技，播映者皆爲極陳舊不祇適合播放黑白節目的電視器材，全國沒有彩色播放，更遑論衛星轉播設備，故此次新電視台的成立，乃採用西德出品之電視設備及外景轉播車，將該國的電視科技在短短的十五個月內，追上世界水平，備受國際電視界權威人士譽爲是奇蹟的輝煌成就。

據悉，此次創下奇蹟的幕後英雄，首推藍賓（BOSCH GROUP）的BOSCH。查藍賓集團乃西德電視設備生產之一員，向以專門生產電視設備而馳名於世界，而今屆世界盃主辦國阿根廷特別選用其設計之六套電視台設備，以及四輛外景轉播車，以轉播各場賽事，更爲藍賓作出最有力的之明證。（附圖爲西德藍賓（BOSCH GROUP）轉播本屆世界盃外景轉播車。）

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各証券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據）。

（恒生指數）上午 448.30　下午 445.35　跌6.32

（遠東指數）上午 2108.22　下午 2082.58　跌46.05

（金銀綜合指數）上午 390.58　下午 387.23　跌5.11

（金指數）上午 408.55　下午 404.81　跌6.27

（銀指數）上午 382.61　下午 379.81　跌3.13

四會總成交額：五千七百二十五萬元（香港交易所佔一千四百九十五萬元，遠東交易所佔三千八百三十六萬元，金銀交易所佔一千三百五十五萬元，九龍交易所佔三十九萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	15.70	15.10	15.80	15.40	-0.30	388,800
恒生銀行	133.00	131.00	131.00	133.00	——	7962
海外信託銀行	2.525	2.525	2.525	2.525		66,000
友聯銀行	8.40	8.40	8.50	8.40	0.10	12,000
（公用類）						
香港電燈	4.475	4.40	4.475	4.40	0.025	443,800
九龍電燈	22.00	21.70	22.10	21.70	0.30	29,165
中華煤氣	20.50	20.30	20.50	20.30	0.20	6,590
電話公司	30.50	29.60	30.50	29.60	1.65	12,834
中華巴士	36.50	36.50	36.50	36.50		2,900
九龍巴士	4.80	4.825	4.875	4.775	+0.07	507,100
油蔴地小輪	26.00	25.90	26.00	25.90	0.30	10,600
香港電車	11.50	11.40	11.50	11.40		24,000
（倉塢類）						
九龍倉	16.90	16.70	17.00	16.70	-0.10	258,218
九倉債券八厘	135.00	135.00	135.00	135.00	——	146
九倉債券七厘七五	90.00	90.00	90.00	90.00	——	3,949
九倉認股權證	25.50	25.00	25.50	25.00	——	1,872
均益倉	15.80	15.60	15.80	15.60	-0.20	36,000
安全貨倉	1.66	1.66	1.66	1.66	-0.02	2,000
（航業類）						
亞洲航業	3.675	3.70	3.70	3.65	+0.075	65,000
會德豐船務（A）	3.10	3.075	3.10	3.00	——	20,000
會德豐船務（B）	0.31	0.31	0.31	0.31	——	34,433
中華造船廠	0.80	0.80	0.80	0.80	+0.01	10,000
聯合航業	4.25	4.25	4.25	4.25	-0.05	5,000
華光航業	3.10	3.10	3.10	3.05	0.05	9,305
信德船務	1.20	1.22	1.22	1.20	+0.03	30,000
寶福發展	0.64	0.64	0.64	0.64	——	86,000
東方貨櫃	3.575	3.70	3.70	3.525	+0.025	458,220
（建築類）						
保華	1.96	2.00	2.05	1.96	+0.04	153,850
新昌	2.075	2.075	2.075	2.075	+0.025	77,800
大新（公和）	2.025	2.05	2.05	2.025	——	19,000
青洲英坭	21.50	20.30	21.60	20.30	-1.20	54,000
安達臣大亞集團	3.45	3.525	3.525	3.45	+0.10	125,000
（投資類）						
地鐵債券	5390.00	5390.00	5390.00	5390.00	-10.00	31
聯合企業	5.85	5.85	5.90	5.85	-0.05	11,300
怡和證券	6.60	6.30	6.60	6.30	-0.25	64,251
太平洋證券	10.10	10.10	10.10	9.95	+0.30	79,849
新鴻基證券	1.53	1.51	1.54	1.49	-0.03	282,000
隆豐投資	3.10	3.10	3.10	3.10	——	2,000
永利財務	0.15	0.15	0.15	0.15	——	2,000
（地產類）						
置地公司	7.50	7.30	7.50	7.25	-0.15	775,482
置地債券認股權證	234.00	232.00	234.00	232.00	-2.00	510
置地債券除認股權	4050.00	4050.00	4050.00	4050.00	——	35
華厦置業	0.68	0.68	0.68	0.68	——	10,000
永發置業	0.35	0.35	0.35	0.35	——	2,000
寶富林置業	0.90	0.90	0.90	0.90	-0.02	6,000
鮮置業	0.86	0.86	0.86	0.86	+0.01	2,000
益利基業	0.42	0.42	0.42	0.42	——	2,000
昌生興業	0.77	0.77	0.77	0.77	——	6,000
永泰建業	3.15	3.10	3.15	3.10	-0.05	53,000
廣聯企業	0.37	0.37	0.37	0.37	+0.02	28,000
偉倫企業	0.74	0.74	0.74	0.74	——	2,000
永隆利企業	0.65	0.65	0.65	0.65	——	10,000
富輝企業	1.18	1.18	1.18	1.18	+0.01	2,000
捷聯企業	1.62	1.59	1.63	1.59	-0.04	207,000
順福企業	0.65	0.65	0.65	0.65	——	3,000
美漢企業	0.87	0.88	0.88	0.86	——	78,000
港九工商企業	0.77	0.77	0.77	0.77	-0.03	2,000
長江實業	6.10	6.00	6.10	6.00	-0.10	76,000
力士地產	0.70	0.74	0.74	0.74	——	12,000
鷹君地產	4.20	4.15	4.275	4.15	——	143,100
金山地產	1.03	1.03	1.03	1.03	——	2,000
大昌地產	1.28	1.26	1.28	1.25	-0.03	328,000
嘉年地產	4.475	4.475	4.475	4.475	-0.025	3,500
聯邦地產（A）	1.81	1.80	1.81	1.80	——	49,000
和記地產	8.00	8.00	8.00	7.95	——	30,000

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
成都地產	1.17	1.15	1.17	1.15	-0.02	514,000
亨隆地產	1.22	1.22	1.22	1.22	-0.01	34,000
四海地產	1.69	1.69	1.72	1.69	-0.01	22,000
國泰地產	1.25	1.25	1.25	1.25	+0.01	2,500
大中地產	1.49	1.48	1.49	1.46	-0.01	116,000
大華地產	0.37	0.37	0.37	0.37	——	66,000
華信地產	0.41	0.41	0.41	0.41	-0.005	20,000
華人地產	0.78	0.77	0.78	0.77	+0.01	176,000
大古地產	2.775	2.75	2.775	2.75	——	326,200
合和地產	3.20	3.30	3.20	3.20	-0.05	54,600
新鴻基地產	5.60	5.60	5.60	5.50	-0.05	244,120
恒隆地產	4.075	3.95	4.075	3.95	-0.075	85,750
建煌置記	0.63	0.63	0.63	0.63	——	113,834
南太平洋	0.49	0.49	0.49	0.48	——	15,000
統一機構	1.40	1.40	1.40	1.40	——	4,000
信託公司（A）	2.70	2.65	2.70	2.65	-0.025	55,500
信託公司（B）	0.46	0.51	0.52	0.46	——	74,625
夏利文	0.69	0.69	0.69	0.69	0.02	2,000
廣創興	1.01	1.00	1.01	1.00	——	96,000
萬生	0.22	0.22	0.22	0.22	——	4,000
兩國	0.67	0.67	0.67	0.67	——	20,000
明輝發展	0.70	0.70	0.72	0.69	——	460,000
利興發展	0.90	0.90	0.90	0.90	-0.03	1,000
泰盛發展	0.89	0.89	0.90	0.88	+0.01	432,000
世界發展	0.77	0.78	0.78	0.75	——	243,000
遠東發展	1.28	1.27	1.28	1.27	——	43,100
海南發展	1.49	1.47	1.49	1.47	-0.01	38,400
新世界發展	1.62	1.57	1.63	1.57	-0.05	635,200
好世界發展	0.50	0.50	0.50	0.50	——	2,000
（工商類）						
怡和公司	13.50	13.00	13.50	13.00	-0.30	280,937
怡和七厘半債券	84.50	84.50	84.50	84.50	-0.50	300
和記黃埔	4.625	4.425	4.625	4.425	+0.175	744,330
和記黃埔優先股	0.99	0.99	1.00	0.98	——	521,305
太古洋行（A）	6.75	6.60	6.85	6.60	-0.10	715,000
太古洋行（B）	1.31	1.29	1.33	1.29	-0.02	582,500
會德豐（A）	2.325	2.275	2.325	2.275	-0.05	342,650
瀛化大同	3.20	3.20	3.225	3.20	——	3,500
容文企業	0.55	0.55	0.55	0.55	——	2,000
永安人壽	1.43	1.43	1.43	1.43	0.01	12,000
星島報業	7.50	7.50	7.50	7.45	+0.10	4,500
聯合橡膠	1.70	1.70	1.70	1.70	——	41,000
橡膠信託	2.05	2.05	2.05	2.05	——	148,000
夏香集團	0.59	0.59	0.59	0.59	——	12,000
菲立斯	0.15	0.15	0.15	0.15	——	260,000
周生生	1.00	1.00	1.00	1.00	——	8,000
屈臣氏	5.10	5.10	5.10	5.10	——	2,000
生力啤	12.20	12.30	12.40	12.20	——	60,000
森那美	7.50	7.70	7.70	7.50	——	3,885
英之傑企業	2.65	2.65	2.675	2.625	——	12,000
信昌	2.275	2.30	2.30	2.255	+0.025	108,000
和寶	1.97	1.97	1.97	1.97	——	10,000
立興	3.75	3.75	3.75	3.75	——	6,000
南順	2.40	2.40	2.40	2.35	——	26,000
寶光	2.025	2.00	2.025	2.00	——	135,000
仁孚	1.07	1.07	1.07	1.06	——	88,000
（百貨類）						
永安公司	3.125	3.10	3.125	3.10	-0.15	2,000
馬魚仙	1.95	1.98	1.98	1.95	——	12,000
連卡佛（B）	5.10	5.10	5.10	5.10	——	8,000
（紡織類）						
南豐紗廠	6.75	6.75	6.75	6.75	+0.05	14,000
美豐纖維	1.08	1.18	1.18	1.08	+0.22	15,000
南聯實業	2.20	2.20	2.20	2.175	——	65,000
麗新製衣	2.05	2.05	2.05	2.05	——	6,000
長江製衣	6.80	6.85	6.85	6.80	——	4,000
梅真尼	0.52	0.52	0.52	0.52	——	2,000
（酒店類）						
大酒店	13.20	13.10	13.20	13.10	-0.30	12,200
海港公司	16.60	16.50	16.60	16.40	-0.10	8,000
凱聯酒店	2.80	2.775	2.80	2.775	-0.025	87,500
百樂酒店	1.12	1.10	1.12	1.10	——	22,000
山帝國酒店	1.12	1.20	1.20	1.12	+0.12	104,400

英市場紡織品暢銷 來港訂購繼續增加

廠家接單普遍排至八月交貨 預料今年輸英配額將會吃香

【本報訊】英國客商來港訂購布匹及成衣數量繼續增加，本港廠家接入訂單排至八月交貨，現在一般廠家對英國線生意看好，預料今年輸英紡織品配額不會用剩。

昨據紡織布廠及製衣廠商消息：英國市場紡織品暢銷，英國客商來港訂購繼續增加，布匹方面訂購以棉布較多，以c布訂購亦不少，成衣方面，訂購以恤衫、褲類、套裝、工作服裝佔大多數，現在本港廠家接入英國訂單排至八月交貨，一般對英國線生意看好，預料今年輸英配額不會用剩，將是本港紡織品輸英復蘇的一年。

工商署最近統計報告，今年首兩個月本港紡織品對歐洲共同市場輸出配額運用率，以英國最高，佔全年配額僅百分之十一點四，此外，對荷、比、盧運用率佔百分之十一點四，對西德運用率佔百分之十點三，對丹麥運用率佔百分之九點四，對義大利運用率佔百分之五點一，對法國運用率佔百分之三點六，對愛爾蘭運用率佔百分之一點三。

去年本港成衣對英國輸出減少，輸英成衣貨值十五億三千五百[illegible]萬元，比前年的十七億九千四百七十萬元，即減少百分之十四點五。輸英紗布及其他紡織品貨值三億六千零三十萬元，比去年同期的四億四千七百三十萬元減少八千七百萬元，即減少百分之十九點四，原因是去年英國市場紡織品滯銷，存貨較多，致令去年輸英配額用剩不少。

每日股市

獲利回吐者多 股市跌六點多

交投仍暢成交五千七百餘萬

【本報訊】假後股市復市，雖然沒有特殊消息刺激，但由於人心轉淡，獲利回吐者多，市價下跌，但交投仍不弱，總成交額爲五千七百二十五萬元。

昨市走勢，開市後，其初尚堅穩，稍後即見散戶賣盤活躍，上午十一時恒生香港指數報四五一．七一，微揚○．○四，上午收市時報四四八．三○，跌三．○四，下午後，市勢更弱，恒生香港指數報四四五．三五，全日指數與前市比較，跌六．三二。較活躍股票收市價如下：滙豐收一五．四元，香港燈收四．四元，九龍倉收一六．七元，電話收二九．六元，九倉收一六．七元，置地收七．三元，怡和收一三元，和記黃埔收四．四二五元，會德豐收二．二七五元。

本港股票周三在倫敦市場收市中間價如下：滙豐一五．五七五元，怡和一三．七五元，和記黃埔四．六一元，會德豐二．三四元，置地七．四元。

股市分類指數據遠東分類指數如下：銀行類二三七五．八六跌四六．一九，公用類二○六九．五三跌三四．四○，地產建築類二三三四．九五，[illegible]工商企業類一七四九．二九，跌五○．七一，倉塢類四一六九．四五跌一．一，酒店類一二五．四二，跌二八．三三，投資類二五五二，航業類七九四．九二升，[illegible]

大信置業末期息三分二無起跌。

成都地產末期息六分截止過戶四月廿八日至廿九日。

太古地產末期息一角五月十一日截止過戶五月廿日至六月二日。

歐澳白鐵新盤堅硬

製罐商仍續有訂購

【本報訊】在五金商與製罐商相繼補貨下，歐洲及澳洲白鐵皮期貨近續成交，訂價相當堅穩。

洋行方面消息：由意大利及日本等國報來香港的白鐵皮訂價，每二百磅以一百四十元香港貨，四百噸夏收共成三，四百噸，而澳洲貨每二百磅多以一百廿元及一百四十五元香港船邊交收成訂六七百噸，上述期貨多排至四、五月份付船，但澳洲貨以四月何裝船較多。

歐洲白鐵皮訂價跟着澳洲貨上升，以供結轉疏之外，近來貨幣波動[illegible]

泰米補價問題解決

來港成本不致提高

【本報訊】昨日米行休息，入口米商未有開盤，今（七）日米市方能復常。

據米行人士消息：泰國方面要求本港入口米商對訂下的食米補價，已經全部獲致解決，除了每噸訂價在四百美元以下的白米約有二十餘噸補價外，每噸已補價二十美元，但爲相同的[illegible]所以，本港米商不會有影響。

第二季輸入的泰國米，在三月到一萬噸，這是每噸三百九十元左右訂購的，以及每噸三百六十七美元訂購的香米，價格沽出利潤尚好，而且尚有一萬餘噸未運來的，所以，將在國米，訂價並不很高，故此入口米商較近只將價格稍爲提升而已。

昨日外滙牌價

（一律電滙價）

幣別	出／入	價	升跌
英　鎊	出：	八・七	升〇・〇一
	入：	八・五	升〇・〇二
美　元	出：	四・六四二五	升〇・〇〇五
	入：	四・五八二五	升〇・〇〇五
加拿大	出：	四・一二五	升〇・〇〇五
	入：	四・〇一五	跌〇・〇〇〇
西德馬克	出：	二・三三〇	跌〇・〇〇〇
	入：	二・二七〇	跌〇・〇〇四
法國法郎	出：	一・〇三〇	跌〇・〇〇六
	入：	一・〇〇〇	升〇・〇〇四
瑞士法郎	出：	二・五三五	升〇・〇〇五
	入：	二・四六五	跌〇・〇一〇
日　元	出：	二・〇二	升〇・〇〇三
	入：	一・九八	升〇・〇〇五
人民幣	出：	三・六一三	無起跌
	入：	三・六三一	無起跌

第二十次拍賣金價趨低

外圍行情榮辱互見

港金價卻昇三元半

去息二角收市成九九七·五

【本報訊】國際貨幣基金第二十次拍賣黃金，昨晨已有結果，今次總投標總數爲一百三十七萬安士，[illegible]

[illegible]

本港金鈔外幣行情表

四月六日（星期四）

（九九K金）	
開市	939.0
收市	997.5
最高	998.2
最低	956.8
（美鈔）	
大鈔	4.605
普鈔	4.600
（美電）	
最高	4.615
最低	4.607
（通天單）	
最高	4.612
最低	4.605
（日元）	
大紙（萬計）	210.20
細紙（萬計）	209.20

（雜幣）	
正鎊	8.65
澳洲元	5.42
加幣	4.42
加元（大）	4.35
加元（小）	4.18
菲幣（大）	0.62
菲幣（小）	0.62
大坡紙	1.92
細坡紙	1.90
馬來西亞元	1.95
新妨啤（百計）	48.00
葡幣（每元）	0.92
西德馬克（百計）	228.00
法國新法郎（百計）	100.00
瑞士新法郎（百計）	212.05
泰幣（百計）	22.20
台幣（千計）	129.00
荷蘭（百計）	214.00
仰光（百計）	25.00

銀行同業拆息扳硬

美優惠貸款利率高

【本報訊】昨日銀行同業拆息仍然扳硬，[illegible]七厘一五，六個月期七厘六二五，十二個月期七厘八七五。

銀行界人士指出：[illegible]

[illegible]港利率繼續偏低，倘若本港資金將逐漸外調，這是無可避免的。

昨漲幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
[illegible]	1.08	1.20	11.11
食品工業	0.37	0.41	10.81
廣聯企業	0.35	0.37	5.71
青洲英坭	21.50	20.30	5.58
梅真尼	0.52	0.54	3.85
東方海外	3.578	3.70	3.50
國際太平洋	9.80	10.10	3.06
夏利文	0.67	0.69	2.99
安達臣大亞	3.425	3.525	2.92
信德企業	1.19	1.22	2.52

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
銓利基業	0.45	0.42	6.67
和寶	2.075	1.97	5.06
永安公司	3.25	3.10	4.62
怡和證券	6.55	6.30	3.82
和記黃埔	4.60	4.425	3.80
九倉債券	140.00	135.00	3.57
利興發展	0.93	0.90	3.23
會德豐船務B	0.32	0.31	3.13
新世界發展	1.62	1.57	3.09
世界發展	0.78	0.76	2.56

香港生力啤公司 昨舉行股東大會

【本報訊】香港生力啤酒廠第十五屆股東周年大會，昨假新界深井生力啤酒廠舉行，董事會主席安德仁蘇理安諾向股東宣佈一九七七年度再創紀錄盈利，計爲港幣三千九百萬元。

股東周年大會並一致通過提議，派發末期股息每股二角及紅利二角，同時，股東亦批准派發紅股，每一股送一紅股，該等紅股股票將於一九七八年四月廿六日寄發。

圖爲生力啤酒董事會主席安德仁蘇理安諾在周年大會上向股東致詞時攝。

廠家補給不弱

塑膠原料市穩

【本報訊】塑膠原料商表示：目前塑膠原料市場站穩，雖然中小型廠補貨力弱，但有規模的大廠對塑膠粒需求穩定，使膠粒價格保持堅穩。[illegible]

歐陽亦芳應邀出任

周生生集團董事

【本報訊】周生生集團有限公司宣佈，委任歐陽亦芳爲董事，[illegible]

散戶有如驚弓之鳥

股友又見忐忑不安

昨日在市場中有流言，謂大戶高價，沽及一些藍籌實力股，就以後沽空者言之鑿鑿，一時人心大亂，是以才有「股災」的情形出現，一跌就是六點幾，目前雖[illegible]

[illegible]

蠔油魚翅 利基

商品期貨市行情

原棉（全日共成交十七張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
五月	58.50／56.10	——		57.30
七月	58.70／58.65	58.65	58.25	58.48
十月	60.00／58.55	——		59.55
十二月	61.50／59.50	——		61.03
明年三月	63.00／60.80	——		61.80

原糖（全日共成交四張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
五月	8.00／7.85	7.99		7.99
七月	8.25／8.15	——		8.18
九月	8.50／8.40	——		8.41
十月	8.65／8.52	8.55		8.55
明年一月	9.00／8.80	——		8.85
明年三月	9.50／9.30	——		9.40

每日公定現貨糖價七點七〇美仙

大道西234號
好時大厦
（滙豐分行樓上）
尚餘三伙·特價出售
三百餘尺祇售十一萬元起
洽購處：協成行代理有限公司
電話：⑤234523 · 250834

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報，
合共收費 三十五元　連刊七天
如登兩段位，每天日晚報
合共收費七十元正　連刊十四天
上期收費·不折不扣
此種廣告祇以普通廣告爲限
啟事及醫類除外

哥林比亞 無綫電學校
原子粒機及電視工程實物函授科
學費20元包括書籍器材發送回家實習 每週末選時回校上課
無綫電及電視全科，日夜基本班 小學程度
無綫電及電視全科日夜深資班 中學程度
學校保送考取無綫電生執照
校址：九龍深水埗保安道20至26號自置校舍設備規模龐大歡迎到校參觀索章
請電話K862483 K789115即免費寄上

香港商科語言書院
彌敦道607號 新興大厦三樓 K858440
彌敦道593廖創興銀行大厦5樓K859364
灣仔軒尼詩道439香島大厦2樓H796835
中英打字　中英簿記　速記信札　裁剪珠算　電腦打孔　英語會話　日文法文　英語拼音　德文國語　西班牙文
TOFFL·GCE英文·CIF文員班·商科證書班 廣告裝飾班·特設英文專修班P.4—F.5早午晚班

台灣民生物產有限公司
港九各門市部
誠聘男女售貨員及女收銀員
·中學程度　不拘經驗·
·薪金優厚　膳食津貼·
·超額獎金　年底雙薪·
·另法定假期六十九天·
有意者請携身份証相片到下列各店
東英總店：彌敦道東英大厦
北角分店：英皇道135至143
旺角分店：荔枝角道20號東興大厦
灣仔分店：莊士敦道20至26號

美國 奇利來 GENERAL
冷凍安靜 經濟耐用
品質特佳
總代理 HESCO AIRCONDITIONING COMPANY LTD.
東方冷氣工程有限公司
香港會德豐大厦14樓TEL:5-222783 5-261837
九龍門市部 TEL:3-961755

聖公會 聖匠職業訓練夜校
招生
汽車修配班　服裝班
無綫電工程班
遊船大偈班
遊船駕駛班
校址：九龍紅磡大環道10號
電話：K642730　K633945

英國摩根氏髮腊髮乳
生黑髮 防髮落 去頭皮 止頭癢
批發處 香港維記洋行
H 441938 441948 437242

東安大厦
醫務所　寫字樓
招租
通菜街 西洋菜街 太子道 交界
·面對地下鐵站
·380呎起，室內水喉
·管理系統與東英大厦同
·祇餘兩間，欲租從速
生記租務處
電話：③802038 ③673293

馬經

·小温主編·

場地鬆軟形勢仍亂

信威　過山　寶喜　確威猛

神眼专栏　神眼

週六日馬，共跑十場，定於下午一點半開跑，分由第一班，一二班，第二班及第四班馬匹相搏，全日最主要賽事爲第一班馬匹跑一八〇〇公尺，十四駒爭奪譚遜杯。一二班混合賽跑一二三五公尺分爲四組，第二班跑一四〇〇公尺一組，第四班跑九七五公尺分爲兩組，跑一六五〇公尺分爲兩組。其中除第二班二四〇〇公尺一組，出馬六匹，場面較爲冷落外，其他各場出馬衆多，場面熱鬧，緊張刺激兼而有之。

場外孖Q 威猛合益最夠惡 劍童爆棚前速銳

第二場　　第三場

合益　　劍童　爆棚

威猛　幸運錢　嬌嬌女

週六日馬，場外孖Q仍編在第二場搭第三場，頭關由第四班馬匹相任，路程一六五〇公尺，出馬十四，此組亦屬實力較弱，勉屬爭勝份子。尾關由第一、二班馬匹相搏，路程一二三五公尺，出馬十四，此組多駒實力接近，大熱馬匹不官爲信。

第二場　第四班　一六五〇公尺

威猛上仗夜馬一四〇〇公尺轉場輸充，表現所見，升班仍有可爲，與草地更合腳法，最後試跑白禮棣親試兩段，與庇倡少年游俠拍跳，極力考驗，全程走勢奇佳，毛色油潤，狀態更勇，此程適合，勝望極高。

合益多賽跟跑，表現不弱，復課後頻操快功夫，動態積極，馬身收實，成熟大增，氣勢旺盛，狀態大勇，此程適合，今賽應有機會，坐位望贏之選。

幸運錢踏入今季，成熟十足，馬身粗壯，神態生猛，今賽路合，此程應有機會，最後試跑摩加利試兩段，步爽身輕，氣勢大旺，狀態更勇，有力推翻一切。

第三場　第一二班　一二三五公尺

劍童自季初操練至今，馬身扎實，狀態轉好，此程最合腳法，負磅有利，今賽應有可爲，最後試跑與庇倡爽朗拍跳，步伐洶湧，反應敏銳，氣勢旺盛，神態特生，坐位望贏之選。

爆棚此程實力不弱，有前有後，今賽改配呂健威上陣，磅位減輕，更有想頭，最後試跑與庇倡勇馳拍跳，全程快放，走勢急勁，步伐輕巧，火氣旺盛，狀態大勇，今賽有力威脅前駒。

嬌嬌女上賽此程輕易輸充，表現極佳，賽後操練正常，狀態仍勇，最後試跑慢跳兩段，氣勢雄壯，步伐輕巧，火氣旺盛，神態生猛，今賽磅位合，三甲之材。

場外孖Q頭關，威猛做胆，配爾合益，幸運錢。尾關劍童，爆棚，嬌嬌女串成鐵三角。

場內孖Q 信威飛鳳有惡鬥 過山天文台勁鞘

第九場　　第十場

信威　飛鳳　　過山　天文台

達運時　　驃力峯

場內孖Q編在第九場搭第十場，頭關一二班馬跑一二三五公尺，出馬十匹，新馬實力強大，有力控制大局。尾關仍由一二班馬匹跑一二三五公尺，出馬十一匹，澳州系出馬衆多，主客極難公清，內籍馬匹應之而生。

第九場　第一二班　一二三五公尺

信威上兩賽狀態復蘇，皮水神，此程表現不弱，賽後復課，馬身收實，成熟有增，神態生猛，此程最合腳法，今賽應有機會，最後試跑與騎快跳，走勢輕鬆，步伐輕巧，狀態轉勇，今賽有力爭勝。

飛鳳今天白禮棣親試最後一課，全程走勢順暢，氣勢旺盛，狀態大勇，此程最合腳法，有力威脅前駒。

達運時係天選早出跳，走勢急勁，步進身輕，狀態已勇，此程適合，配告東尼上陣，必拼無疑，三甲之材。

第十場　一二班　一二三五公尺

過山近期保課特由摩加利親自操練，動態積極，狀態轉好多時，今賽路程最合腳法，必拼無疑，最後試跑快試兩段，走勢輕巧，貼地無聲，神態生猛，摩加利策上陣，勝望極高。

驃力峯今賽改配蘭尼上陣，必有所圖，最後試跑頭安利拍跳，步伐凌厲，全程搶放，步步爭先，狀態大勇，惡具質素較高，有力威脅前駒。

天文台潛質不俗，近期時曾勝六化郎，賽續極佳，近期勤操後，馬身見靚，狀態日勇，最後試跑所見，氣勢旺盛，走勢矯捷，步伐輕巧，神態特生，今賽配雀利安上陣，有力爭勝。

場內孖Q頭關信威做胆，配達運時，飛鳳兩駒，尾關過山做胆，配腳驃力峯，天文台。

四重彩

寶喜　勇冠三軍　永得　祿怡

週六日馬，共跑十場，四重彩編在第六場，由第一班馬匹相任，路程一八〇〇公尺，出馬十四匹。場面熱鬧，茲將此場有態馬匹介紹如下：

第六場　第一班　一八〇〇公尺

寶喜上賽此程配羅國洲上陣，走入第二，晉力表露無遺，賽後復課，狀態更進一步，最後試跑馬彼得親跳兩段，走勢輕鬆，氣勢雄壯，狀態顛峯，今賽磅輕路合，更應有爲，四重彩中之穩健份子。

勇冠三軍實質極高，在澳時屢勝八化郎，成績特佳，高港後操練極勁，狀態轉好，配劉同安上陣，有意一搏，最後試跑所見，馬身粗壯，氣勢旺盛，步伐輕巧，神態特生，此程應有機會，四重彩中應佔一席位。

永得上賽此程走勢不俗，僅以五個半身位敗於祥駒，賽後復課，痴肥已減，今賽路合腳法天，配薛卓時上陣，應有機會，最後試跑與庇倡文台同跳，走勢順滑，狀態更勇，三甲之材，四重彩中應佔一席位。

祿怡上賽噹傳拚搏，僅能跑入第四，賽後急急復課，神態生猛，動態積極，馬耳粗壯，毛色灰黑閃光，軟地，今賽應有機會，最後試跑與庇倡勇馳同跳，消遙頻頻爭先，狀態大勇，勝望極高，四重彩中實力份子。

靚胆與佳配

七場：1飛馬王子　9功夫　2鋼鉾

第九場：3飛鳳　9信威　2達運時

第十場：11醒呀　6福馬　8過山

第七場：1飛馬王子

1飛馬王子：質超此群，前段夠快，爛地特佳，白禮棣肯爲此效力。

2鋼鉾：狀態已有轉機，爛地特佳之馬具威脅力。

3金福：有質而態不見，爭勝機會並不高。

4好利街：有腳退之馬，久休難奈，加上磅嫌路短，機會半半。

5吉慶：老馬狀態濟，實力退化，不過質素較厚，故可望跑回一席。

6花菓山：此程適合但近況平常，未可信得太高。

7少年遊俠：狀態處於低潮，不肯而已。

8滿園利：爛地特佳，早課一早出跳眼見不弱，不妨作冷配對象。

9功夫：走索快馬，劉同安出騎，留放得好便有冷味。

10喜樂人：久休態況，可以不理。

11拔都雄風：起而未十足，不宜估得太好。

第九場：飛鳳

1穩勝皇子：未見佳態，前陣紀未足，故不應太信賴爲要。

2達運時：走勢有進步，勁力貫注，最佳扒冷對象。

3飛鳳：前速飛快，勁力十足，最後試跑對爍步爽，理想頭馬對象。

4光榮：未係時候，暫可不理。

5求簽：爛地特佳，但有老態，配姚本輝未必係主力馬。

6人之裕：爛地特佳之馬，狀態仍靚，不過此程未見成就，不會超過一位。

7高勝：平平而已，狀態普通，未可過信。

8先忠：有狀態不過鬥志難靠，可敵而忌揸。

9信威：實力甚强，狀態夠勇，梁英健執鞭呢！門志十足，可睇在此佔到一席。

10快樂飛馬：路程不合，且有對手太强感覺。

第十場：醒呀

1八伯：有質力而狀態普通，磅位太重，多有一回爲要。

2安心：未及爭勝水準，多有一回爲妙。

3天文台：有冷味，目前已在十足狀態參戰，唔須盯緊爲要。

4驃力峯：脾氣極躁，但蘭尼之馬門志詔貞，難靠，宜冷忌熱。

5確助：峇嫌路短，機會平平。

6福馬：有狀態路程適合，軟地對此匹腳思，馬肯定有幫助，頗具威脅。

7小人物：平庸而已，爭勝機會暫無。

8過山：有狀態速度不弱，不妨作爲半冷門看待。

9喜花臣：走勢大有進步，但未知能否應付大爛地。

10海翡翠：未見狀態，作爲不大。

11醒呀：爛地特佳之馬已見操起，白禮棣騎上去自然已露殺機，不容錯過。

場外三寶 銀城鬥世界之寶 飛鳳信威實力强 過山初逢驃力峯

第八場　　第九場　　第十場

銀城　　飛鳳　　過山

世界之寶　信威　　驃力峯

週六日馬，共跑十場，三寶彩編在第八、第九、第十三場直串。頭關由第四班馬匹相任，路程一六五〇公尺，出馬十匹。次關及尾關皆由第一二班馬匹相網，路程一二三五公尺，次關出馬十匹，尾關出馬十一匹，特將此三組勇馬介紹如下：

第八場第四班一六五〇公尺

銀城擅跑爛地，上賽此程突然而來，表現極佳，僅以五個馬位見負，賽後復課，馬身更壯，毛色油潤，氣勢旺盛，狀態更勇，今賽配溫浩倫上陣，相當配合，此程有力攻到，勝望極高。

世界之寶自此程敗於過班之馬匹翻後，即盤伏不動，近期操練轉勤，狀態轉勇，今賽路程適合，對手無多，有力威脅前駒。

第九場　第一二班　一二三五公尺

飛鳳今賽主帥白禮棣親自上陣，鬥志應無可懷疑，最後試跑強速早出跳，馬身紮實，成熟十足，狀態大勇，此程最合腳法，今賽勝望極高。

信威經多次出賽後，漸趨成熟，馬身扎實，神態更生，最後試跑所見，走勢洶湧，步伐清爽，狀態轉勇，此程適合，有力直攻到底。

第十場　一二班　一二三五公尺

過山經摩加利親自操練後，愈操愈靚，狀態更進一步，最後試跑快試兩段，氣勢雄壯，神態特生，此程最合，今賽必拼無疑，坐位望贏之選。

驃力峯今賽配蘭尼上陣，是課所見，人馬相當配合，最後試跑與安利拍跳，全程走動搶放，走勢現佳，步爽身輕，狀態大勇，此程應有機會。

場外孖Q 形勢分析

至尊寶

第二場：4威猛　7金伯爵　1必盈利　3幸運錢

第三場：5常山寶　3爆棚　7千里馬　1夠威

第二場第四班一六五〇公尺，上陣馬共十四，計有「必盈利」鮑榮光，「合益」浩德，「幸運錢」摩加利，「威猛」白禮棣，「揚威耀武」劉同安，「更好」譚文就，「金伯爵」雀利安，「特別快」梁依德，「雪山」甘保頓，「金鈴」陳毓培。

新晉升班之一對威猛與幸運錢在今場足夠有份控制全局，尤以白禮棣之威猛更惹人憧憬，此駒潛質實力極優厚，雖格輕磅步大力雄，只可惜體質平平，偶經兩度流鼻血面對淘汰之綠，唯一絕佐完後續用藏然不同，上賽轉描淡高在沙地贏馬無判用色，小休再出今場肯定在十足狀態參戰，呢頭馬捧得一次得一次，故有狀態必然全力以赴。幸運錢首入今季適逢大熱階段，此駒能放能鬥，動力貫注，在此亦有在有大局機會，必盈利與合益昨最後試跑的確有強勢分明感覺，只要鮑榮光在今場跑出水準，是可突圍爆冷。金伯爵上賽起步窮放速度不弱，正所謂爛船亦有三分釘，在軟爛場地放出亦具半冷份量。

第三場一二班混合戰跑一二三五公尺，上陣馬共十二匹，計有「夠威」浩德。「爆棚」呂健威。「劍童」梁英健。「番攤」雀利安。「常山寶」摩加利。「嬌嬌女」馬彼得。「千里馬」夏達。「皇家權威」告東尼。「滿堂福」羅國洲。「的盧」李滿明。「領飛」劉同安。「喜滿」薛卓時。

常山寶場到摩加利手裡須出不同，睇佢沿途揸住贏馬簡直不費吹灰之力，[illegible]，今擬具第一班馬潛質，摩加利受不釋手，鬥志鮮明，足可冲捷，夠威前窟速度噴射，今季五出未曾落空，證明狀態處於最勇之處，雖負磅重仍不失爲坐二望一之選。千里馬走此程特別合腳法，記得首次上陣在前中段實有位都唔住感覺，直課後步所見佳過外富，成績[illegible]劍童小試後狀態評，配梁英健鬥志十足，不妨小敵。

馬會公佈週末各場配搭排位

第一場　第四班　九七五公尺（場外連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①加威勇士	一三四	劉同安	1	陳
②特別駒	一三二	摩加利	12	屈
③時來運到	一三一	白禮棣	11	歐
④富貴花	一三〇	✠陳毓培	2	高
⑤七好	一三〇	浩德	3	布
⑥大喜事	一二九	告東尼	7	蘇
⑦喜騰	一二七	甘光達	8	賓
⑧宏揚	一二六	馬彼得	10	吳
⑨常勝	一二五	甘保頓	9	高
⑩亞洲王子	一二四	×文家良	4	摩
⑪安弟弟	一二一	✠呂健威	5	蘇
⑫百花齊放	一一六	×屈松強	6	譚

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
金元寶	一二〇	朱
綠鮭	一一八	張
好樂意	一一七	摩
滿意駒	一一三	陳

第二場　第四班　一六五〇公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①必盈利	一二七	✠鮑榮光	6	布
②合益	一二三	浩德	5	布
③幸運錢	一二三	摩加利	2	摩
④威猛	一二二	白禮棣	1	高
⑤揚威耀武	一一九	劉同安	9	鄧
⑥更好	一一七	×譚文就	8	譚
⑦金伯爵	一一七	雀利安	3	米
⑧特別快	一一五	+梁依德	4	鄧
⑨雪山	一〇九	甘保頓	10	杜
⑩金鈴	一〇八	✠陳毓培	7	張

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
名駒	一一四	張
多歡喜	一一一	蘇
丁財兩旺	一一〇	歐
得運馬	一一〇	摩
鵬郡	一〇九	朱
威者	一〇四	鄧
鴻勝	一〇四	沈
女英雄	一〇一	陳

第三場　一、二班混合賽　一二三五公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①夠威	一三九	浩德	11	布
②爆棚	一三四	✠呂健威	12	蘇
③劍童	一三二	+梁英健	2	殿
④番攤	一二六	雀利安	1	布
⑤常山寶	一二五	摩加利	4	屈
⑥嬌嬌女	一二四	馬彼得	9	賓
⑦千里馬	一二二	夏達	6	卡
⑧皇家權威	一二二	告東尼	10	蘇
⑨滿堂福	一二〇	羅國洲	8	蘇
⑩的盧	一一八	+李滿明	5	譚
⑪領飛	一一八	劉同安	3	殿
⑫喜滿	一一六	薛卓時	7	譚

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
文七道	一一五	摩
幸運來	一一一	殿
門金	一一五	高
飄飄	一一七	高

第四場　一、二班混合賽　一二三五公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①百利	一三一	馬彼得	3	賓
②飛躍	一三一	夏達	11	米
③嗜嗜好	一三一	蘭尼	7	施
④鐵胆雄風	一三一	薛卓時	1	張
⑤爽朗	一三一	劉同安	9	殿
⑥勝佳傅	一三〇	羅國洲	6	蘇
⑦興勝	一二八	白禮棣	4	施
⑧勇馳	一二八	告東尼	2	蘇
⑨神槍手	一二七	溫浩倫	5	施
⑩水師	一二六	✠陳毓培	10	鄧
⑪英之寶	一二五	✠陳子銓	12	沈
⑫更厲害	一二三	摩加利	8	摩

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
安霸	一二一	沈
看賬神駒	一二〇	布
馬翹	一二〇	陳
平橋	一一八	鄧
咸勝	一一六	米

第五場　第二班　二四〇〇公尺（科加士）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①君子	一三二	摩加利	1	摩
②銀鵰皇冠	一一八	✠陳毓培	3	鄧
③長春樹	一一七	告東尼	5	蘇
④威龍	一一五	溫浩倫	4	卡
⑤福利寶得	一一二	羅國洲	2	米
⑥金必得	一一七	甘保頓	6	摩

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
鴻福	一一五	沈
新星月	一一五	蘇
永恒之光	一一三	摩
金喜來	一一三	譚

第六場　第一班　一八〇〇公尺（連贏位）（港督盃）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①開心果	一三七	✠呂健威	14	杜
②神能	一三四	白禮棣	9	高
③祥駒	一三二	浩德	7	布
④博愛	一三二	雀利安	4	蘇
⑤祿怡	一三〇	蘭尼	12	吳
⑥勇冠三軍	一三〇	劉同安	13	米
⑦施他福	一二五	+李滿明	1	鄧
⑧馬蹄香	一二一	+梁英健	6	殿
⑨永得	一二三	薛卓時	5	譚
⑩大唐雄風	一二二	甘保頓	3	摩
⑪寶喜	一二一	馬彼得	10	[illegible]
⑫金霸	一一五	✠鮑榮光	11	布
⑬世界紀錄	一一八	摩加利	8	屈
⑭高速	一一一	✠陳毓培	2	張

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
祝運佳	一三六	蘇
得意	一三一	殿
利是吉	一二一	張
中游之光	一一六	布
新旺	一一六	摩

第七場　第四班　九七五公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①飛馬王子	一三八	白禮棣	2	高
②鋼鉾	一三四	×歐陽紹文	6	賓
③金福	一三四	✠陳毓培	1	鄧
④好利街	一二八	羅國洲	11	蘇
⑤吉慶	一二八	雀利安	7	歐
⑥花菓山	一二六	摩加利	5	摩
⑦少年遊俠	一二四	甘保頓	9	高
⑧滿園利	一二三	潘納	8	沈
⑨功夫	一二〇	劉同安	4	譚
⑩喜樂人	一一三	×章志豪	3	摩
⑪拔都雄風	一一一	✠陳子銓	10	朱

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
百好	一二三	杜
神比力	一一九	張
威豪	一二〇	卡
新比利	一一九	羅

第八場　第四班　一六五〇公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①銀城	一三八	溫浩倫	3	杜
②百味	一三五	✠呂健威	10	賓
③眞發	一三五	摩加利	1	摩
④占士	一三三	蘭尼	5	朱
⑤澳洲寶石	一三一	+李滿明	9	譚
⑥錦綉前程	一二六	劉同安	7	殿
⑦世界之寶	一二五	+譚文就	2	歐
⑧金發	一二三	浩德	8	布
⑨眞好運	一一九	✠鮑榮光	4	歐
⑩金路	一一九	+梁偉德	6	張

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
廿一點	一三八	張
利加多	一三一	張
泉雄	一三〇	鄧
凸勝緣	一二八	米
山泉	一二五	蘇
更夠運	一二四	鄧
[illegible]	一一九	朱
人之音	一一六	沈

第九場　第一、二班混合賽　一二三五公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①穩勝皇子	一三〇	摩加利	9	摩
②達運時	一三〇	告東尼	4	米
③飛鳳	一三〇	白禮棣	5	陳
④光榮	一二九	溫浩倫	2	施
⑤求簽	一二二	+姚本輝	1	高
⑥人之裕	一二三	+李滿明	8	譚
⑦高勝	一二〇	✠鮑榮光	3	布
⑧先忠	一二五	雀利安	6	譚
⑨信威	一二二	+梁英健	7	朱
⑩快樂飛馬	一一三	劉同安	10	鄧

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
街老鼠	一三〇	羅
貴風	一二九	杜
英雄駒	一二八	沈
多能	一二八	摩
金碧	一二七	摩
猛將	一二五	朱
步步高升	一二四	施

第十場　一、二班混合賽　一二三五公尺（連贏位）

馬匹	磅	騎師	檔位	練馬師
①八伯	一三五	甘保頓	10	屈
②安心	一三二	+梁英健	11	朱
③天文台	一三一	雀利安	9	譚
④驃力峯	一三一	蘭尼	1	吳
⑤確助	一二四	✠陳子銓	7	沈
⑥福馬	一二八	劉同安	6	鄧
⑦小人物	一二七	潘納	5	羅
⑧過山	一二七	摩加利	2	摩
⑨喜花臣	一二六	馬彼得	8	賓
⑩海翡翠	一二五	薛卓時	3	賓
⑪醒呀	一二五	白禮棣	4	高

後備馬：

馬匹	磅	練馬師
大明星	一三二	譚
確得寶	一三〇	摩
騰渡	一二九	摩
威飛	一二九	施
得勝馬	一二八	摩
浪濤	一二七	沈
舵手	一二五	羅
凱旋門	一二三	施

符號說明：+ 減三磅　✠ 減五磅　× 減七磅

場內孖寶　第一搭二場

場內孖Q　第九搭十場

場外孖Q　第二搭三場

場外連贏位　第一場

場外三寶彩　第八、九、十場

四重彩　第六場

場外孖寶第一口　第二搭四場

場外孖寶第二口　第五搭七場

場外孖寶第三口　第六搭八場

本報台灣總經理處

地址：紹興南路十二號三樓

電話：三四一七八一二　三四一八〇〇七

本報啓事

本報當天空運抵台、歡迎台灣讀者訂閱

本報台灣全省各地設有分銷處，請讀者就近向下列各地分銷處訂閱：

高雄　民明街二四號
台南　南門路五九
台南　永福路一五二巷五〇號
左營　大路八五號
新竹　牛埔路九號
桃園　大園村廟前街二二號
鳳山　中正路二三號之一
台中　三民路二段一二二號
嘉義　吳鳳南路一七巷一三號
淡水　中山路三號
基隆　義一路二六號
基隆　安一路二七八巷一四八號
基隆　南榮路一三三之四號
豐原　南陽路一四大巷二二號
士林　大北路七八號
北投　中央北路一段一二之一號
金門　金沙官嶼村七六號
花蓮　仁愛路一〇號
苗栗　中山路三三一號
屏東　自由路三一七號
彰化　長壽街四一號
板橋　內湳新村九四之一號
斗六　太平街一〇二號
岡山　勵志路一三三號
中壢　中豐路七九巷一號
台東　福建路二八三號
龍潭　中正號二三三號
集集　民生路一七八號

實行家庭計劃，提高生活水準。

港督訪問沙田大埔兩諮詢會

【本報訊】沙田諮詢委員會將於今年稍後遷入沙田新市鎮的自置辦事處辦公。該辦事處設於瀝源邨，目前為沙田理民府用士聽人員之辦公室。

該會表示，有了正式的辦事處，定能更迅速地在當地建立聲譽，促進居民對其信賴。

上述計劃是沙田諮詢委員會昨日在會議中向港督麥理浩爵士提及的問題之一。麥理浩爵士昨日由新界政務司鍾逸傑陪同，出席沙田及大埔諮詢委員會之會議，聆聽兩會來年各項計劃，並提供意見及協助。這是他依次訪問新界各區諮詢委員會的程序之一。

港督在會上獲悉沙田諮詢委員會現已暫時借用新界民政事務處辦公，一俟理民府人員今年九月遷出，該委員會便有一個可供長期使用之會議室。會方並準備設立一個永久陳列室，使當地居民對市鎮之發展有所認識。

此外，沙田理民府亦會在該辦事處設立一個公眾諮詢處，由全職聯絡主任當值，為各界人士解答疑難。

麥理浩爵士並獲悉該委員會業已成立多個小組委員會，分別處理區內康樂、文娛及體育、小規模環境改善工作與宣傳及交通事宜，並就如何運用卅萬元政府撥款，擬定有效方法。

港督與沙田諮詢委員會各委員舉行一小時會談後，繼而前往訪問大埔諮詢委員會，再與該會會談一小時。

麥理浩爵士得悉大埔諮詢委員會現正着手成立三個小組委員會，即工務小組委員會、康樂體育及文娛小組委員會及鄉村小工程及小規模環境改善工作小組委員會。本月稍後，該等小組委員會將就如何有效地運用政府撥予大埔諮詢委員會之五十萬元款項問題，展開研討。

港督在去年十月宣佈在新界地區設立七個諮詢委員會，就區內居民福利有影響的事項提出意見。政府已撥款三百七十萬元，供該等諮詢委員會使用，以便進行小規模環境改善工作及促進各區內之文娛及康樂活動。

此等諮詢委員會係由官守及非官守委員組成。沙田諮詢委員會有八位非官守及六位官守委員；大埔委員會則有十五位非官守及五位官守委員。

港督麥理浩爵士昨訪問沙田諮詢委員會聆聽各委員意見，圖中為港督，其右方為新界政務司鍾逸傑，右為沙田理民官許賢。（本報記者梁鼎冰攝）

薪級直追正規警員 輔警獲加薪 日薪44至60元不等

【本報訊】本港輔助警察隊由本月一日起獲得加薪，使輔警新的薪級與正規警員接近。不過，輔警過去獲得的津貼亦因此而宣告取消，但完成必須訓練課程之警務人員年賞，將會由五百元增至九百元。

高級將察職級以下之輔警警務人員的日薪將大致上與正規警務人員相同。

換一句話說，倘若一名輔助警務人員在一個月內工作三十個工作日，將會獲得相等於一名正規警務人員在同等工作日的薪金。

不過，一名正規警員會獲得十三次加薪，警長及警署警長則獲得八次加薪，輔警則於其服務第三年、七年，及十二年後才獲得加薪，輔警警長及輔警警署警長則於其服務的第四年及七年後才獲加薪。輔警署察則於其服務之第三年及七年後才獲加薪。而輔警高級將察的加薪則在其服務之第三及第六年後。

輔警之新薪級大致如下：一名輔助警員之日薪由四十四元至六十元不等，視乎其服務年資而定，警長日薪由六十四元至七十二元，而督察則為八十元至一百二十四元不等。

房屋委員會本財政年度批出 首四份工程合約 總值三千餘萬元

【本報訊】房屋委員會於本財政年度批出之最初四份合約，昨日由房屋署長廖本懷簽署。其中三份為打樁合約，一份為建築合約。

最大之一份合約價值二千零五十萬元，用以在葵涌（興建）二座新型工廠大廈，定於明年中期落成。房屋委員會興建之十五層工廠大廈，此乃第一座。該座大廈將有七百四十個工廠單位，每個面積廿五平方公尺（約二百七十方呎），樓下及二樓有六十個停放貨車之車位。大廈內有三部載貨及一部載客升降機，亦為工廠大廈中首創之設備。新建之工廠大廈將可以使到受清拆影響之小型廠家，繼續經營業務。

新大廈為房屋委員會在葵涌之第二座工廠大廈，地盤位於葵涌消防局之旁。

房屋委員會發言人就興建新工廠大廈發表意見時說：「政府因發展土地而進行清拆工作時，向符合資格之廠家提供工廠地點，往往成為一個問題，此一新型工廠大廈，對將來之清拆工作將極有幫助。」

房屋委員會轄下在港九及新界之工廠大廈有廿七間。

昨日所簽之第二份合約值五百七十萬元，用以進行大嶼山大澳邨之打樁工程，大澳邨為房屋委員會第一個在鄉村興建之屋邨。該屋邨於一九八二年初建成時，將有四百二十個居住單位，可容納三千人以上。

另一份打樁合約值百八十萬元，用以進行沙角邨第二期工程。該期將興建三座廿三層高之十字塔型大廈，共有五百五十二個單位。

沙角邨為沙田之第三個公共屋邨，位於瀝源邨之對岸，在一九八一年建成時，將有單位六千餘個，約可居住四萬人。

最後一份打樁合約值五十萬元，用以進行南山邨第一期內之工程。該期工程包括興建一個十六層高之樓宇，共有八百四十六個單位，約可容納五千四百人。

台灣名畫家 陳子和黎晚虹 舉行書畫展覽

【本報訊】台灣華陽藝苑名畫家陳子和黎晚虹賢夫婦與諸同人，定於四月六日至九日，同假大會堂舉行書畫展覽，歡迎參觀。

陳子和與其夫人黎晚虹，工書善畫，早已馳名當代，陳氏以松竹蕉依響藝壇，晚虹女士專工仕女花卉，子和繪松，氣勢雄雲，如龍之矯，如虬之曲，凝之若聲，似偃低而出，霧、雨、晴、風，盡其態而極動。晚虹女史之仕女，如曹衣出水，吳帶當風，線條之美，得適動之致，至如凌波之步，衝風之釵，實皆吹發，結帶飄風，方之古賢不遑多讓。

証人未出庭 文員獲省釋 彼控串謀妨碍司法公正

【本報訊】二名文員，被控與警務人員收規，包庇旺角區黃、賭、毒一案，昨日解維多利區地方法院審訊，由於控方對庭表示未能與主要證人取得聯絡，申請將案暫不起訴，法官乃准其所請，並當庭將被告釋放，其六千元（人事現金各半）保款亦一併發還。

被告麥秋，四十一歲，文員，被控於七三年一月一日至七五年十二月卅一日串謀一些不知名警務人員及男子呂某、馮某等，收受他人金錢，作為對旺角區黃、賭、毒等不採取行動之報酬。

圖為監獄署助理署長麥栢林（後排右五）與獲獎的監獄署職員合攝。

十六名監獄署職員 昨獲頒授嘉獎獎狀

【本報訊】一批為數十六名的監獄署職員，因服務表現優異，昨午獲監獄署署長頒授嘉獎獎狀。

該項頒授儀式於昨午二時三十分，由該署助理署長麥栢林主持，在監獄署轄下之赤柱職員訓練學院舉行。

據一位擔任監獄工作四年之久，在是次服務優異獲嘉獎的伍炳超先生謂：此次獲監獄署署長之嘉獎，心中當然十分高興，以後定必竭盡所能，為社會大眾服務。今次獲嘉獎事由，是於一九七七年九月七日上午九時半左右，正當下班與其妻兒同到坪石邨去的時候，忽見一可疑人士從[illegible]屋監獄方面逃走，在自覺性下，立刻追趕該名在逃疑犯，因相去甚遠，恰巧有一貨車經過，在司機協助之下，經一番追逐，才能截停疑犯，令其俯首就範，同事亦於兩三分鐘內趕到，齊心協力將逃犯帶回。

獲監獄署署長嘉獎狀之十六名人士如下：李克峰、溫德財（兩人為署理高級督導員）、黃銘鴻、麥衍、謝錫基、陳明池、文根德、陳浦然、鄭欽文、丁德良（上述八人均為一級助理督導員）、洪琪楠、伍炳超、吳少根、陳仲佳、鄧其（上述五人為二級助理督導員）及林良光（工藝教師）。

海洋夜總會表演精彩 歌后仙杜拉客串演唱

尖沙咀海洋大廈，海洋夜總會，向以氣派豪華，場面偉大，菜餚價平，服務週到，馳譽港九，夜總會之表演，尤為精採，街知巷聞，東馬歌后仙杜拉由本月八日起在海洋客串演唱，仙杜拉台風卓越，歌藝超群，名聲響洲，此次在海洋演唱，勢必爆棚，又巨人之雄壯歌聲，早已家喻戶曉，擁客如雲，此次與仙杜拉共結台緣，必然大受歡迎，夜夜滿座，各界人士，欲免向隅，請早訂座。

遺棄女童 身世待查

【本報訊】警方昨日呼籲市民提供一名遭父母遺棄的兩歲女孩的身世，該名女孩於本月二日在深水埗通州街樓梯間被發現，該名女童，身高兩呎六吋，身材瘦削，皮膚白皙，尖面型，頭披髮——現時，身穿粉紅色褲，冷衫及束藍色腰帶。

圖為遭父母遺棄的兩歲大女孩。

任何人士如能提供有關女童身世之有關資料，請盡速與旺角警署聯絡，電話三—八〇〇三三一—內線二六六，或與任何警署聯絡。

聖匠廣告攝影 今舉行畢業禮 新班即晚開課

聖匠社區中心開辦之商用廣告攝影，自設班以來，廣受歡迎，中心請由資深導師，開展攝外攝影及比賽，設有攝影室及彩色沖放黑房，第三期畢業班定四月七日星期五晚舉行畢業及頒發證書，該晚並有作品展覽，歡迎參觀，新班隨即開課，經報名及有志入學者請從速辦理，日夜辦理到紅磡蕪湖街尾黃埔邨側聖匠社區大廈電話K—六二〇三〇一詢詳細。

港九中醫師公會 新舊任職員交接

【本報訊】港九中醫師公會經於日前依章選出新屆正副理監事長及各部門主任，並在四月二日下午五時在本會禮堂舉行新舊任理監事職員交接典禮，出席者有陳靜林、陳建邦、蘇健康、盧健榮、伍卓玥、苗樂天、余滙、陳瑞霖、廖子強、何斌淡、陳華新、張天賜、譚寶鈞、夏劍屏、許耀、王達人、馬德權、黃樹芬、甄德卿、夏國璋、胡英達、劉金池、盧明、連家典、黃德卿、楊燦群、李錦儀、何卓然、陳棠生、許滙、趙兆、陳道昌、許仁生、黎華均、梁子寧、謝秉忠、梁吉棠、鄧鉅龍、羅熙明、楊兆祥、哈永亮、陳玉貞、李飛雲、倫洪華、林仲仁、黃昌、陳世雄、鄧振華、黃方榮、蘇碧嫻、鄧宏逖、黃德寧、張炳勳、陳啓仁、周勳瑚、黃淑馨、楊步雲、葉琛、王浩然、張玉麟等。並由改選委員會主任委員張天賜主持開會，當屆會長陳靜林主持監交儀式，交接完畢，首由理事長陳建邦致詞，發表本屆施政大綱，強調今後仍有賴會長陳靜林，監事長蘇健康及各理監事之共同匡扶共同為會員謀福利，發展會務，特別對於會員福利，如敬老、慈幼、獎學，會員康樂活動等，及夏季贈醫贈藥及夜間常年贈醫贈藥等予以擴大施行，又如濟貧助學及各有關社會福利事業之捐助，亦須大力展開，並且對外地中醫藥界交誼，加強聯繫，使學術交流更進一步。詞畢，續由會長陳靜林，監事長蘇健康先後致詞，語多勉勵，並強調力謀會員福利，發揚中醫藥學術等，交接禮後，於晚上六時，召開第一次理監事聯席會議，制定本屆各項行政細則，推選各部副主任及各小組委員，並通過定於七月十六日舉行本屆就職典禮。

東方海外貨櫃航運新型輪 東方學者處女航由星抵港

東方海外貨櫃航運有限公司最近增加的一艘新型全貨櫃船「東方學者」輪（ORIENTAL RESEARCHER），昨日自歐洲經星加坡作處女航抵港，泊於葵涌貨櫃碼頭。

為慶祝該輪首次抵港，東方海外貨櫃航運有限公司特於昨日假九龍凱悅酒店舉行盛大雞尾酒會及自助午餐，款待本港工商及新聞各界。

「東方學者」輪是東方海外貨櫃航運有限公司委託法國地中海造船廠建造的新型全貨櫃船，載重二萬六千餘噸，航速二十三浬，可容標準二十呎長貨櫃一千四百多個，目前該輪為「東方海外」船隊中加入「冠航集團」（ACB GROUP）的第三艘全貨櫃輪（原已加入「冠航集團」的兩艘為「香港貨櫃」輪及「東方育長」輪），今後將川航於歐洲及遠東各大港口。

恒生設馬頭角分行 下週一起投入服務

【本報訊】恒生銀行於本月十日（星期一）在偉恒昌新邨開設馬頭角分行，並邀請偉倫紡織公司常務董事、偉恒昌投資有限公司副董事長陸菊森主持剪綵儀式。

該分行位於土瓜灣道三三五號，佔地六千六百呎，經營一切銀行業務，包括往來存款、定期存款、匯兌、找換及禮券等。並設有名廠保管箱出租，開業初期，訂有優待辦法，租用一年，贈用半年。

該分行之營業時間，逢星期一至五由上午九時十五分至下午五時，星期六由上午九時至下午一時，電話號碼三—三三四一三三六，分行經理為葉振剛君。

樂聲牌石油氣爐代理商 招待經銷商八日韓日遊

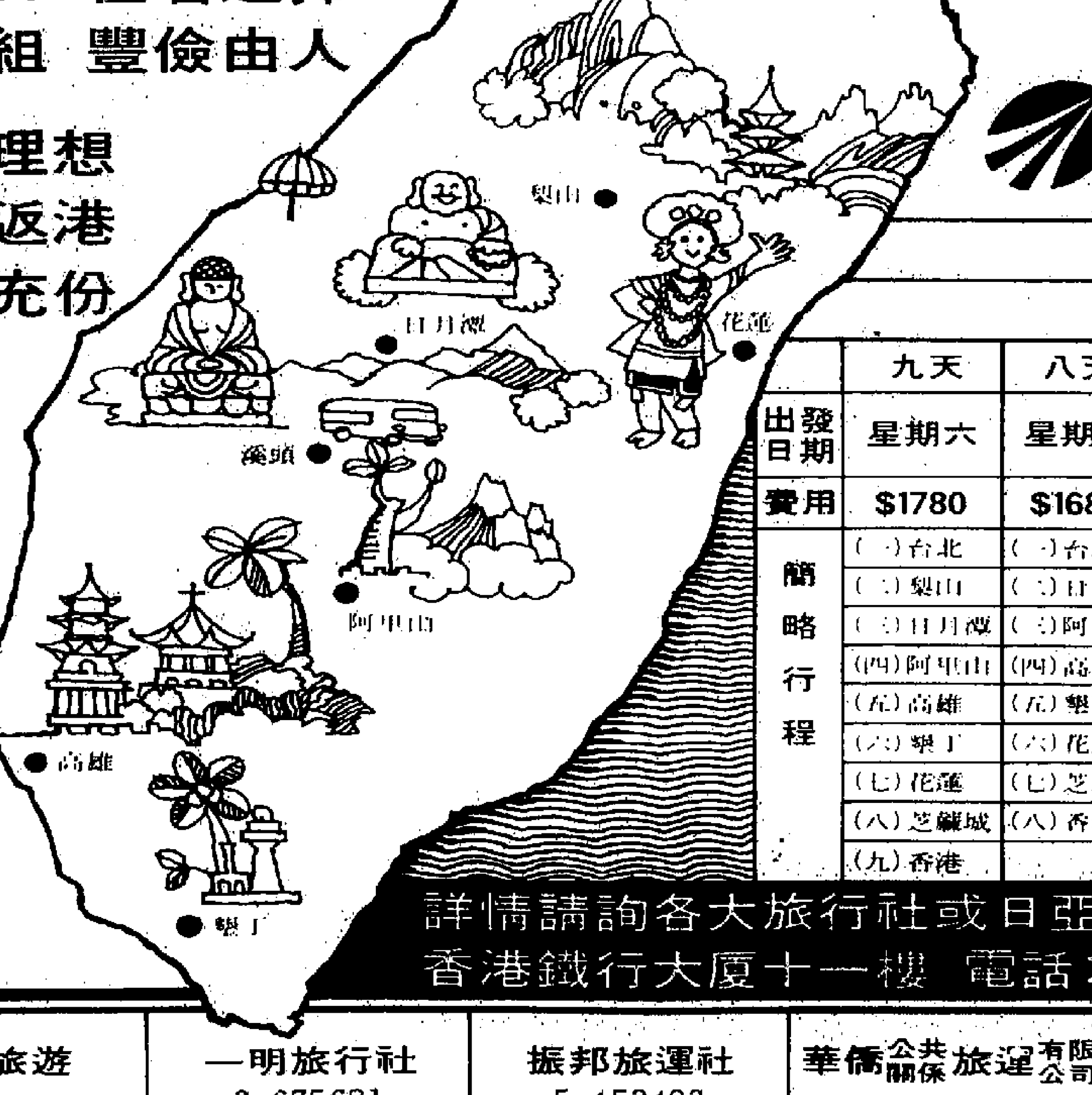
樂聲牌出品之各類石油氣爐具及花洒爐等，設計完善，美觀耐用而節省燃料，素為香港家庭所樂意購用，故銷量屢創紀錄。信興電器貿易有限公司，為酬謝港九各大石油氣爐具經銷商號之傾力推銷，並為加緊聯繫起見，特與香港液體氣有限公司（樂聲牌石油氣爐具及花洒爐香港總經銷），聯合招待各大石油氣爐具經銷商號，免費暢遊韓國日本八天，遍遊兩國名勝風景，旅途所及，包括韓國板門店、日本富士山、箱根等著名勝地，隨團出發並有信興公司及香港液體氣有限公司之高級職員，於途中對團員妥加照顧，盡情享受八日愉快假期。今該團業於本月六日上午出發，並將於本月十三日回港。

圖為該團出發前在啓德機場留影。

日亞航特選 台灣渡假團
行程選擇多 日日可出發

選擇多：
- 每星期七日 天天可出發
- 行程五日至九日 任君選擇 分豪華組普通組 豐儉由人
- 班機時間最為理想 早上出發傍晚返港 遊覽時間更加充份

享受佳：
- 遍遊寶島風光
- 住宿一流酒店
- 嚐盡當地佳餚



日本亞細亞航空
在亞洲聲譽日隆

出發日期及價目表

	豪華組						普通組			
	九天	八天	七天	七天	六天	五天	九天	七天	七天	六天
出發日期	星期六	星期日	星期日	星期一	星期二	星期三	星期六	星期日	星期四	星期五
費用	$1780	$1680	$1580	$1540	$1450	$1350	$1530	$1330	$1360	$1300
簡略行程	(一)台北	(一)台北	(一)台北	(一)台北—花蓮	(一)台北	(一)台北—高雄	(一)台北	(一)台北—花蓮	(一)台北—溪頭	(一)台北—日月潭
	(二)梨山	(二)日月潭	(二)日月潭	(二)台中	(二)高雄	(二)阿里山	(二)花蓮	(二)台中	(二)日月潭	(二)芝蘭城
	(三)日月潭	(三)阿里山	(三)阿里山	(三)高雄	(三)阿里山	(三)日月潭	(三)台中	(三)高雄	(三)芝蘭城	(三)花蓮
	(四)阿里山	(四)高雄	(四)高雄	(四)阿里山	(四)日月潭	(四)台北	(四)高雄	(四)墾丁	(四)花蓮	(四)台中
	(五)高雄	(五)墾丁	(五)墾丁	(五)日月潭	(五)台北	(五)香港	(五)墾丁	(五)溪頭	(五)台中	(五)台北
	(六)墾丁	(六)花蓮	(六)花蓮	(六)台北	(六)香港		(六)溪頭	(六)日月潭	(六)台北	(六)香港
	(七)花蓮	(七)芝蘭城	(七)香港	(七)香港			(七)日月潭	(七)香港	(七)香港	
	(八)芝蘭城	(八)香港					(八)芝蘭城			
	(九)香港						(九)香港			

詳情請詢各大旅行社或日亞航總代理 日本航空公司營業部
香港鐵行大廈十一樓 電話：5-230081

四達旅行社 3-678077 3-680826	美和旅遊 5-237184-6	一明旅行社 3-675681 3-671059	振邦旅運社 5-453483 5-450133	華僑公共關係旅運有限公司 5-261071-3	多明尼加旅運公司 5-772013 5-798531	宇宙旅遊貿易公司 5-446780 5-448080	安寶國際旅運有限公司 5-266481-3	康樂旅運公司 3-686482 3-674553
英美公司旅遊部 5-240863 5-235599	萬寶旅運公司 5-797425 5-733550	德華旅行社 5-245720 5-228225	七海旅運有限公司 5-447137(四線)	安輝旅遊公司 3-665623 3-691652	見聞會社 5-230456 5-251101	恒河旅遊 3-920169 3-920160	永樂旅行社 3-676818 3-689472	安安旅運中心 5-798511 5-768525
勵達旅運國際(香港)有限公司 5-260145	大成旅行社 3-802523 3-818075	康泰旅行社 5-254511 3-676111	太洋旅運有限公司 5-257071－3	百樂旅運社有限公司 5-444009 5-444000	快意旅遊公司 3-301277 3-804826	環球旅遊有限公司 5-224086 5-224087	安全旅運社 5-222822 5-222300	萬年旅運公司 5-457700 5-456445

將以暗標方式標投價高者優先發牌

港九三百個的士牌 申請表格今日派發

每隔四月 將再開投

【本報訊】運輸署宣佈，該署今日發出三百個香港及九龍的士牌照用的申請表格。

運輸署發言人表示，此等投標表格可在香港美利道多層停車場地下運輸署港島區牌照事務部，或九龍何文田猪正道，九龍區牌照事務部索取。但必須親自到取。

該三百個香港及九龍的士之牌照，可由各界人士以暗盤方式標投。投標辦法是提出一個標價來承投一部或多部香港及九龍的士。

發言人表示，一名投標者可以遞送一份表格標投一個或多個牌，但不得越過三百個。

投標者又可以遞送多過一份的表格，但假如是標投一個以上的牌照者，則他只可以提出一個劃一的標價。

發言人稱：假如可供配領之牌照較諸一名投標者所附的爲少時，當局可斟酌情形，就給該名投標者較少數額的牌照。

他又表示，假如多名投標者投出之標價相同時，則可能採取公開抽籤辦法，以決定取捨。

填妥之投標表格，須連同副本及投標按金收據之正本，放在密封之信封內，寫明「香港下亞厘畢道政府合署(中座)投標總局秘書收」之字樣，於本(四)月二十日(星期四)正午十二時之前，投入政府合署入(中座)口處之投標箱內，逾期概不受理。

發言人說：新的士牌照將由五月起，每月發出一百個予中籤者，標價較高者將獲優先權。

他補充說，以後大約每隔四個月，可能會再發行類似之的士牌照投標。

豪華賭檔被〔山〕主持被罰萬二

33賭客破財二百五

【本報訊】警方反黑組人員於日前凌晨，突擊搜查油麻地文英街一住宅單位，破獲一個豪華非法賭檔，當場拘捕卅五名男女，共控以三項罪名，昨解中央裁判署審訊，卅五名被告均承認控罪，高等法官聆聽案情後，判首被告罰款一萬二千元，次被告罰款一千元，其餘卅三名被告各罰款二百五十元，檢獲呈堂証物賭款四千五百多元及賭具一批沒收充公。

高等法官下令控方在各被告身上搜出之二萬四千多元，一律發還給各被告。

首名被告鄭遠燦，廿四歲，造廠工人；次名被告羅威，廿三歲，酒店侍應；其餘卅三名被告包括廿四名男子，九名女子，共控三項罪名：(一)控首被告於本月二日，在油麻地文英街十號文英樓十四樓，經營一個非法賭博場所，(二)控次被告同時同地，協助首被告經營一個非法賭博場所，(三)控其餘卅三名被告同時同地聚賭。

貨車行駛中着火 車上棉紗全被焚

司機及三工人及時逃生

【本報訊】一輛滿載棉紗的大貨車，昨晨在九龍翔龍道上行走時，突然起火焚燒，熊熊烈火半小時，火勢才被消防人員撲滅，全車及貨物付諸一炬，幸司機及三名跟車工人及時逃離該車，未有受傷。

該輛貨車於昨晨十時許，由司機李偉光駕駛載着大批棉紗，由荃灣一工廠運往官塘，車上另有三名搬運工人。

約於十時十五分左右，貨車駛至龍翔道近畢架山，車頭突然冒出濃烟，且有火花射出，司機見狀立即停車，與工人下車救火，但無法撲熄火焰，火舌並由車頭迅速蔓延至車尾，貨物亦告着火焚燒，司機連忙在附近報警。

減火車到場時，貨車已爲火烟包圍，消防員立即開喉灌救，廿五分鐘後，火勢終被撲滅，但全車已被焚毀。

中華廠商會會長黃篤修

力促政府匡扶工業 實施初中强迫教育

爲社會及市民需要勿加水費

【本報訊】香港中華廠商聯合會會長黃篤修支持立法局非官守議員提議，促請政府匡扶工業發展，並反對增加水費及施行初中强迫免費教育。

黃氏指出，香港經濟主要依賴工業產品出口，以促進社會繁榮，而本港工業正面臨各國限制及激烈競爭，爲求生存，須賴政府有長遠計劃，積極扶助發展。但政府的高地價政策，造成投機活動，刺激地價不斷上升，導致租值高昂，使工業界不勝負荷，所以政府土地政策必須加以改善，目前本港工業絕大多數的小廠，正受高地價及高租值的威脅，黃氏認爲政府應接納陳廣霖議員之建議，實行小廠「自置工廠計劃」，對本港工業發展當有莫大裨益。

黃氏繼稱，社會各界人士一向反對增加水費，因爲水是日常生活所必需，也是許多工業不可缺少的，何況供水是一項社會服務，政府不應着重盈虧，而應以社會整體經濟利益及居民福祉爲依歸，但政府忽視經濟原則，採用海水化淡辦法供水，乃造成水務帳目虧負原因之一，所以黃氏同意鍾士元、胡文瀚議員的建議，尋求廉宜的供水辦法。至於政府所謂公用事業自給自足的原則，就政府對社會服務立場而言，此說是難以成立的。倘以商業經營辦法計算，則應該遵守公司法例對上市公司的規定，向市民披露若干重要資料，例如：一、資產與負債，二、營業額與盈利，三、會計政策（例如折舊及資產攤還之計算）。黃氏認爲，公用事業必須要向消費者負責，應該有一個由政府官員及消費者代表聯合組成的機構管理。

談到初中强迫免費教育，黃氏支持孟家華神父、鄧蓮如、高若華、黃麗松、班佐時、張有興議員所提意見，認爲政府應先清楚了解本港教育工作的緩急，及强迫免費教育可能帶來的社會後果，不但在政策上應予最有效的運用，且教育亦應重視質素，就目前香港環境而言，强迫免費教育是一項操之過急的建議，不應盲目推行。

至於提高個人入息免稅額及恢復供養父母免稅額問題，財政司在財政預算案並未提及，實在令人失望。因爲在目前生活費用上漲，政府對現行個人入息免稅額必須加以檢討。廠商會去年亦曾向政府建議將個人免稅額提高至一萬五千元，妻室免稅額一萬五千元，子女免稅額第一名五千元，第二名三千元，第三名二千元，第四名及以後子女每名一千元。供養父母免稅額更應恢復，因爲香港缺乏完善的退休制度及老人福利制度，且奉養父母爲中國人的優良傳統，當局不應以行政困難與少部份納稅人填報失實爲理由，因噎廢食，而應設法解決此項問題。廠商會並建議奉養父母的免稅額爲每名五千元。關於現行稅制對年入約二萬五千元至七萬元的中等入息人士，有欠公平，政府應加以檢討。

最後，黃氏對各議員就政府機構的組織、效率及人員等問題，亦深表關注，希望政府切實檢討，以免浪費公帑，否則政費日趨龐大，增加社會經濟負荷。同時對羅德承議員提出政府七七年草擬各項法案時，應注意財政及經濟後果，表示支持，他堅信倘政府七七年推出七天連續有薪年假法案時，事前如能加以分析，社會大衆必能更易接受，不致提出反對。同樣，政府對初中强迫免費教育計劃，亦應就日後整體經濟效果及對社會的影響，先行徹底研究，再定期舉行辯論，方可作出正確的決定。

天雨路滑青山公路嚴重車禍

滿座小巴撞大貨車 小巴盡毀16男女傷

上：青山公路十七咪半昨午發生之撞車意外，小巴車頭被撞至毀爛不堪。下：意外發生後，貨車剷入草叢內。（本報記者呂國榮攝）

【本報訊】新界青山公路昨日下午發生一宗嚴重車禍，一輛小巴與一輛大型貨車迎面相撞，共有十六名男女受傷，其中九名傷者仍在醫院留醫。現場交通受阻達兩小時。

昨日下午二時五十五分，一輛小巴，滿載十四名乘客，由三十四歲司機李福星駕駛，從青山屯門開出，沿青山公路向九龍方面行駛。當行至十七咪半龍珠島別墅附近時，可能天雨路滑影響，與對線的一輛載滿山貨及竹枝的大型貨車迎面相撞。小巴車頭猝時被撞至毀爛不堪，車上玻璃及車身等盡碎，軚盤折彎，小巴司機與坐車頭的乘客首當其衝，登時浴血車頭內，身受重傷。由于撞力太猛，車廂內其他十三名男女乘客被衝力拋離座位，全部受傷，倒在車內痛苦呻吟，車內血迹斑斑，而貨車車頭則輕微損毀，車頭除一名跟車工人受輕傷外，司機幸好並無恙。

據悉，當時貨車司機爲力圖閃避對方，貨車已盡量扭軚，至撞車後剷入附近的草叢內。

小巴內連同司機及乘客共有十五人受傷，而貨車只有一名跟車工人受傷。意外發生後，十六名傷者全部送往瑪嘉烈醫院救治，七名傷者在敷藥後經已離院，另外九名男女仍在醫院留醫。

六名留醫男傷者名單如下：(一)孫學良，五十歲；(二)黎炳良，廿四歲；(三)張志文，五十五歲；(四)盛崇亨，四十四歲；(五)李福星，三十四歲。以上五人目前傷勢「普通」；(六)王宇强，卅五歲，傷勢「令人滿意」。

另外三名女傷者是(一)何壽華，卅八歲及(二)李寶安，廿九歲，情況「普通」。(三)徐女，六十七歲，情況「令人滿意」。

昨晚窩打老道，發生的士與私家車相撞意外，圖爲私家車（後）撞車後，剷上路中央之石壆上。（本報記者呂國榮攝）

窩打老道 兩車相撞 司機受傷

【本報訊】昨晚九龍窩打老道發生一宗撞車意外，一名私家車司機受輕傷。

昨晚八時左右，一輛編號BE二〇〇六之的士，車內載有一名女乘客，沿着窩打老道向九龍塘方面行駛，當行至蘭開夏道一交通燈位處，司機停車等候綠燈，此時尾隨有一輛編號AX一六二七的白色私家車，車上有兩男一女，可能私家車煞掣不及，車頭撞向的士尾部，由于衝力太猛，私家車竟剷上路中央的鐵欄石壆上，全身翻側，擋風玻璃粉碎，男司機頭部被玻璃割傷，幸好傷勢並不嚴重，後送醫院救治，的士除車尾部份被輕微撞凹外，的士司機與乘客並無受傷。

石硤尾坊會 慶祝兒童節

【本報訊】石硤尾街坊福利會，日昨下午二時，假座石硤尾下邨第二號球場，舉行慶祝兒童節大會，招待兒童一千名，助興節目有樂隊演奏，民族舞蹈，童軍表演等及派發兒童禮物一千份，大會經費由該會首長：郭永昌，李浩祥，周勳濱，理事：連永茂，楊達城，吳炳森，吳俊英，什河，許若志，鄭良榮，黎信安，李賢，付締，張潮龍，梁少雄，丘陵等捐贈。是日大會由深水埗民政主任夏思義，深水埗社區及青年事務主任陳智恩，房屋署石硤尾辦事處經理謝家濟，白田辦事處經理朱濟權，石硤尾警署署長吳常樂等主持剪綵，到會者有該會全體理事及兒童坊衆數千人場面熱鬧非常。

天氣・潮水

吹和緩至清勁東風，風勢間中疾勁，天色密雲，有幾陣微雨。

最高氣溫爲攝氏廿二度，昨晚十一時室外氣溫爲攝氏十七度，濕度爲百分之九十二。

高潮：上午九時二十八分 下午九時五十分。

低潮：上午二時五十八分。下午三時十六分。

本港存水量統計

昨日上午九時，除萬宜淡水湖之存水量二千七百零九萬立方米，本港各水塘存水量一億四千零廿四萬立方米，即佔總容量百分之四十五點九。

去年同日之存水量爲一億七千二百一十四萬立方米，即佔總容量百分之五十六點三。

美國友邦保險有限公司 宣佈

梅金麟君及蔡上俊君本年度獲得香港市場推銷研究社主辦之卓越推銷人員獎。

營業代表梅金麟 營業組長蔡上俊

梅金麟君及蔡上俊君代表"友邦"爲社會各界人仕服務，推銷成績優異，服務精神良佳，素爲同業所推崇。

麗的呼聲鄭國基 擢升爲副總經理

【本報訊】麗的呼聲(香港)有限公司總經理伊富烈宣佈，鄭國基陞任爲該公司副總經理。

鄭國基原任職麗的呼聲香港有限公司特別工程部經理凡三年之久，在出任新職後，他將繼續就該部門業務各方面之發展向總經理負責。

十八年來，鄭國基歷任麗的呼聲各部門之要職。最近，鄭國基更負責香港賽馬會和各證券交易所的部分主要工程，如在新沙田馬場馬房內音響系統與證券交易所內閉路電視系統的設計及裝置即爲一例。

圖爲麗的呼聲香港有限公司副總經理鄭國基。

本港平均消耗魚量 佔世界第四位

【本報訊】漁農處長李國士指出，以平均入口計算，本港的魚類銷量佔全世界第四位。

他說，雖然高價魚類的外銷數量日見增加，但大部份東南亞地區對漁產品，特別是新鮮魚類的需求甚殷，使該區出產的魚類只夠供應內銷。

李氏昨日在城市獅子會午餐會上談及他上月出席馬尼剌印度太平洋區漁業委員會全體代表大會的情形時，作以上表示。

他說：底層魚類的捕魚活動，比較沿岸及離岸中層魚類者繁密，後者日後大有加以擴展的可能。他指稱，一般而言，沿海區的商業性捕魚活動，目前仍進行得相當積極，而海產養殖工作則只在靠岸的水域進行。

不過他說：「海運交通最繁忙的，乃是沿海區；該處由廢料所引起的污染程度最差；東結在該處的幼小微生物最易受到污染影響；國處的海水被提取作爲電力廠的冷却用途或供化淡之用；同時該處被開發的礦物亦越來越多。」

提及「海事法例」會議時，李氏表示其目的在研討一項「非正式會議談判條文」，希望它能夠成爲談判的基礎，而不會影響任何國家的權益，以便爲達成一致意見而建議各項修訂。

「會議的最後結果雖仍待磋商，但大多數國家目前都支持廣濶經濟區的觀念，雖然不同的國家對這類經濟區管轄權之真正意義可能有不同的見解。」

他說：「惟一般趨勢是越來越多的國家擴大對捕魚及其他活動之國有管轄權，以開發國家資源。在有主區域，由此傾擴大漁業管轄權之一般趨勢所產生的影響已經相當明顯。」

李氏說：「新在新近要求在國有管轄權區域內作業的遠洋捕魚隊，若不遷往其他區域活動，則須與國家當局達成某種程度之協議，方可獲准在該區繼續捕魚。」

人消瘦，百病生，人肥壯，百病除。

速效增肥藥上市

限日增加體重結實健美絕不積聚脂肪

人之消瘦，有因先天不足，生來體質脆弱；有因後天失調，營養攝生不良；有因病後欠補，元氣無從恢復；有因擅行減肥，反令軀體削伐，然既消瘦，則機能相應衰弱，食慾不振，夜睡不寧，四肢倦怠，腦力減退，氣虛血虧，常患傷風，神經衰弱，百病叢生，消瘦之人，自知個中苦況！

由唐拾義藥廠憑百數十年之製藥治病經驗，精選珍貴藥料製就，功宏效速之「補健增肥丸」，藥性溫和，補而不燥，保證在一個月內使虛弱者增加體重肌肉結實健美而不積聚脂肪，不會增高血壓，可促進食慾，增加吸收，安腦寧神，夜寢酣睡，藥效驚人，絕不誇張。

「唐拾義補健增肥丸」每盒二百粒，卅元，足供一個月之服量，唐拾義藥廠發行，文咸東街信興藥行總代理。

各區分銷店：大道中正和，大道西永安，灣仔梁國英，波斯富街嘉華，英皇道仁生，北角新寶池，春秧街宜安，筲箕灣永生堂，香港仔明華，九龍柯士甸路永和，佐敦道金城，大埔道中正，北河街錦生，蕪湖街廣平安，上海街平安，街前圍道華僑，新蒲崗大昌，榮泰，官塘德寧，荃灣興昌，廣發，青山墟太和，元朗元生堂，上水龍生，大埔陳家園，沙田衛元堂，澳門振興，以上各大藥店均有代售。

工商日報讀者

恭賀

中華民國第六任總統副總統就職

敬賀團

全程：十二天　每位收費1,398.00

啓程日期：五月十六日　截止報名日期：四月十日

第一天 香港—台北—豪華夜總會
第二天 台北—烏來—芝蔴城
第三天 芝蔴城—台中—日月潭
第四天 日月潭—文武廟—光華島— 台北
第五天 總統・副總統就職大典觀禮
第六天 台北—野柳—陽明山—故宮
第七天 參加政府安排節目
第八天至第十天 南下參加政府安排節目
第十一天 北返台北
第十二天 台北—香港

專人領隊・粵語導遊・保証滿意

詳情請詢：金城旅運貿易有限公司

香港中環萬宜大厦531室

電話H228814. 228875. 240017

九龍漢口道何鴻卿大厦221室

電話K668695. 670211

福華按揭置業有限公司

開股東週年常會通告

啓者茲定一九七八年四月十一日星期二正午十二時在上環鴨利街十七號至十九號五樓本公司寫字樓開股東週年平常叙會者覽一九七七年度結冊凡我股東屆時務請惠臨爲荷

一九七八年四月五日

承董事局命總司理 陳靄雲啓

喉症

專科中醫

妙手速癒 喉痧喉癰 喉癰喉癬 陰虛喉爛 雙單喉病

無論症狀如何兇險或屢醫未癒速來診治保證即日見功翌日痊癒 九龍旺角亞皆老街卅八號三樓先施公司斜對面鱷魚恤樓上・由通菜街口橫門上樓 電話：九六〇五四八

香港藝術中心主辦 紅葉劇團京劇公演

郭小莊 紅葉館主 吳劍虹 楊志卿 唐迪 聯合演出

張和錚 朱少龍 策劃 指導

四月九日 晚上八時：天官賜福 打棍子 宇宙鋒 活捉三郎

四月十日 晚上八時：天官賜福 打棍子 蘇三起解 活捉三郎

地點：灣仔港灣道藝術中心壽臣劇院

票價：五十元、卅元、廿元、十元

售票處：藝術中心票房五——二八〇六二六

中環鐵行大廈及海洋中心313室南華早報家庭書店

涉嫌傷人·何事何感觸

裁判署羈留所 疑犯撞牆自殺

庭警發覺及時制服頭顱已傷

【本報訊】一名涉嫌犯有傷人罪疑犯，昨午三時許在銅鑼灣裁判署羈留所內突然以頭撞牆企圖自殺，滿面鮮血，幸被羈守庭警發覺及時制止，送院醫治。

企圖輕生疑犯為伍光，廿五歲，因涉嫌與灣仔區一宗傷人案，日前被警方人員拘捕，並落案控以「傷人」罪名，被扣留於荔枝角監獄。

昨午稍早時，他被囚車由荔枝角監獄送往銅鑼灣裁判署第一法庭上堂應訊，主理法官見案情嚴重，須押後繼續審訊，被告要求法官保釋外出候審，惟遭法官拒絕，還押荔枝角監獄由警方看管。

被告人聞訊後，目無表情，由庭警將他押往裁判署地下的一個羈留所內，等候囚車將他載返荔枝角監獄。

當他在羈留所內被扣留時間，雙手仍被手鐐反鎖扣起，突乘看守庭警不察，側前衝撞牆，以頭顱猛撞牆壁企圖自殺，血流披面，幸被警員發覺及時趨前把他制服，並由警員撥電報警，將他送院醫治，經救治後，情況平常。

（本報獨有圖片）銅鑼灣裁判署羈留所內一名疑犯企圖自殺後被救送院之兩個鏡頭。上圖：警方人員合力押着自殺疑犯上救護車。下圖：被押往醫院救治的疑犯之側面。（本報記者李大偉攝）

土瓜灣水管爆裂事 水務局昨發表解釋

【本報訊】正當水務當局實行二級制水之際，較早時九龍土瓜灣鴻光街一條大水管爆裂，以致食水長流，為時達十天之久，但未見水務局派人修理，本港報章對此均有報導。

水務局昨日就此問題發表一項辯駁聲明，對此事經過加以解釋。

聲明稱：鴻光街水管爆裂的投訴日期是四月一日，當接到投訴時，水務局立即派出職員去調查，由於爆裂之水管是在屋內，所以修理之責應由所屬屋主修葺，有關職員亦曾勸導屋主找人修理，但屋主翌日仍未有行動，水務局職員遂於翌日入屋將水掣關掉，但不知怎的，稍後又遭人把水掣開了。到了昨晨，一名水喉匠撥電話給水務局表示要把水掣關掉才能進行修理，結果水掣關掉了而修理工作已於昨日上午四時完成，同時亦恢復正常供水。

老人生活乏照顧·自我毀滅了殘生

兩老叟感晚景淒涼 分別吞槍放煤氣死

【本報訊】九龍昨日發生兩宗罕見社會問題悲劇，兩名年約六十歲老人，不約而同因難堪孤寂，分別吞槍及開煤氣喉自殺斃命。

兩名自殺老翁，一名是牛頭角上邨渣打銀行分行的守衛員，另一名是住在鶯打老道山齋寮台獨居的隱居商人。

昨日一名行將退休的年老守衛，在下班前，突然在大堂沙發上吞槍自殺，經撥電報警並送院急救後，已經証實不治斃命。

死者為苗仲，六十五歲，山東人，為人和藹而沉默，早年已來港謀生，但妻兒均留在大陸，每月必匯款接濟家人，在大陸他有一子一女，均已成人，妻子則在三年前逝世。

據他的同事透露：死者甚為孤單，可說是舉目無親，年前住福華村第三區廿號，月租六十元，其後搬往深水埗寓山道，曾為海員○十多年前牛頭角上邨渣打銀行分行開幕以來，一直都在該行任職守衛工作，對這份工作，他頗為喜歡。但最近公司方面宣佈他要本月底屆滿退休後，便一直垂頭喪氣，提不起勁，終日長嗟短嘆。

他的同事又透露：他們相信死者退休後會獲得一筆退休金，但，對今後生活又怕「坐吃山崩」。他們懷疑他可能由於對日後要面對可怕的孤寂生活感到冷酷、恐懼，又恐怕將來無出路而厭世。

事發於昨日下午四時卅分左右，牛頭角上邨第一座一一八至一二〇號渣打銀行牛頭角上邨分行。當時該行進行結算準備下班，大門亦已關上而停止營業，銀行的兩名守衛亦算完成了整日的工作，配備手槍的六十五歲守衛苗仲，此時才有空餘時間，坐在大堂的沙發上歇息一會，另一名守衛則前往廁所。正當各職員在埋頭算帳之際，大堂內突然傳來一響槍聲，各人隨即發現坐在沙發上的守衛苗仲已頭部中槍，倒臥血泊，見狀立即撥電報警。

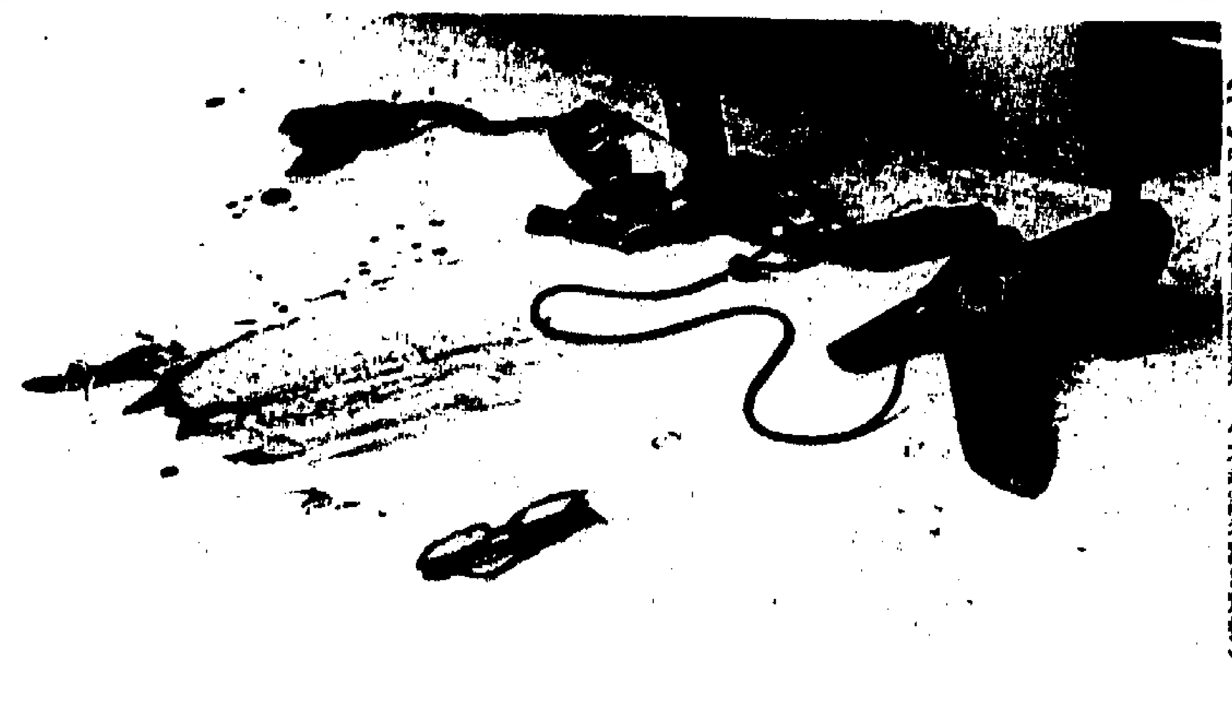
當警方人員趕至調查時，發覺傷者右邊太陽穴有一彈孔，在其右手旁邊並檢獲一柄守衛員配備的左輪點二二口徑手槍，經初步查詢後，相信是出於自殺。傷者及後送往聯合醫院救治，及至六時已告返魂無術，有關負相目前仍待警方調查。

（二）另一幕老人悲劇發生於九龍鶯打老道山文福道齋寮台，一名獨居的七旬老翁，用煤氣自殺，經鄰居發覺送院後，已告不治斃命。

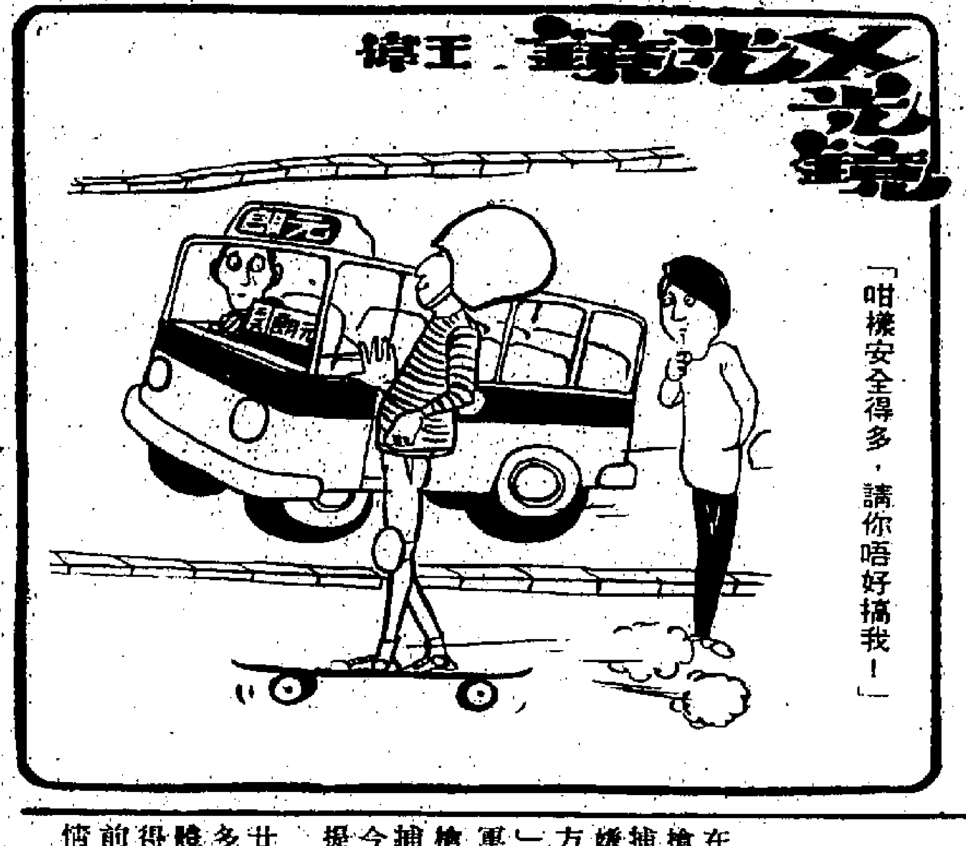
死者是一名姓佃的年約七十五歲老翁，據他的鄰居表示：死者已在上址過了十八年的獨居生活，其子女均已成家並移民海外，生活頗為富裕。

事發現場為鶯打老道山文福道廿二號齋寮台八樓A座，昨日下午一時卅分左右，鄰居突然在走廊聞到有煤氣味由屋內滲出，知事態不妙，立即撥電報警，當消防員應召趕至現場破門入屋後，見一名七旬老翁躺臥大廳，已奄奄一息，經送院後已告不治斃命。

據其鄰居表示：死者的生活甚為孤獨，與鄰居甚少來往，他們相信死者可能是由於無法忍受孤獨的生活而出此下策。



（上）一名行將退休的銀行守衛，昨日突然吞槍自殺，圖為死者遺在現場的槍套、眼鏡與用作自殺的手槍與一灘血漬。（下）守衛員吞槍自殺的現場。（本報記者戴家輝攝）



啟德機場緩衝區

出口無指示牌 旅客無所適從

旅遊業人士出怨言要求改善

【香港六日合衆社訊】不少旅遊業人士發出埋怨：那些搭飛機到達啟德機場的旅客，在通過海關後就發覺面臨一些麻煩。

在一萬一千平方呎的大堂內，旅客對着三個出口無所適從。

因為一旦他們走錯出口，將意味無法與酒店職員、旅遊社或是親友會面，甚至找不到交通工具進入市區。

其中一位旅遊業人士表示：遊客似乎迷了路，甚至許多大人物因走錯出口而接不到機。

機場當局在上月開放一旅客緩衝區以圖解決機場擠迫的情形，那些由酒店人員帶隊的旅客、隨團的以及個人性質的旅客，分別使用緩衝區三個不同之出口。

香港旅遊業協會總幹事彭恩表示：許多遊客不約而同擁向第一個出口，同時大堂缺乏足夠人員去指導他們。導致在外面等候的酒店職員失去了他們苦候的人客。

該協會發言人表示，遊客對機場之初步印象頗佳，但通過海關後，他們的麻煩就來了。

香港酒店業協會主席漢苗表示：「我們正與機場當局接觸商量此等有關問題。」

觀塘弒父疑案 被告當庭省釋 返家與母團聚 親友亦同慶賀

【本報訊】觀塘秀茂坪邨，農曆新年初五日發生一宗倫常乖變慘劇疑案，死者陳仲謀之子，於案發後，為警方帶返警署協助調查結果，被控以謀殺罪名落案，昨解觀塘裁判署循重刑事案程序進行初級偵訊，主審法官包能聆訊，全案証供完畢，裁定被告無須答辯，當庭省釋。

被告陳辰成，十八歲，被控罪名：弍月七日，在觀塘秀茂坪邨第卅五座大廈，謀殺一名五十一歲男子陳仲謀，被告與死者關係是父子。

另訊：弒父疑案昨在官塘裁判署審訊，法官以證據不足當庭釋放疑犯陳振成，在場五十多位親友同學大為激動，即陪同陳振成返家慶祝。

據他昨晚對記者表示，過去的事不願多提，有如發夢一場，希望日後用心讀書。

陳母表示多謝輿論界支持，法官宣判公平，希望兒子在同學師長幫助下減少心理陰影。

弒父疑案被告陳振成無罪省釋，返家團聚，圖為陳振成（圖中穿黑毛衣者）回家後，同學聞訊前往祝賀，大家飲一杯。（本報記者熊源森攝）

李鄭屋邨第四座 外牆出現裂痕 邨民感到恐惶

房屋署表示安全

【本報訊】落成超過廿五年，本港最舊型的李鄭屋邨新區，近日來由於在第四座各層騎樓外牆及走廊出現多條裂痕，使到該座住客感到憂慮，恐怕騎樓會倒塌而危害生命財產。對於上述問題，房屋署發言人昨晨極力保証安全，並表示樓宇結構方面並無危險。

他指出房屋署現已採取防範措施，除派出屋邨補葺組，在第四座各層走廊加設木柱支撐外，並須備進行土木補葺工程工作。

發現裂痕的第四座，是一幢落成有廿五年歷史的七層高樓宇，它在現行屋邨中屬最古老的一型，日前，由於綿延密雨加上樓宇內去水設備欠佳，雨水滲入三合土牆內，久而久之，便會產生爆裂現象。

據第四座互助委員會主席表示：該座樓宇的居民，對樓宇的安全問題甚表關注，他們就該座發生裂痕後，曾向該邨辦事處投訴，所獲的答覆是邨內現正進行敷設新排水管系統計劃，第四座被選為試驗單位，而該座樓宇或某部份會進行維修工程。

不合規格食店 當局嚴加取締

新界區影響最甚

【本報訊】新界區不合規格的食肆，最近頻頻遭受當局嚴加取締，單是元朗區，先後已有八間無牌熟食店被「封舖」，停止營業。此外，港九各區和屯門、上水、大埔不少有牌及無牌熟食店亦受調查。

據悉，當局上述行動，是嚴格衛生法例的規定，例如食物沒有適當的或罩物遮蓋，容易受到蚊蠅或塵埃沾染，對顧客健康有所影響，或因廚廁的衛生設備不合規定，均受取締之列。

當局調查各類食肆時，如發現有不合規格的地方，當局初步予以警告，限期改善，逾期不改者，則控之於法庭。

藍地槍傷警員案 狂漢被控今提堂

【本報訊】深宵發生在元朗藍地大街狂漢奪槍槍傷警員事件中，被捕之揚姓（五十四歲）嫌疑男子，昨晨已被警方落案控以三項「傷人」罪，一項「無牌藏有軍火」，「無牌藏有手槍」，「爆竊」及「拒捕」等多項罪名，將於今日被解上粉嶺裁判署提堂。

被槍傷警員周潤良（廿四歲），由於失血過多，獲得十多名同僚集體捐出A型血液，使他得以渡過危險時期，目前仍在醫院接受治療，情況良好。

被捕之揚姓嫌疑男子，初時被疑神經失常，但經送院檢診後證實正常，警方於昨晨即將他落案控告。

離奇失踪 先報案又不允開門 女子反鎖戶門逃去

【本報訊】港島銅鑼灣珠城大廈昨發生一宗離奇失踪案，一名女子於報警後，竟不允警員入屋調查，稍後更毫無動靜，警員大為震驚，恐生意外，連忙召消防員到場破門而入，卻發現屋內空無一人，門均已反鎖，但該名報案女子則離奇地失踪。

案發現場為珠城大廈A座某樓一單位，女戶主姓陳，昨下午六時許，警方接獲一個由上址打出的電話，對方是一名女子，報稱時常被人騷擾，警方即派員前往調查，當警員到場後拍門，屋內有一名女子應門，但聲音非常微弱，警員將叫不妙，恐屋內發生命案，着該女子立刻開門，但這時一點聲息也沒有，使警員大為着急，連忙致電消防局派員到場，直至晚上十時許，始由消防員破門而入，卻發現屋內竟然空無一人，令警員大有撲朔迷離之感，經過警員四處搜索後，仍未能發現該名報案女子，但在這段時間內，不時接獲一個自稱屋主朋友的女子來電，對方拒絕透露姓名和身份。現時，警方已展開深入調查，初步懷疑報案女子是由窗口爬下四樓之平台離去，但為何要這樣做，實在耐人尋味。

黑幫尋仇 三人被斬

【本報訊】秀茂坪邨卅二座昨晚發生一宗黑幫尋仇血案，三名青年男子，於返家途中，在電梯口遭五名大漢揮刀襲擊，身受重傷，三人負傷衝出重圍，返家撥電報警，傷者後已送院救治。

事發昨晚十時卅分左右，三名年約十六至十八歲的男子，不約而同擬返抵秀茂坪卅二座十五樓的住所時，不料當他們在十四樓擬步出電梯，步上十五樓之際，突然在電梯口遭五名持刀大漢襲擊，五名大漢見三人出現即不由分說上前追斬，各人冷不提防當場受傷，滿身鮮血，但仍負傷呼喊救命，並衝出重圍，其中兩人返回家中撥電報警，另一人則走落警崗報案，兇徒逞兇後已逃去無踪，而三名傷者及後已送往醫院救治。

三名傷者：㈠林慶輝，十八歲，頭、手、身中多刀重傷。㈡王潤標，十七歲，頭、手中多刀重傷，㈢王派光，十六歲，身受輕傷。

三歲女童竟遭非禮 下體重創流血不止

李鄭屋邨發生無耻色情案 一名涉嫌青年事後被捕

【本報訊】九龍李鄭屋邨昨午發生一宗非禮案。一名年僅三歲的女童慘遭色狼狎侮，弄致下體流血不止，事後由女童父母報警，警方在現場附近拘捕一名涉嫌與案有關的青年，現正協助警方調查。

案發於昨下午一時許，一名三歲姓林的女童，在李鄭屋邨十七座十×號地下附近之空地玩耍時，被一名年約十七歲之青年非禮，女童慘遭狎弄，下體受創流血，立刻返家向父母哭訴。父母大驚報警，將女兒送院檢驗。

稍後，警方在第五座附近搜查，拘捕一名姓鵬的青年，他涉嫌與該宗非禮案有關。

涉嫌調查毒案收水 探目押候下週三訊

【本報訊】一現役探目，涉嫌調查一宗毒品疑案時，貪污性向他人索取及收受金錢，為廉政署揭發拘控，昨午解中央裁判署提訊，當富法官栒控方請求，諭將案押候本月十二日，以便等候轉解維多利亞地方法院審訊，被告暫無需答辯，不准保釋還押監房看管。

主控當庭強烈反對被告保釋外出，指其如獲保釋，將會干擾控方證人，而控方有直接証據證供指控被告，本案控方有八名證人出庭作供，廉署現在仍然通緝其他在逃者。

被告吳漢忠，四十四歲，探目，住堅尼地城警察已婚宿舍，被控兩項罪名：㈠本月一日在灣仔軒尼詩道四×五號，貪污性向男子林國輝索取二萬五千元，作為不執行本身警員應有職責，對林國輝所涉及之毒品罪名，不採取行動之報酬。㈡本月四日，在本港地區，以同一理由，貪污性收受林國輝三千元。

十名大漢圍斬少女 兩護花者同告受傷

【本報訊】十名大漢竟辣手摧花，操刀斬傷一名十七歲少女，與少女同行的兩名青年挺身護花亦遭斬傷。兇徒逞兇後呼嘯逃去。

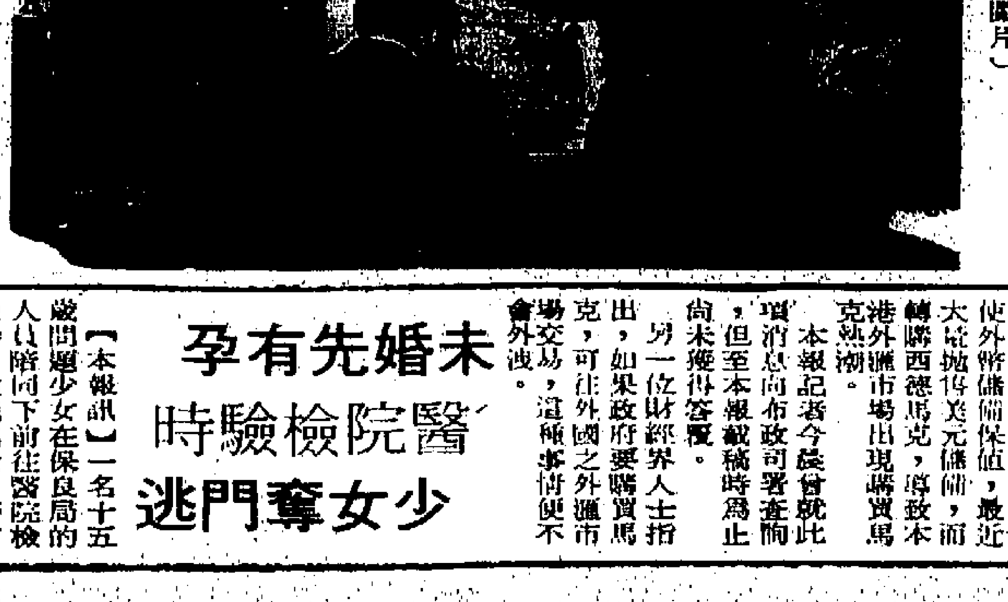
事發於昨日凌晨一時，當時該名少女何麗芳（十七歲）與兩男友梁錦柱（十七歲）及何國強（十七歲）在港島大坑浣紗街近新村街一輛停泊於路旁的貨車旁聊天，突有兩部的士駛至，其中一名大漢下車後，即指着何女，大叫一聲「係佢啦！」隨即有九名大漢分別由該兩部的士跳出，各持利刀及水喉鐵，向他撲擊，三人見狀連忙發足狂奔，但十大漢已將他們包圍，揮刀狂斬，何女手部慘遭水喉鐵擊傷，何及梁挺身護花，但寡不敵衆，同告受傷，十大漢逞兇後跳上的士逃去。

事後，警方接報馳至現場調查，將三名傷者送院救治，經敷藥後已無礙出院，據三名男女表示，對方極有可能「黏錯相」，根本不認識他們。

泰總理在港談話稱 中共允供泰石油

【本報訊】曾赴中國大陸訪問七天的泰國總理克利安薩，昨晨在本港外國記者俱樂部發表演講時稱：中共答應正期以相當合理價格出售原油給泰國。

他在問及美國總統卡特所提倡的人權姿勢時又稱：他希望得到更多外國協助，以減輕在泰國境內的十萬難民的負担。但當他又被問及中共以何種價錢售原油給泰國則拒絕評論，至於泰國對安油的要求量要在較後時間方能通知中共。克利原確定今日乘機返國。



圖為克利安薩（對準咪高峯者）發表演說時的神態。（美聯社圖片）

最後經濟行情

金價

（香港時間四月七日凌晨二時止）

（倫敦金價）

頭盤一八一·○○

二盤一八一·○○

收市：

（入）一八一·○○

（出）一八○·五○

（紐約金價）

（六月份一百安士期貨）

一八一·八○

（加拿大金價）

（七月份四百安士期貨）

一八二·九○

股市

（紐約股市）

美股受出口價格報告刺激，開市時即告回升，交投活躍。

開市後一小時杜鋼斯指數微漲一·二二，但三小時半後，反跌一·五六，報七六一·五一，首小時成交額達七百八十萬股，週三日同一時間為六百五十二萬股。

（倫敦股市）

週四日收市時倫敦金融時報指數上升一點二，報四七一點四。

傳港府拋美元 轉購馬克儲備

布政司署表示不予置評

【本報訊】雖然有消息傳出港府最近拋售美元儲備，大量購買西德馬克保值，但布政司署昨日接受本報詢問時，表示不予置評。

消息來源指出，由於美元在外匯市場的頹勢未止，但馬克則維持強勢，港府因而作出「調整」的念頭，將美元拋售而改換馬克。

據悉：港府現時的儲備，美元佔百分之十以上，英鎊佔百分之十二，其他外幣則包括有西德馬克、瑞士法郎及日圓。雖然港府沒有透露現時持有外幣儲備的數目，但靈通消息表示：港府外幣儲備約為十三億美元（約合港幣六十三億元）

至於本港財經界人士，對上述消息亦表示未有所聞，但他們指出假如政府曾經購買馬克的話，外界是很難知道的，因為買家之身份不必要公開，故無法查明。

新鴻基外匯部經理林孝信稱：本港外匯市場並無出現特殊現象。

有外國買盤，有時出現大量馬克交易，買家未必一定來自本港，可能會來自外國。所以，若有人在本港外滙市場大量購買馬克，很難知道買家是否為港府。

林氏又謂：近來本港外滙市場之馬克買賣，並無出現特殊現象。

據一項來自外滙市場之消息透露：政府為了使外幣儲備保值，最近大量拋售美元儲備，而轉購西德馬克，導致本港外滙市場出現購買馬克熱潮。

本報記者今晨曾就此項消息向布政司署查詢，但至本報截稿時為止尚未獲得答覆。

另一位財經界人士指出，如果政府要購買馬克，可往外國之外滙市場交易，這種事情便不會外洩。

警員涉嫌勒索恐嚇案 法官証實廉署人員 供証無「含糊閃縮」

【本報訊】廉政公署昨日獲中央裁判司署鍾士元法官證實：目前在一宗警務人員涉及恐嚇勒索金錢疑案中，法官形容數位證人其證供「含糊閃縮」者，並未包括廉政公署人員在內。

該案本月三日在中央裁判司署審訊，一名被控恐嚇勒索金錢之警務人員獲無罪釋放。其後不少報章謂數名控方證人，包括廉署人員在內，被主審法官形容其證供「含糊閃縮」。

廉政公署昨日表示：該等辭語所指者為三名在案中作證之小販，而非廉政公署人員。

在該案中，一名廉署人員曾出庭作證，其證供獲辯方接受，且未受到任何盤詰。

未婚先有孕 醫院檢驗時 少女奪門逃

【本報訊】一名十五歲問題少女在保良局的人員陪同下前往醫院檢驗時，乘機逃脫，警方及該局人員現時正追尋她的下落。

該名十五歲姓錢少女，報住深水埗海壇街某號閣樓。昨午四時許，她當時身穿一件藍色孕婦裝，在保良局人員陪伴下往灣仔鄧志昂專科醫院檢驗，詎料抵院後，她突然[illegible]一個破綻，將陪同她的保良局職員推開，隨即奪門逃去。職員連忙追出，但已失去其踪影，只好致電報警協查。

公關工作的前途

公關隨筆

很多從事公關工作的人都問，公關工作，始終是一個機構內從屬性質的工作，從整個機構來看，獨立性並不高，那麼，公關事業對這一行的工作要求那麼高，難道一個良好而能幹的公關工作者，永遠都做這種「幕僚」性質的工作嗎？

人望高處，水向低流。公關工作者都應該有事業野心，現在就考慮自己的前途，這是合理而應該的。

而我個人認為，公關工作者的事業前途，是十分美好的，問題是否善於吸收、學習和鍛鍊。公關工作者最優越的條件是社會關係廣泛，有機會認識各階層人士，尤其是能認識社會領袖，這對自己今後開拓事業有莫大裨益。

其次，公關工作很能夠鍛煉個人的組織能力，因為很多時候，公關工作從構思到組織到進行，往往是從平地而起，它是把一個意念，一種構思，逐漸形成一個體子，一個概念，直到這個概念掌握了群衆，產生一種巨大的物質力量。這個過程，就是顯示頭腦、構思、創造和組織能力的最大機會。因此，公關工作者一般來說組織能力是較强的。

第三，職業的惰性，要求公關工作者對市場有較了解的機會，一切公關工作，其來源均產自市場需要，從市場需要，市場心理，然後才作現在公關構思上，這樣，對以後從事工商活動都有較好的工作表現。

第四，公關工作也處於要求個人修養，個人待人接物，處世之道，公關工作者應較其他行業有較透切了解。

基於以上所述，公關人員都有大好的事業前途。問題是一些同行工作的風口落於浮泛，被表象一些烘烘烈烈所迷惑，祇滿足於識人較多，而不善於加以組織和鞏固，結果一無所得，祇是空空洞洞而已。以上僅是個人的所見，不知同行們以為然否。

大酒店的芬蘭浴

自從當局嚴厲掃黃以後，一些掛羊頭、賣狗肉的「電子蒸汽浴」色情架步，均已關門大吉，對於正派的蒸汽浴室，確實收到清理門戶之效。

本港一些正派健康美容院，設有蒸汽浴室由來已久，這也是一般稱為「芬蘭浴」的浴室。蒸汽浴雖主要是驅除疲勞和減肥，不過，就實際來說，進行蒸汽浴對關節炎、神經炎、肌肉痙攣，甚至支氣管炎等均能產生一定程度的治療作用，並能排除身體各部份隱藏的廢物，對促進身體健康確有其裨助。

進行蒸汽浴，通常是在一個氣溫很高的房間裏靜坐十五至二十分鐘，讓身體每一個毛孔盡情將體內的廢物藉汗腺排洩出來，然後先進一個加了冰的水池中沐浴，讓毛孔作適度的收縮後，然後用毛巾把身體揩乾，重新走入那個高溫房間裏，使體內的廢物再藉毛孔排洩淨盡，又再重投入冰池中；如此一個冷熱循環接著另一個冷熱循環，有如鍊鋼般的沐浴，這就是奇特的，沐浴後能使身體上每一個毛孔，都像被擦過一般的蒸汽浴（芬蘭浴）。

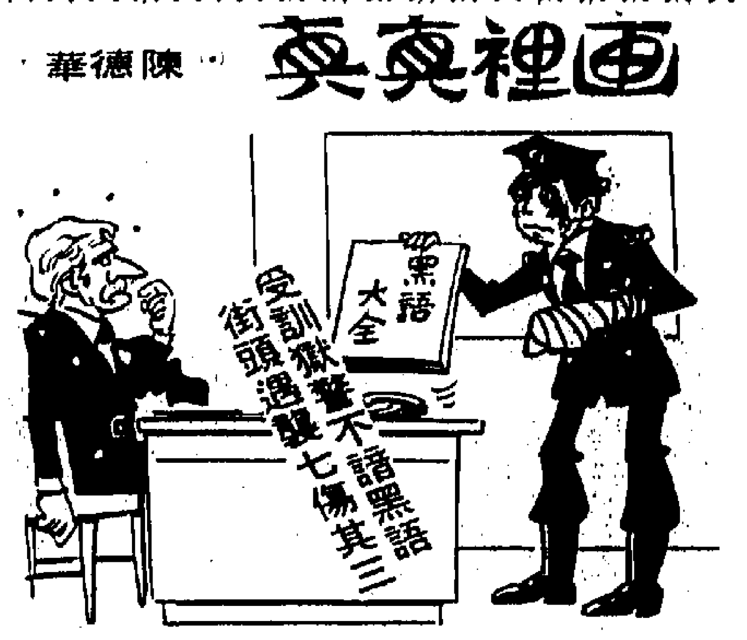
顧名思義，芬蘭浴是源起於芬蘭，這是因為芬蘭氣候嚴寒，當地居民極少有機會流汗，醫學家相信排汗對人體健康裨益甚大，至少能讓體內的廢物藉排汗而排出體外，以促進新陳代謝進展，於是發明了這種冷熱交替沐浴方式的芬蘭浴。

本港幾家美容院的蒸汽浴室，都是依照地道芬蘭浴的正規方法，收集了不少細細圓圓的石卵，在一個房間裏把它燒熱，讓它慢慢地將熱量散發出來，以便刺激人體排汗。石卵的溫度雖然可以隨意調節，但一般少也在華氏九十度以上，接受蒸汽浴的人由於高溫難耐，通常多數在房間裏祇逗留十分鐘左右，便急急投身冰池去。一些試過芬蘭浴的朋友表示，當跳進冰池中時，身上的皮膚似乎出現冒煙的情景，好像將冷水澆在燒紅了的鋼鐵上面一般；而經過這樣的冷熱循環沐浴後，卻感覺到精神換發，身心舒暢不已。這是緣於體內的廢物已藉毛孔排洩淨盡，故能令人有一身「飄飄然」的感受。

除了幾家健康美容院之外，港九有數家一流大酒店亦附設芬蘭浴室，其務服對象也並非祇限來自外地的遊客，對本港居民前往光顧亦同樣歡迎。終日坐在辦公室的腦力勞動者，如果金錢與時間許可，每隔若干時日前往作一次芬蘭浴，對身體是很有益處。（白求）

畫裡真真

陳德華



「阿SIR！原來呢樣至係必修科！」

反吸煙與禁煙

崔將集

經無數專家臨床實驗，「吸煙會影響身體健康」這句話，已不是一種「假設」情況，而是一個有實據的結論。

有許多人因為這句話，把煙戒了，有許多人不獨自己戒煙，還勸別人吸煙。在歐美國家，近年來興起一些「反吸煙運動」，苦口婆心勸人捨掉那種「吞雲吐霧」的習慣。不過，一名反吸煙運動者和一名「煙民」碰面時，會出現什麼局面呢？在澳洲雪梨有一個例子，結果是：兩人鬧上法庭。

雪梨有一個反吸煙運動會，該會主席一天在巴士上對乘客大談吸煙害處，語氣聲淚俱下，聽者無不動容。豈料此際巴士上剛巧有一名煙癮甚大的煙民，吸煙的「程度」是一支接一支的煙不離手。

兩人因為「煙見」不合，辯論起來，正是各持己見，爭論不休。反吸煙運動主席見得不到便宜，最後要出絕招，說該煙民把煙「當口當面」噴向他妨碍人身自由，報警處理。雙方不願和解，於是鬧上法庭，法官因為在法律條文內找不到法據，以前也沒有這種判例，聽過兩種理由後，一時間不知道如何判決，遂得押後宣判。

那位反吸煙運動主席意氣風發，認為此案對反吸煙運動是關鍵之爭，若得勝，對日後推展運動方面，會裨益甚大。因吸煙搞到對簿公堂，眞是趣聞中的趣聞，可惜報章上再沒有報導此案發展。

吸煙，任誰都知道有害，有實際數字顯示，吸煙者患肺癌的機會，較不吸煙高四、五倍，但從香煙銷售數字看來，祇見增加，不見減少。這種「明知山有虎，偏向虎山行」的心理，有些人是「拗頸」使然，有些人根本不管癌不癌，他們要把握的，祇是這一剎那間的舒服和享受。

「同檯吃飯，各自修行」，以吸煙來說，正是吸者自吸，與不吸煙者又有何相干呢？原來經醫學實驗，兩人同坐，一人吸煙，一人不吸煙，吸煙者所噴出來的煙，不吸煙者把這些煙吸進肺內，較吸煙者的直接吸入，害處更大。然則這種矛盾如何解決呢？曾經有人打趣說，祇有全世界都「禁煙」，才能解決，不過有人說：這個世界什麼都可以禁，就是香煙不能禁，不信的話，哼！試試看！

想當年漆咸集中營

開信　公德

好耐未見到曝光之曾昭科，最近忽然又見報。記得當年德公已當記者，四周去鑽門路，希望能搵到一的內幕消息。但係用咗九牛二虎之力，亦力不從心。

想當年佢被囚於漆咸營，營門口當然由鐵將軍把守，唔入得，即通去漆咸營之一條路，亦有警察把守，記者想行近的亦甚為艱難，莫講話訪問此間諜矣。

幸而附近有一間大酒店，上十八樓，租一間房，用望遠鏡可以見到被稱為「集中營」之活動。雖然有公仔睇，但係可惜冇聲。

記得當年德公守咗成個禮拜，方才搵到一的門路，原來當年之間諜警司乃係住在麥當奴道者。走訪附近大廈之看更以及鄰居，祇查到些少線索。間諜警司揸一架奶白色之積架，但結咗婚有幾耐，而且嗰嗰去完英國及歐洲渡蜜月。

當年廉記尚未成立，倘若有咗廉記，可能呢一位間諜，已先被廉記之專員，拉去嘆冷氣問話矣。奶白色之積架跑車，並非人人買得起者。有冷氣可嘆，總比有冷氣好一的。當年之漆咸營，祇不過係兩行矮屋，唔止有冷氣，可能連電風扇都冇。

做記者搵唔到線索，祇好用跟字，一味跟條線索。原來有一架藍色之車，每日必車去尖沙咀一間酒店，晏晝去一次，夜晚去一次。個一架車乃係去攞一盒用雪白檯布蓋起之西餐，有刀有叉，亦有一個蓋及杯。德公連忙入去問，個一間酒店做外賣，每日幫兩個全餐，交俾架藍色之汽車送入漆咸營。

身為警司之間諜，雖已被囚，但仍祇不過係疑犯而已。況且當時之間諜「疑犯」之身份為警司，而十幾年以前，本地人能擔當警司之任者，實在冇幾多個，數埋十隻手指都唔夠。因此佢之伙食，不能以豆芽幾多兩，豬肉幾多兩，黃豆及白米又幾多兩計數，必須供應西餐。

後來證明佢的確係間諜，即押出江湖。前數年久已未聞其名，現在大抵擺脫咗四人幫矣。

萬象

老香港

香港土地有價

香港政府的政費收入除了稅項外，就是官地拍賣。一九七七年的政費總收逾十億元，而其中約八億元是由預料不到的拍賣官地而來的，這一數目不可謂不大，然而香港拍賣官地是在何時開始呢？

根據香港史資料記載，香港第一次拍賣官地是在一八四三年（開埠後第二年）四月五日，當任港督是砵甸乍，但另一史料記載，拍賣官地是在砵甸乍之前，換言之，第一次拍賣官地是一八四一年六月一日，實行拍賣官地的是義律。

義律與清廷直隸總督琦善訂定「穿鼻草約」後，巡視港島一週，覺得如果要使香港土地有價，必須先將之繁榮起來，事實上，當時香港是一個荒島，但在同期間，澳門卻比香港繁榮，義律在苦思之下，因此將拍賣香港官地的通告在澳門標貼和發表，也是香港政府第一號拍賣官地的通告。

通告的大意是說，香港有官地一百號開投，各地面積大小不一，由第一號至第一百號，編號註明地段、面積及規定建築物業的最低費用。至于地價，則公開拍賣，由出價最高者獲得，至于管業期限和每年納地稅若干，由于當時香港還未有法律上規定，因此，暫時依照英國法律辦理。但一切土地所有權，仍然由官方保留，由此而論，香港政府所謂賣地，並非將之永遠賣斷，而是將之賣斷一個時期，也可說「批地」，到批期滿後，購買土地者要補地價才能續批。

第一次拍賣官地日期是在一八四一年六月十二日，不料第一次賣地就出現冷淡場面。

半島靜地帶

丹尼

清明日，小巴由佐敦道往和合石墳場，就收費七元至十元。另有旅遊大巴士在火車站附近兜客，每位五元。由港島至柴灣墳場，小巴收費二元至三元。運輸處好少理，警察冇眼睇，這就是香港交通。

×　×　×

牙醫學會指出：本港青少年爛牙極嚴重，十四至十七歲平均有四隻半爛牙，稍大的青年平均有七隻半爛牙。

最「牙擦擦」的就是這些小伙子，全沒口齒，並非奇事。

×　×　×

澳洲巴士上，甲客勸乙客不要吸煙，乙客偏向甲迎面噴煙。甲告上法庭，官判乙從犯罪名成立，判罰二百九十八元。

港九巴士上，可能有乙客但決之甲客，所以吸煙者倘無「合饌嚇人」的妄舉。

抽絲

王眞眞讀者，對於電視工作，非常之醉心，欲想投入這一個自己喜愛的行業，卻不知道是否有希望，來函測一「未」字。

未倒看成半

這個「未」字，如果將下面的兩撇，倒裝上去，便成了一個「半」字。意思也就是說，你的成敗機會，祇是一半一半，並非滑頭答覆。

再以「未」字本身而言之，加「二」而成「來」（減筆字的「來」）。加一者，再添一歲之謂也，看起來會有些希望。

關亦德讀者，擬與朋友在最近合資開設一間茶樓，而且初步已選定這地方，但仍有點猶疑，特來函測一個「成」字。

明年會有機

「成」乃是「戊」而有加，有加者，有所進益也，今年既然是「戊」年，如果能夠及時在今年之內開設，可以有天馬行空之勢。過了今年，則是時去，或者不宜了。

裘紋娟女讀者，與表兄相戀，而為家人反對，不知應否談愛，測一「紋」字。

敓繁而無絲　表兄妹難合

「紋」字乃是「絲」而無絲，是不能結絲蘿也。且血表結婚，其生不繁，正合此義，於此還是不談愛好。

大千世界

大細之分

在北角七姊妹道有一間街邊雲吞麵檔，生意甚好，尤以附近的街坊和工廠夜班工人，都喜歡幫趁，並直呼老闆「×記」。

×記已三十多歲，兒女成群，他為人勤力，侍客親力親為，對待客人既隨和且慇懃。祇是為人嗜賭，特別是牌九，興趣更大，一晚上落三幾千，視若等閒。

最近物價不斷漲升，支出漸增，加上手風欠順，他思量一番後，便實行加價，每碗雲吞麵由個半增至兩元。豈料一加價，顧客便怨聲不絕，紛紛轉換地頭，改為光顧對面街另一間雲吞麵檔，佳記的生意便一落千丈，變成因加得減，他見形勢不妙，急忙取消加價，恢復以前的價錢，這才勉強挽回以前的舊客。

一日，他的舅仔到訪，閒談中問起生意近況，他便將因加得減的事件說出，並請教有什麼加價的方法，舅仔想了一回，便授予良機。

當晚，他的價目表上有所變更，雲吞麵分大細兩種價錢，細碗仍賣個半，但較前少了一粒雲吞；大碗則賣兩元，多了三粒雲吞，麵也多少少。

起初顧客仍選擇維持舊價的細碗雲吞麵，後來覺得大碗比較抵食，漸漸便改食大碗的。他看準了這形勢之後，便不動聲色地取消了細碗，一律賣兩元，但顧客已趨於習慣，並沒有過於表示不滿，生意的影響也甚微，漸漸，碗內的雲吞也逐粒減少，直至維持原狀，至此，他的加價計劃便大功告成。

後來，有顧客笑問他為何不再設大細兩種價錢，使顧客有所選擇，他微笑答道：「你同我定，我而家考慮緊，就快又有大細碗任君選擇！」

唔服老

大亨不惑之年，仍喜與年輕少女來往，以示自己不老，後來，他遇到一位自己傾慕的少女歌星時，始知自己……。

上了年紀的男人，體力常有力不從心，不但日常工作上會如此，甚至性生活也會走下坡，這是每個人生理必然的現象，有些人因為健康良好，日常生活有規律，精神與體力會維持一個長時期。

一位大亨先後結婚兩次，妻子不到兩年便死掉，朋友笑謂他剋妻，他則自嘲性能力過人，兩位太太都因為不堪他的需索而死去。

大亨的剋妻故事傳出後，他再想續絃，那些名門閨秀，都洒手擰頭，一次，他往台灣旅遊，邂逅一位漂亮售貨員，她答允嫁給他，婚禮舉行前一週，準新娘從本港親友中獲悉大亨之事，臨時變卦悔約，可是大亨之喜帖已發出，祇好星夜致電親友家中宣佈婚事告吹，好不狼狽。

大亨自此決定不婚，但喜與咭女來往，以示自己年輕，但他祇與這些少女逢場作戲，那些少女為了討他歡心，讚他體力精力超人，大亨信以為真，以為自己真的有此能力，於是常與咭女出現場所。

不久前，大亨愛上一位女歌星，她祇有十九歲，充滿青春活力，有意將她金屋藏嬌，聲言祇要她與他一起，送她五十萬元，可是小歌星與他春風一度後，拒絕他的要求，他深感奇怪，追問原因，她坦率告訴他：「你體力精力甚差，和你生活一起，物質雖可滿足，但難彌補肉體之痛苦。」大亨不堪此刺激，曾經服藥自殺，幸大難不死，被女工救回大命。

白衣天使

注射人員

二十多年前，龐姑娘在中國大陸供讀護理學，來到香港後，就做一些富有人家的私家看護，工作時間長，薪金少，又要看人家面色，於是報名投考政府護士，由於英文程度欠佳，祇可以做「注射員」。

龐姑娘制服是白色，但身纏紅帶，頭戴小白帽，六十年代霍亂病猖狂時，就被派往各學校為學童注射預防針，又在各街市、碼頭放置小方檯，方便來往人仕。

龐姑娘曾經被調派往機場衛生處及海關檢疫站工作，檢查遊客往來的針痘紙，假若有過期或忘記接種者，一一要由她注射後，方准入境。

十幾年前醫院人手不足，院方也會要求她幫忙在病房工作，例如整理牀鋪、餵食物、打針等，因為老的退休，新的又不再招請注射員，龐姑娘現時被調往產房工作，專門為即將離院的新生嬰兒接種卡介苗及口服小兒痲痺藥，有空時，又會到訪離院的嬰兒，母親即使不方便携帶BB仔往健康院，也受到照顧。

台灣各大飯店寄售本報

本報香港版及外埠版，每日空運台灣銷售，深受讀者歡迎，茲爲利便客旅起見，特再委託下列各大飯店寄售，敬希留意。

希爾頓大飯店	台北市	忠孝西路一段三八號
中國大飯店	台北市	館前路一四號
中央大飯店	台北市	中山北路二段一一二號
六福客棧	台北市	長春路一六八號
亞士都飯店	台北市	林森北路九八號
美琪大飯店	台北市	中山北路二段民權東路口
國王大飯店	台北市	南京東路一段一一八號
統一大飯店	台北市	德惠街九號
華國大飯店	台北市	林森北路六〇〇號
華懋大飯店	台北市	中山北路一段八三巷一號
台灣大飯店	台北市	長春路二八號

黃昏惡客

湯文　培新圖

「我不是害怕，」高麗娜說，「我祇是覺得應該小心一些吧了。」

「我會想到一個辦法來小心從事的，」杜雷說，「你這位朋友可靠嗎？」

「當然可靠了，」高麗娜說，「不然我也不會用他。」

「假如出了事的時候，」杜雷問，「他會不會對我們不高興的人亂講話呢？」

「我看不會了，」高麗娜說，「這也是一個被歡喜的人，出了事的時候，他更加不會做聲了。他當然不想有人知道他是與這件事情有關的。」

「好好好，」杜雷說，「那麼說我們大張這個收賄的人選了。」

× ×

這個收賄的人叫曹路，是一個被革職的警探。革職的原因是參加黑社會活動。在這樣一座城市之中，這似乎是一件不大合邏輯的事情，因爲警探與黑社會，幾乎是一而二二而一的了。但是這種事情還是會發生的。當分贓不勻而鬧起來的時候，就要有一個像曹路這樣的人作爲代罪羔羊。或者假如曹路太貪的時候，他亦是會遭遇到這種處分的。曹路的被革職，則是兩種理由各有一半。

在事後，他又把關係打好了，就得到了這份職位。

[illegible]也行得很順利，今天不過是另一個順利的日子吧了。他的車子開到僻靜的地方，他也並不緊張。誰會來打他的主意呢？這個地方，就是他的勢力範圍，却唯都受到控制了，即使有不認識他的人來打他的主意，他祇要道出他的名頭來，就要把對方嚇得夾尾而逃了。

他就是沒有想到，他的名望，却是不能夠把杜雷嚇倒的。

當他的車子到達一個幽靜的地方時，他忽然注意到後面來了另一部車，[illegible]

羽七殺刀

高皋文・丹青圖

盤也白雖是這般想法，却沒有拋棄這把竹刀，因爲刀把雕刻精細，還有兩顆光彩奪目的寶珠，丟掉了未免可惜。

不過他還是毀掉了一樣東西，那就是飛羽秘笈。

因爲它的刀法教法全都十分毒辣，讓它流入江湖，會爲人類帶來無窮的刼難。

於是他揹着那柄裹縱竹刀，在于邈天的墳前拜了三拜，然後步下太白，再入江湖。

二、

三橋是西安以西的一個鎮集，位於漢代故城未央宮、建章宮、及秦代阿房宮之間。它雖然祇是一個鎮集，但名勝古蹟之多，再沒有第二個鎮集能夠與它相比。

因而騷人墨客，以及懷思古幽情的人們，都來到這兒憑弔。旅遊業自然成了各項商業的翹楚，三橋鎮也就繁榮起來了。

這天晌午時分，盤也白也來到三橋鎮，他沒有心情憑弔古蹟，祇是經過三橋，想在此地打個尖罷了。

他走進一間餐館，要來飯菜就獨自吃喝起來，他剛剛扒完最後一口飯，身旁忽然有人打了一個哈哈。

「朋友：咱們好像在那兒見過？」

說話的是一個三十上下的漢子，濃眉暴眼，一臉橫肉，一隻鷹鈎鼻子，比常人要長過一寸，此人的面相十分好記，但盤也白盡力回憶，却想不出他是何方神聖。

「咱們素昧平生，閣下祇怕認錯了人。」盤也白對此人的印象不好，因此也就不願再多理會，誰知他絲毫不以爲忤，再度哈哈一笑道：「四海之內皆兄弟，朋友何必見外？」

盤也白不願跟他糾纏，叫店小二會了賬，逕自酒館大步，向着店外奔去。

他剛剛跨出店門，忽然腳下一窒。

他似乎感到少了一點甚麼，反反覆覆向腰間一摸，不由面色一變。他的確少了一件東西，一件着名的竹刀，那是由太白山巧獲而得的一把竹刀，刀把上的珠子雖然名貴，但他並非愛財之人，如果有朋友向他要求這把竹刀，他會毫不吝惜送給朋友的。

祇是現在是騙，是偷，別人以卑鄙的手段使他失去竹刀，他就有點心有不甘了。那麼是誰如此高明，能夠偷他身上的竹刀，而能使他毫無所察？

自然，嫌疑最大的是那位鷹鈎鼻子，他無緣無故前來搭訕，就是要分散盤也白的注意，好讓他的同伴下手。　五

坊間怪譚

時鐘

「是嗎？我眞想不到會這樣結果，那一天，我的態度很討人厭嗎？」白泰隆說着，嘆了口氣，又說：「這件事很難怪我的，我一聽到他說出我們的鐘之事，我又怎可以不驚得失了主意？」

與德安慰自己的父親，作出一副無可奈何的模樣，聳聳肩的說：「爹，你何必難過，這根本是無可避免的事，誰教我們家的秘密，是不能讓外邊的人知道，總不成爲了安慰，就將我們這祕密洩露！」

「話雖如此，但保得住孝和對我們上次的情形，一點也沒有洩漏出去？」對於孝和知道掛鐘奇妙之事，原來白泰隆依然耿耿於懷。

「洩漏了也沒太大關係，反正他亦是知其一，不知其二的。」與德道。

「但願如此。」白泰隆無奈的應着。

入夜，白家沒有改變了多年來的習慣，十點鐘後，每個人都進入夢鄉裏，不論是園裏園外，都是死寂一片，若還有聲音，大約就祇是牆上掛鐘的聲音。

次晨，最早起來的，是追隨了白泰隆半輩子的長工趙福，他是老年人，總是睡不了太多的覺，清早就起來，打掃各處。

這天，趙福偏偏在客房打掃之時，就隱隱的有種不對勁的感覺，可是，一時之間，他却也找不到，這種感覺來源於何處？

當他照舊像平日那樣打掃房子，在倒下的書桌上揉麻時，但覺太陽光線很强，下意識的，他想知道那一刻是甚麼時間，不期然地就向牆上的掛鐘望去。

秦淮月

南宮博

義憤之情

孔灰孫愕然，垂下了眼皮，長嘆說：「原來是他，我落在這王八蛋子賊曹頭的手中！」他恨着用秦淮河的口語罵人。

「你與他有仇嗎？」有人問。

孔灰孫搖搖頭，圍城中的故事，他不願說，因爲他爲勒索，在這些人的面前，他以爲自己說出，很失面子，人雖然到了末路，旁人也知道他的底子，但是，他又希望自我保留一些可憐的體面。

「既沒有仇，爲何會陷害你呢？」

「事情的中心是王文遠，他見到我，要我跟他做官，我不能不敬佩這個人一下，隨他參加了一次應酬，在花老七的河房中遇着平財發！」孔灰孫又嘆息：「兩城時，我見過平財發——那也不必說了！」

「小孔，那末，還有一個辦法報復，下一回，把這人犯上，你不知道是他陷害你，在大廳審訊中舉上他，哼，那姓平的也會不免！」有人爲孔灰孫出主意。

孔灰孫哦了一聲，這是市井中常有的事兒，他自然懂得，不過，在稍思之後，他又覺得舉平財發的可能性很少，平財發和王文遠並無交情的，居然能借王文遠的手來傾陷自己，一定別有道路，舉出他來，未必成功。

再者，他已自知必死，他要求自己死得光彩些，雖然不能比史可法，但總要有個體面，舉出一個人，那等於招供，也一定會爲人不齒！他知道有許多志士，受盡酷刑，不招舉一人，最後去砍頭，人稱烈士，他想到自己坎坷一生，祇有到死的時候才有一個機會可被人尊敬，他想，這樣一個機會可不能失去了。

於是，他說——用了莊嚴的、全無市井氣的神氣說：

「平財發雖然陷害我，我不願和他一樣，我舉他，等於自相殘殺，讓滿州人笑！得意！那又何必！」孔灰孫說這幾句話的時候，有慷慨樣。說了，我又嘆一口氣：「平財發雖然鄙猥，也總是我的朋友，我豈可做小人，賣友，媚敵？」

靜聽着的張同和，滿頭白髮飄飄，坐挺了，鏗鏘地叫了一聲「灰孫」，又拱手說：

「我們同囚，但願得老夫能與你同時綁赴刑場，同死！」

「老先生，你是大人物——」

（三一七）

歸客

黃思騁

「我已經沒有能力，我把錢蝕光了。」

「那眞是可惜，」伙計說：「在香港如果沒有錢，甚麼事都做不成。」

「你現在在甚麼地方做事？」

「我嘛，白天走來走去，晚上到小販認可區估個地盤做生意。」

「能賺多少錢呢？」

「餬口罷了。」

「如果賺不到甚麼錢，何以要去做這種生意？」

「涂先生，人有一張口，你不能不吃；晚上倦了，也不能沒有一個地方安置，你說對嗎？」

這種情形涂延德並不是不了解，他初從家鄉到香港的時候，比這更清苦的工作也做過。不過現在情況已經不同，他見過大錢，決不可能再去幹這些小買賣，雖然他差不多快要回復到當年的境地裏來。

「涂先生，如果你有甚麼打算，我隨時可以爲你効力，沒有工錢，祇要供三餐我也幹。」

「如果有那樣的一天，我絕對不會薄待你的。」

「涂先生，你身邊到底還有多少錢？」

「虧蝕光啦，你知道我一天要用一兩百之數，看來也要去擺地攤呢！」

「你在說笑話，涂先生，那是不可能的，擺地攤生意一天祇能賺到二三十元，供你吃一頓晚餐也不夠呢！」

這一次的談話使涂延德大有印象，認爲假如不能及時解決長遠的問題，總有一天會落到去擺地攤的程度，這種日子他是絕對沒有想過的。

不久以後的一個早上，他又打電話給伍茵英，她一聽到他的聲音就說道：「你說過不打電話來騷擾我的，怎麼又來啦？」

「想找你談談。」

「有甚麼可談呢？」

「祇要你到前次見面的地方來，我自然有話對你說。」

「錢也已經給你了，還有甚麼事找我呢？」

「你來吧，茵英，我有很重要的事和你談。」

「我早就對你說過了，我不方便和你見面。」

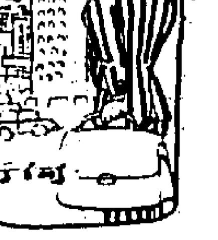
「你非來不可，茵英，我有困難。」

「你有困難應該自己解決，不應該來找我。」

（一七一）

香港生意經

何行



史劍華對郭羅運看看，又想了一想才說：「因爲主張收購新都公司的是我，在商業上彼此是勁敵，這樣可以大家在業務上發展，不必再花工夫去暗鬥了。」

郭羅運點點頭，於是再吃喝，今晚的菜極好，而且侍應亦好，酒各式都有，除了有一個請飲方式之外，以後沒有甚麼，祇是隨便吃喝了。不少人的目光，都投在郭羅運的臉上，因爲她在喝了酒後，風情萬千，史劍華心中是高興的，另三位女賓，都是上了年紀的，自然祇有郭羅運如磁引鐵了。而郭羅運的確是明艷的。

散席了，那位衛理，走過來和郭羅運招呼了，他笑笑問：「嘅球是改組了？現在有沒有改組好？」

「現在祇是換了一個名，由嘅球改爲宇宙，」郭羅運笑笑說：「我是會來拜訪你的，現在剛整頓好……」

「歡迎你光臨，」衛理笑笑說：「你有甚麼生意，我們這裏都十分有興趣做的，我們可以說是世界都做的，總會有生意合做成功的。」

史劍華在旁微笑，這時有幾個人過來了，都是氣宇軒昂的英國人，他們看來是史劍華的老朋友，都是有笑容，而這笑容却是十分古怪的，這是因爲身旁有郭羅運的關係，一個和史劍華握手，在手却是捏着他肩頭，大家都對他笑，還和他耳語，郭羅運是知道他們說她，於是她有意向衛理到一旁去談笑，免得史劍華拉她替他們介紹，使她有份寫意，可是却避不開，史劍華拉了幾位名友過來替郭羅運介紹之，一時之間，郭羅運亦記不清楚他們的名字，因爲酒喝得不少，祇是含笑和他們握手。

他們都是和郭羅運握手之外，又吻她手背，郭羅運大大方方，一點不窘，這樣他們中的一個笑笑說：「淑女！我們十分榮幸，想問一個問題，你是否是羅傑的好朋友？希望你能夠誠一點的回答我們。」

一問這個問題的，似乎不是紳士應該問的，郭羅運對他們掃視一下，她目光中是有一種威嚴，她反問：「你們問這個問題有甚麼作用，請先告訴我！」

其中有一個以手掩面，有十分不好意思的表情，郭羅運慢慢的說：「今晚大家喝多了酒，我會告訴你的，是眞話，你們亦要告訴我眞話，酒後的有不[illegible]，是無傷大雅的，不必不好意思。」

[illegible]

（五〇）

市聲

山川人物

公主出塞戈壁地

唐王昌齡出塞詩：「秦時明月漢時關，萬里長征人未還，但使龍城飛將在，不教胡馬渡陰山」此漢關指雁門關，關位於雁門山頂，太和嶺東，出塞爲雁北十三縣，晉省同蒲綫終點大同城所在，史載漢武帝時衛青將大軍，擊匈奴，出代一千里，封狼居胥，臨瀚海而還，此「代」者指雁門關以北地，漢明妃「昭君（嬙）」出塞，往得勝口入綏東南去，至歸綏南番」，亦在此關北去，[illegible]上庭，戰後歸綏南二十里「南茶坊」，仍有王昭君墓「青塚根」故址在也。

按歸綏係綏遠省會，綏南歸化兩城相連，合稱歸綏，城南土默特旗境，北望陰山，南濱黃河，位於「黑河」一個有「青塚」，古代四大美人「王昭君」歸骨處，「一去紫台連朔漠，獨留青塚向黃昏」杜詩正指此而詠也。又伊盟黃河沿有「昭君墳」，十大字昭君墳唐碑屹立荒漠上，傳爲昭君衣冠塚，至若戰時予伊盟，特利河北駐歸綏，與外敵戰於昭君墳周遭（伊盟北黃河渡爲敵佔），與「內敵」戰歸綏城南，青塚乃敵我爭鋒戰進出之地），至今思之，恍如隔世焉。

漢有「昭君和番」，此番爲匈奴單于，人謂明妃下嫁單于，爲美人計也，而唐代有「公主和番」，更有公主和「回紇」，此「番」不是彼「番」，此番爲昔日西藏之吐蕃，前者爲唐太宗「文成公主」下嫁吐蕃王「棄宗弄贊」，後者爲唐德宗「咸安公主」下嫁回紇可汗，唐代公主如出嫁西域，出西塞當比出「代塞」雁門更荒涼，按唐代雄主賢君唐太宗，武功震西域，版圖比漢代更大，異族奉之爲「天可汗」，首創「公主府」以統馭出嫁異族首領一切，因「美人計」之伏筆也。

另一李之渙唐詩云：「黃河遠上白雲間，一片孤城萬仞山，羌笛何須怨楊柳，春風不度玉門關！」此指漢唐時「隴省河西走廊」「絲路」而詠，按秦始皇長城自蘭州南檢中縣東北而去，西塞當爲漢「金城郡」之蘭州，西北越[illegible]

[illegible]國之地，[illegible]出嘉峪關，而西而南，或「大宛」，即今日[illegible]之地。

戰時「玉門油礦」[illegible]在「名君廟」，此唐代古廟[illegible]供奉與李唐同宗之「太上老君」，據傳唐元成公主北嫁吐蕃時，曾在此居留，渴甚，竹茹湧出湯，戈壁灘竟噴清泉，此所謂名君廟公主泉是也。[illegible]

按戰前陝北「延長油礦」，曾爲「東北軍」戍地，後毀於「內敵」劉子丹手，戰時由延安方面土法開採，惟無法煉成汽油，原油祇供鄉人點燈用而已，姿一併誌之，作爲漁樵閒話云爾。

千載風流夢

石人

王茜聽得臉上發紅，但一顆心却直往下沉。

她想起了趙璧城那天晚上對她所說的話：「妹妹，我並不是貪戀一些甚麼，慢慢你就會明白。」

現在，她明白了，原來趙璧城滿懷都是仇恨，而且大膽地作了行動。

在痛苦中，唯一使她可以無疚於心的是，趙璧城並非因爲幫助自己逃走而死。

「可是，爲甚麼她竟要死在這樣殘忍的刑罰之中？難道太平天國的領導者都眞的這樣滅絕人性？不可以寬恕她這種無害的行爲？」

一想到這裏，連王茜也不禁產生了仇恨之心，恨的是東王。

「小妹，你在想甚麼？」

「沒甚麼？我是在爲這個趙姑娘哀悼，他實在死得太過可憐了。」

「可是，她到現在還沒有死。」

「眞的？」

「嗯，這種刑罰，會使人在受刑七天七夜之後，才慢慢死去，所以可怕，現在看起來她挺多不過燒去了頭髮和眉毛。」

「唉，可怕！」王茜口中說着，却閃電也似的心念一動：「大哥，我想求你一件事。」

「甚麼事，儘管說好了，祇要我能夠辦得到，我一定答應你。」

「這是一件難到不能再難的事，但也是我想到不能再想的事。」

「你說！」石達開帶點懷疑的眼光望着她，覺得她的表情實在有點古怪。

「大哥，我想，我想要你設辦法把這個趙姑娘給救下來，別讓她點天燈！」

「嘿！」石達開也沒有回答，祇是瞪大了眼睛，稜稜有威的望着她。

這種眼光，任何人都會感到不寒而慄，因爲實在是太威嚴了。

然而，王茜却一點也不害怕——她根本就忘了害怕，知道這是唯一的機會，所以，竟也抬起眼來，一樣向石達開逼視，堅定地點了點頭！

「是的，大哥，我想你這樣做！」

（六〇）

酒・酒鬼！

他說：「[illegible]我沒給你們甚麼，將來也不可能給你們甚麼，你看現在我祇會喝酒，[illegible]不管怎樣，不要再向我來給我，我總然要了，也是酒後醉話，千萬不要給我，那些錢對於我，祇能加深罪孽；對於你們，却可以帶來幸福。[illegible]我沒有甚麼做父親的責任，往後你們[illegible]，希望你能代替我，好好孝敬媽媽，照顧弟妹，使她們幸福，彌補我的罪過。」

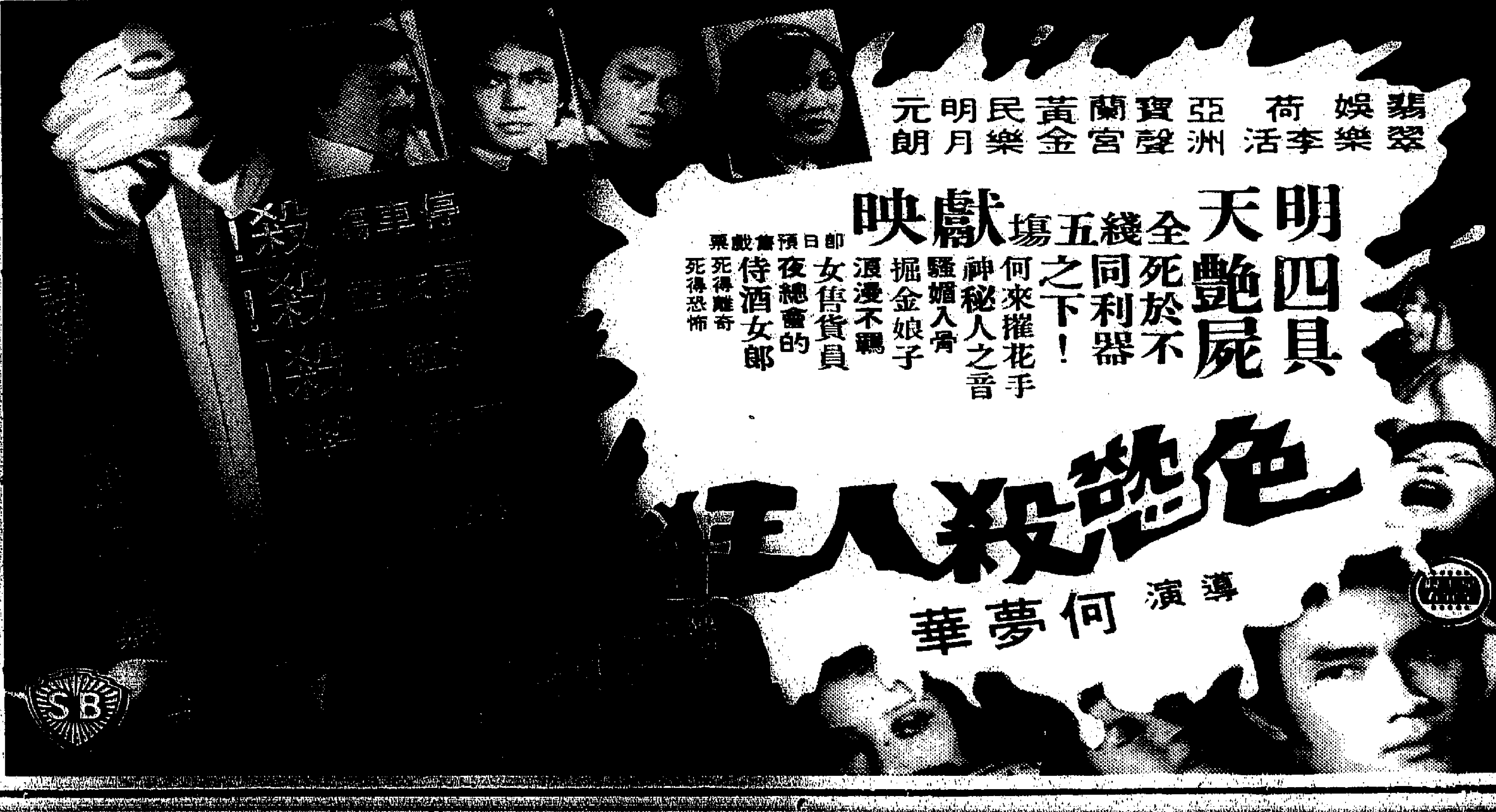
往後，爸爸依然如故，酒醒時，我總是看見痛苦深藏在他眼中，他默默地看着正洗衣服的媽媽，或正作功課的弟妹。

哥哥把那筆錢用來發展事業，省吃儉用，一步步走上成功的大路，而我的爸爸卻仍然酗酒如故，自甘醉鄉。

我畢業後，到台北教書，利用晚上再讀師大夜間部，計劃兩年後考研究所，一時，直很少回家。

等我大學畢業後的第二年春天，有個晚上，忽然接到大哥的長途電話，才知道爸爸因爲酒精中毒過深而去世了。這時我突然感到無比的傷痛與後悔，[illegible]一直無法書寫，[illegible]幾年，母親出走，我和爸爸在一起，本可以盡孝道，然而當時我太不懂事，一味的怨，不知道爸爸仍和別人一樣愛自己的兒女，祇不過因爲酒在我們父女之間隔了一道鴻溝。酒啊，酒！你使一切都變形了！

如今，到底怎樣才能彌補我的過錯？到底怎樣才能減除我的罪孽？（完）



本報台灣總經理處

地址：紹興南路二十二號三樓

電話：三四一七八一二
三四一八〇〇七

本報啟事

本報當天空運抵台、歡迎台灣讀者訂閱

本報台灣全省各地設有分銷處，請讀者就近向下列各地分銷處訂閱：

高雄	長明街二一四號
台南	南門路五九
台南	永福路一五二巷五〇號
左營	大路八五號
新竹	牛埔路九號
桃園	大園村廟前街二三號
鳳山	中正路二三號之一
台中	三民路二段一二二號
嘉義	吳鳳南路一七巷一三號
淡水	中山路三號
基隆	義一路二六號
基隆	安一路二七八巷一四八號
基隆	南榮路一三三之四號
豐原	南陽路一四六巷二二號
士林	大北路七八號
北投	中央北路一段一二之一號
金門	金沙官嶼村七六號
花蓮	仁愛路一〇號
苗栗	中山路三三一號
屏東	自由路三一七號
彰化	長壽街四一號
板橋	自强新村九四之一號
斗六	太平街一〇二號
岡山	勵志路一三三號
中壢	中豐路七九巷一號
台東	福建路二八三號
龍潭	中正號二三三號
集集	民生路一七八號

第三類接觸 專講神秘物體

（續昨）一九七六年的十二月十九日，晚上六時二十分，加州的康歌，有一個人看到一道類似星光似的光線在頭頂出現，以不規則的形式向北移動，有時左行、上下，成個形的轉動，速度極慢向前，越開越高，爲時約一分鐘，然後它突然地加速一沉，一秒鐘內就失去蹤跡。該日康歌機場並沒有觀察到什麼，同日亦無再接獲任何報告。物體據稱向北移動，而該日的風向是東北偏東。

一九七七年一月十日，下午四時，貝諾西，一名六十歲的司機看到一隻碟形物在天際，越來越大，越飛越近，當它飛到樹頂的水平時，它斜彎曲着，當它消失於視線之際，它回復圓形的表面，大得像一個滿月。跟許多例子一般，各方面都沒收到什麼特別的報告，這物體的出現歷時一分鐘。

這些非常有趣而富科學性的神秘飛行物體問題，連美國總統卡特都想成立研究組織去探查研究，因爲他當年仍在喬治亞州做州長的時候，自己就曾親身經歷過目睹神秘物體的景況，可惜他的提議不爲國會所通過，於是就組不成研究小組了。當我們坐在電影院看「第三類接觸」的時候，即使我們沒有眞的見到過這些飛行物體，在理想的音響和畫面效果下，也等於有了一個相似的經歷。（下）

秦祥林大談在羅馬與鄧麗君拍拖經過
楊羣準備再度蜜月 遊埠歸來掛起導筒

來自台北的消息表示，秦祥林已於前晚深夜由東京悄悄返回台北，他向記者否認，他與鄧麗君同遊羅馬，並不是預先約定的，他指出，這次羅馬之行祇是不期而遇。

秦祥林更表示，他與鄧麗君在羅馬分手，兩人並沒有再在美國見面，更不會替鄧麗君到紐約探客友目。在上述的談話中，可見秦祥林與鄧麗君的口供是相對的，完無破綻，但是，他的，括姬夫婦參加哥倫比亞影展途經義大利的時候，曾在一間餐店商親眼看到秦祥林與鄧麗君兩個人親暱的在一起。

記者問秦祥林、鄧麗君目前在那裡，他說，鄧麗君在日本，記者又問他，他爲甚麼知道鄧麗君的行蹤，秦祥林夠支吾以對。

鄧麗君與秦祥林由美國一齊飛返日本，他那道留到日昨才返台，趕拍「要爲現行道」及「白蛇傳」。

鄧麗君的父親在台北，亦沒有否認秦祥林與女兒同遊羅馬的事，他反而表示，女兒大了，自然有她交友的自由私及生活，父親也管不了。

△楊群因拍「問你怕未」打爆鼻骨，至今數月，仍然手尾未清，他爲了鼻傷，更萌生息影的念頭，他表示，以後將會專心負責製片工作，以後不會再拍片及做導演了。

昨日，楊群、林建明、羅國輝出席記者招待會，他透露鼻傷表面是痊癒了，但一直祭吃止痛藥渡日，祇要稍爲辛苦過於勞累，便會感到頭痛，再而影響到他的眼部視覺神經，看不清楚。連普通的止痛藥又無作用，醫生開給他的特效藥，反印上「毒藥」，可見威力之大。

在楊群的記者中，他預算拍完「肥仔記」後，便與太太俞鳳至及兒女到歐洲及美國避遊世界避暑，返港後則正式退居幕後，不再忙做了。

楊群與俞鳳至分居又再復合，感情更進一步，這次去歐美遊埠，也可作爲他們的二度蜜月。

鄧碧雲爲報梁淑怡知遇，決跳過佳視

亞洲歌唱大賽 報名參加踴躍

麗的主辦的「一九七八年度亞洲歌唱比賽大會」，日開始接受報名以來，參加者十分踴躍，麗視「唱」負責人透露：至昨（六日）爲止，參加者已達三百人，較去年同期更爲踴躍，在這三百名報名者中，有部份是外籍人士，其中不少且是澳門居民。歌曲方面，歐西曲及國、粵語流行曲甚爲均勻。該負責人又謂：香港區選拔賽截止報名日期尚有十天，預料將有更多參加者報名，從報名者的熱烈情況來看，顯見「亞洲歌唱比賽」已成爲香港樂壇的盛事。

「亞洲歌唱比賽」香港區賽事截止報名爲四月十六日，初賽已訂於四月廿一日至廿八日在麗的電視舉行，複賽在五月十四日，而香港區決賽則定於五月廿二日在大會堂舉行，屆時將選出兩名優勝者代表香港參加五月廿九日的總決賽。

鄧碧雲跳槽佳視 一簽就兩年長約 有意赴澳洲攬生意

△紅伶鄧碧雲昨日正式簽約佳視，並且首次爲電視台簽長約，與佳視簽了兩年，成爲該台的基本藝員！

鄧碧雲對記者表示她本來不大願意被長約束縛的，但她又考慮到，過去只簽部頭戲，在無綫一拍就是一年，長約與短約並無什麼分別，故此在佳視一再要求下，她便答允簽兩年合約。

她表示準備拍完佳視初開的長劇之後，便往澳洲一行，因爲她有意與老友在彼邦搞一些餐館的生意，但又因爲難捱，所以寧可先拍戲，然後再去搞自己的生意了！

死亡遊戲落畫 收入未如理想 李翰祥謂亂了步驟

△李小龍的「死亡遊戲」已經落畫，該片埋單計過條數，收入祇是三百多萬，扣除了宣傳費用之後，就不會分到很多錢。

李翰祥則發表了他的意見認爲，「死亡遊戲」這次不賣座，是他們公司方面亂了步驟，因爲觀衆都知道李小龍死了，就不願花錢看他的替身。

李翰祥說，如果由他策劃，便會將李小龍所拍的菲林，連NG在內，悉數給觀衆欣賞。而NG片則由旁白解釋，這個鏡頭爲甚麼重拍，最少觀衆又可以多看李小龍的戲了，滿足影迷。

另一方面，又可以加插一些李小龍由成長到童年的影片，可以從李小龍以前的電影中獲得資料，介紹一些新的片段及功夫，以證明各門各派的分別在那裡，爲何比李小龍遜色，爲何比不上他，觀衆又可以明白，爲甚麼李小龍這麼受歡迎。

李翰祥這些橋段，嘉禾又可以考慮應用了。

陳星茅瑛黃家達組鐵三角

娛樂

當年最佳賣座影片 獅子與我螢幕上映

「麗的大電影」今（七日）晚八時播映一齣金像獎巨片「獅子與我」。

「獅子與我」平凡中有感人處，人類的憐愛、動物的狀善性，表露無遺，此片由維珍妮亞麥堅娜、標戴華士主演，片中的主題曲，曾流行一時，在國際樂壇中成爲金唱片。主唱的歌手麥門羅現已成爲國際樂壇巨星。

該片的女主角維珍妮亞麥堅娜亦憑此片而聲名大噪。之後曾主演多部電影，她在本年二月期間，曾來港主演一齣舞台劇，大爲賣座。

「獅子與我」在一九六六年獲得最賣座影片及最佳主題歌曲兩項獎狀，且被電影日報選爲當年十大電影之一。

「麗的大電影」下週五將播映，由奇連伊士活主演的奇情片「飛來艷福闖王帖」，獨行俠改變戲路，以新形象和觀衆見面。

楊羣與林建明，昨在「問你怕未」記者招待會上

珍桃雅朗杜嬌美 演架步女郎出色

珍桃雅朗杜，是歐洲的一名美艷女星，無論樣貌身段，都屬第一流，這些我們都可以在「私家俱樂部」中見到，自然，珍桃就是影片的女主角。當然，珍桃雖然在影片中展露了她美妙的胴體給觀衆欣賞，但在演技上，她也保有一定的水準，並不是那種四肢發達頭腦簡單的肉彈女星。珍桃雅朗杜說：「我肯演脫衣戲，這一點可不能代表我是肉彈女星啊。」

相當美麗的珍桃，如果不做明星，她可以跑去表演時裝，表現她灑脫的風度於天橋上，做其時裝模特兒，因爲她具有做模特兒的條件。無巧不成話，珍桃在她的新片「私家俱樂部」中飾演一個做攝影廣告工作的模特兒，但爲了某種原因，背地裏她做着出賣自己肉體的工作，她的黑暗的一面在偶然的機會給男朋友發現了，於是就引致她男朋友的不滿，她就痛苦莫名。

珍桃雅朗杜說：「我倆人皆愛拍純文藝片，穿整齊而端莊但浪漫的漂亮衣服，到底是女孩子，愛美成性，連拍片也顧着漂亮的衣服，是吧。『私家俱樂部』雖然有點光怪陸離的性質，但我頗愛其中一小部份的場面，像男主角在追着女主角乘搭而去的巴士，在大街上大叫，問女主角肯否嫁給他，這很浪漫溫柔呢。」

名伶郭小莊 應邀演平劇

名伶郭小莊應香港藝術中心邀請，於九日及十日下午八時正，在藝術中心壽臣劇院表演兩場平劇。

參與這兩場大規模平劇演出，有梅派名票紅樂館主及戲劇導師張和鋒卡持的「紅樂劇團」擔任，劇目有「打櫃子」、「活捉三郎」及「宇宙鋒」等。

郭追主意多多 韋白堪稱靚仔

張徹近期開拍的三部戲，包括「五大作家」、「生死門」、「南少林與北少林」，用的卻是「新人」，除「生死門」中有傳聲客串演出，其他都是由江生、孫建、郭追、羅莽、韋白、鹿峯等六人主演。

張徹把這六人稱爲「小張家班」。他說：

「等射鵰三集開鏡時，我又用回大張家班。」

所謂大班，就是指狄龍、傅聲那些舊人。

有人托我寫張家六小將，我是個懶人，有一天經過張徹拍「南北少林」的攝影棚，忽然想：不如把這任務推給張徹，於是走進影棚去。

張徹聽我的要求，笑說：「你來寫吧，你都熟嘛。」

我說：「在下無名氣，你張徹又是大作家，又是他們的班主，你寫，一定很多讀者。」

寫文章對於張徹，等閒事，過兩天，張徹果然派他的手下把二千字的稿子送了來，可說對他的「一諾千金」致敬——張徹一直是一個重諾言的人。

張徹在談到他的六小將時，說：

「若問我如何找到這六位『小將』，蓋其有『三式』，即是『一見鍾情』式，『日久生情』式，與『公開徵友』式。」眞妙極。

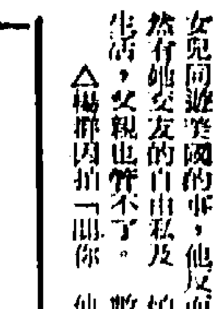
六小將中，一見鍾情的祇有一個郭追。

郭追是從茱蒂演雜技的，跑到電影界來做武師祇是偶然，遇到張徹也是偶然之偶然。張徹一見郭追，就喜歡他的「勁道」，即使人與他洽談簽約。

郭追是張徹喜歡的那種「主意多多」的人，他經常去找張徹的麻煩，芝麻也好，綠豆也好，他總是煩上張徹一下。要是別的導演一定討厭這個「主意多多」的人，但張徹是喜歡這「麻煩」的，所以，對上胃口了，他特別喜歡這個郭追。

張家班中六人，祇有韋白是英俊小生，其餘五人，談不上英俊，但各有特色，張徹一向不喜歡「靚仔」，自王羽起，包括姜大衛、狄龍、羅烈、傅聲、陳觀泰，稱得上「靚仔」的祇有傅聲和韋白。傅聲是頑皮的，所以甚得張徹班主之喜愛，韋白是否受寵，亦看日後的「發展」了。

閒話兩句　予秋



本能反應

王鍾說：「戀愛要穿避彈衣。」這完全是「大丈夫」的本能反應，要提捕對方的同時，也要防範被對方傷害故也。

唯一難題

報載：秦怕保失婚和自殺都成過去了，決心從頭來過。

這位有「細服美人」之稱的歌星，縱使一切可以失而復得，但十八吋腰圍，看來難於重現。

合唱性格

有人批評麗視的「李後主」毫無生氣。

李後主原本就是個祇有才氣沒有生氣的傢伙。

今日電視節目

無綫翡翠台
- 7.30 粵片「殺妻順母」羅劍郎、吳君麗主演（黑白）
- 9.00 粵片「新肉山藏妲己」羅劍郎、秦小梨主演（黑白）
- 10.30 粵片「火葬生妲己」羅劍郎、秦小梨主演（黑白）
- 12.00 杏林鬼傑
- 55 午間新聞
- 1.10 粵片「兒女情深」吳君麗、胡楓主演（黑白）
- 2.50 「神鵰」重播
- 4.00 粵片「烽火恩仇十六年」任劍輝、羅艷卿主演（黑白）
- 5.25 仙巴歷險記
- 6.00 「青春曲」片集
- 30 新聞及天氣報導
- 7.00 廣廈千萬間
- 05 翡翠劇場「大亨」
- 8.00 樂聲特輯三人行
- 30 屋簷下
- 9.00 警訊
- 15 歡樂今宵
- 10.30 最後新聞
- 45 偷得浮生半日閒
- 50 「狂潮」片集
- 11.50 「罪惡孤星」片集
- 12.50 英語片
- 2.15 國語片「眞假濟公」紐方雨、蔣光超主演（黑白）

麗的中文台
- 7.00 早晨新聞節目
- 8.30 粵片「春」（黑白）
- 2.02 六合彩
- 07 新聞及天氣報導
- 15 粵片「苦女江海濺」（下）吳楚帆、文蘭主演（黑白）
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 30 動物趣談
- 55 新一代
- 5.25 鬼馬啄木鳥
- 50 萬能怪獸
- 6.15 今晚新聞
- 25 六合彩
- 賽馬匯
- 7.00 父子姑娘
- 8.00 西片「獅子與我」比爾杜紋華斯主演
- 9.45 警訊
- 10.00 新聞及天氣報導
- 25 廣廈千萬間
- 30 斬虎屠龍劍
- 11.20 浪淘沙

佳藝電視台
- 6.05 世界童話集
- 25 新聞及天氣報告
- 50 觀點與角度
- 55 雪山飛狐
- 8.05 玉面丹心
- 55 即日新聞精華
- 9.00 電影圈
- 30 警訊
- 45 秘書實務
- 10.15 商業美術設計
- 45 實用英文
- 11.15 紀錄片
- 45 最後新聞
- 50 義薄雲天

港九影院聯合廣告

海運·百樂 H702412 K678091
今天五場 不見宜 正行新狗力片 巨萬劇餅驚發文
奇力亨利·佐治堅尼地 主演 姬之蘭
冤獄追魂狗 Mean Dog Blues
嘩叫一聲人命一條！
兩院明晚午夜場：閃電小子
今晚海運午夜場：火燒罪惡城

紐約·凱聲 3 816656 5 768721
今天四場請早 十二點正 三點正 六點正 九點正
最佳影片·最佳男主角
教父 The Godfather
榮獲金像影帝 馬龍白蘭度 榮獲金像影后 戴安姬頓 合演

新都·快樂 K666148 K773496
新都中環售票處：恒星戲院
最後五場未看速看
愛的旋律 Vices and Pleasures
眼福無窮！ 兒童不宜
明天六場 大戰役 特別加場午夜
今十點早 新都 快樂 床上的故事！

京都·麗聲
第三週！今天五場 請即定座
金像影帝 卻爾登希士頓
Gray Lady Down
核子潛艇歷險記
新藝國際公司出品超級大製作
國聲明晚午夜場：螳螂醉虎無影腳
京都後早十點三：沒有季節的小鎮

利舞台·倫敦·影都·國都
今天五場 金像獎作曲家 約瑟布祿士 全部自編自製自導
哥倫比亞愛情巨片 特別介紹少女藝新星 狄狄康 成名作
你照亮我的生命
利舞台 金唱片 大獎
榮獲本屆奧斯卡金像獎！
國都明早十點三：十九太太李孝保存！ 影都明午場夜晚：問你怕未

龍華·恒星·油麻地·福星
今天四院聯映 武俠紅星大堆頭·大陣仗功夫片
黃家達 嘉道 凌雲 譚 陳鴻烈 主演
雍正皇帝
飛龍腿 招招新武紅各功天會招獨
明午場夜晚：螳螂醉虎無影腳

豪華·大華·華聲
越映越旺·今第二週
歐洲公司轟動全球現代眞實航空史
突擊英雄榜 Operation Thunderbolt
加拉斯麥斯·基希 主演
突擊英雄搶人空前壯舉
華聲明晚午夜場：問你怕未

麗華 K921958·英華 K211655
狂滿日日五場
譚炳文 李添勝 監製 潮班馬演 狂人原主！
兒童不宜觀看
鬼馬狂潮
問你怕未 主演楊群 明午場晚夜映

總統·華盛頓·金冠
今五場 令人提心吊胆
一部高度刺激硬派搏鬥巨片
The Hills Have Eyes
兒童不宜
總統華盛頓明午加夜場：山陽有眼
金冠明午夜場：性遊戲

金門·樂聲
今天五場獻映
最後五場 狄龍公司唯美性新貢獻
愛的旋律
烏蘇拉安德絲 巴巴拉 寶叔 阿拔圖 李安奴 主演
明天六場 大戰役 特別加午夜場
明午場夜晚：螳螂醉虎無影腳

娛樂·寶聲·明月·民樂
最後今天 不欲能罷 明天獻映：色慾殺人狂
名著改編 份外精彩 異常出色
笑傲江湖
汪萬 陳惠敏 領銜主演 孫仲導演
民樂 最後今天 墮落經 呂奇導演 艾蒂主演
明全午場晚線夜映：殺絕 狄林主華 龍珍奇演山導

翡翠·李活·荷洲·亞宮·南金·萬國
最後今天 不欲能罷 明天獻映：色慾殺人王
翡翠荷李活加映午夜場
名著改編 份外精彩
明全午場晚線夜映：殺絕

文華·明珠
值得回味的好戲！
空戰異常激烈 浪漫天火 情侶分別 寃艷人纏綿心弦
明天映：范麗莎
莎莉安妮 主演

新華·東方·新聲
觀衆知心明肚 絕早滿 今仍五場
私家會所 春色無邊 大把嘢睇 切勿走雞
私家俱樂部
色情奇趣鏡集中女靚 不宜兒童看！！！
新華今晚午夜場：鬼馬狂潮 三院明晚午夜場：問你怕未

皇后·皇都·嘉禾
今天五場獻映 嘉禾加午夜場
譚炳文導演 主演 譚炳文·狄波拉·林建明·李香琴
鬼馬狂潮
影視紅星大串新香劇大讀深刻刺激！多料！
明晚午夜場：問你怕未

花邊的魅力

·白蓮·

妳想知道，這個天氣穿什麼衣服最適合嗎？在有陽光的時候，可以穿純棉質地的衣服——，純白的紗紡，用大圓領口，連幼細的頸鍊也不用借光，不要滅了；大領以細百摺形花邊，三個背袖，袖口同樣細花邊，隨隨便便配一條深色半身裙，妳看來是充滿魅力的，參加宴會只要插一朵花在鬢傍，可以了。

將各答案積分相加——

超過五十五分者：過高。

妳的「好色」令妳生活充滿着刺激。當妳心情好時（妳大部份時間之情緒都如此），妳喜歡不斷地冒險。妳在體力及精神方面的力量令妳覺得須要實現自己的想像。在性方面，妳有着甚至令妳情敵亦羨慕的膽識。妳在性方面向來熱情，但稍不如意亦會大發脾氣。妳註定同時有多段羅曼史，但很易使熱情消散。害羞的男人將無膽量接觸妳。

三十一至五十五分：高。

妳的性特徵驅使妳在生活任何一方面表現出活力。妳活潑及直接，面對性的問題，心乃基於一種性的基本衝動。妳喜歡女性化的感覺，並且極度性感，但妳不大愛在外表上加以誇張自己的性感，故此第一次與妳邂逅的男人往往會對妳在性方面的表現感到出乎意料之外。與其他熱情女性不同，妳很容易對自己的男人滿足，無論他反應十分強烈，抑或頗爲害羞。妳的情感雖然強烈，但發洩得十分穩定，並令人有出奇的溫暖。（六）

佈置居室 實惠經濟

□韋心□

陳先生一家住在郊區小石屋。他埋怨妻子不把居室佈置收拾好，總是讓殘舊的傢俬雜物隨處堆放，使到屋內一團糟。「拿錢來，自當役，連個半毫也沒有。陳太太亦埋怨丈夫無理取鬧。因爲陳先生的收入勉強夠應付日常伙食雜支，完全沒有餘錢來買件新傢具，更沒有餘錢拿來佈置美化居室。「沒有錢，叫我怎麼辦？」

也佈置得出來。」陳太太每次都拿這兩句話來堵丈夫的嘴，陳先生亦祇好嘆氣一聲，實在的，沒有錢買新傢具，沒有錢買裝飾品，妻子又不是魔術師會變戲法。

一天，陳太太偶然在一本雜誌上看到一幅圖畫：粗糙的木屋內，擺放着粗糙的木椅木桌。但地板和椅桌都揩拭得乾乾淨淨，除了應用的幾件傢具外，沒有雜物，飯桌上鋪着一塊綴花的檯布，屋角有兩三盤清綠的植物……。這像是一個低薪收入者的家庭。

陳太太靈機一觸，馬上把堆放在廳間角落及椅几下的雜物清理一下，本來捨不得丟棄的廢物，咬咬牙都扔到垃圾桶去，把椅桌和地面洗刷乾淨，到街上買了兩塊塑膠檯布，鋪在飯桌和茶櫃上，椅子擺得整齊，在屋旁拘下幾枝竹葉、兩枝大紅花，插在空玻璃瓶中放置茶櫃上。

雜亂的廳間，變得乾淨美觀。

陳先生放工踏進家門，眼前一亮，驚異得張開嘴巴，瞪着眼盯住掀起嘴角強忍住笑的妻子。

這件事例告訴我們，就算是沒有餘錢的窮人家，也是可以把家內收拾乾淨，佈置舒適的。

經常揩拭傢具，清潔地面窗框，是重要的一項工作；用不着的雜物，不要留存，阻礙地方又沾塵埃和招惹白蛀蟲。傢具放置是令人感到舒服的關鍵。廉價的檯布，鮮花和一些裝飾品，大起點綴作用，不是名貴價品的同樣能起好效果。

一切都在於女主人花心思。住於新界一村婦，把孩子穿西褲的後袋拆下來，釘在廚房的木板上，一排四個爲西褲袋，變成放廚房用品的掛袋，經濟又實用。

婦女家庭

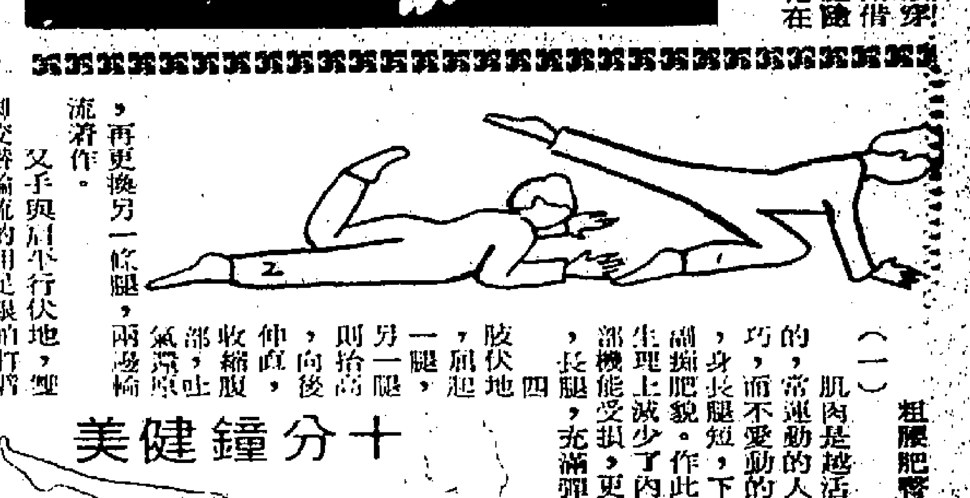
劍蘭插花

菲丹

許多新式家庭，喜歡在鋼琴上和餐桌間，擺設點花兒來點綴一下，但該擺些甚麼花呢？現在介紹一種劍蘭給大家來練習一下，劍蘭原是插花最普遍的花材，可是它的花太直，不容易控制，這時你可以仿效花舖做花的辦法，在花莖中插一根細鉛絲，就能隨意轉動，要彎就彎，要曲就曲，不會折斷。

在插花之前，應選好一個如圖中的白色瓷瓶，並加上數枝芥子來作襯色，芥子帶黃色，劍蘭則白中帶淺紅，看起來非常相襯，第一主枝以芥子來代表，放入中之左方稍爲傾斜一點，第二枝亦是芥子，插入瓶中時與第一主枝成相反方向，第三主枝以劍蘭來代替，沿着瓶子邊緣垂直插上一朵，而環伴以其他三數朵圍著瓶邊。

十分鐘健美



粗腰肥臀之苗條運動（一）

肌肉是越活動越有彈性的，常運動的人總是身手靈巧，而不愛動的人臀部下垂，身長腿短，下腹突出，一副痴肥貌。作此運動不但在生理上減少了內臟下垂，腹部機能受損，更能使你纖腰，長腿，充滿彈性。

四肢伏地，屈起一腿，另一腿則抬高，向後伸直，收縮腹部，吐氣，還原，兩邊輪流着作，再更換另一條腿，又手與肩平行伏地，雙腳交替輪流的用足踝拍打臀部，可以使腿肌伸長。

封王豆腐

用料：

嫩豆腐一斤　鮮蝦肉二兩　蟹肉一兩　鯪魚肉四兩　雞蛋兩隻，芫茜五錢、麻油、鹽、粟粉、胡椒粉各少許。

製法：

（一）先將嫩豆腐批去皮邊搗爛，瀘去渣滓。

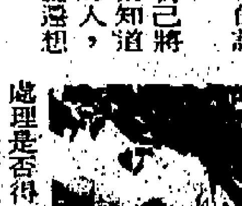
（二）鯪魚肉剁成茸，蝦肉用鹽水洗淨用乾布包裹，擠去水份，然後剁爛，用碗盛起，加上蛋白、蟹肉一同拌勻，用手撻數十下，將豆腐、麻油、胡椒粉、鹽、粟粉一同拌勻。

（三）將一隻較大的碟先抹上豬油，再將拌成的豆腐原料放在碟中抹平，蒸十分鐘左右，取出離凍切成骨牌件，再上乾粉，再將蛋黃打勻，豆腐件先釀上蛋黃汁，用熱油炸至金黃色，盛起上碟，洒上芫茜在面即可食。

此菜香脆甜滑，別饒風味，不妨一試。

真知灼見

·悠地北·



對於自己的未來，每個人都存有能預先知道的心理。因此古往今來，算命、看相、占卦，加上現時流行的星座等等，大受人們歡迎。

人，大抵都有些信命運，所以會有「一命二運三風水」、「謀事在人，成事在天」之類的話流傳。

男人，一般希望知道自己將來的事業前途如何，再希望知道自己未來的太太是個怎樣的人，漂不漂亮，賢不賢淑，甚至還想知道自己的結局。

女人，往往把愛情放在第一位，她們希望知道自己將來會得到一個甚麼樣的丈夫，對自己好不好，英俊不英俊，然後才會想知道經濟環境如何，家庭是否幸福。

其實，以科學的觀點來看，命運是不可信的。成敗得失，禍福榮辱都在於每個人努力，及對事物的觀察是否具有真知灼見，處理是否得當的結果。

愛默生講過這樣的話：「祇有低能的人才會被命運支配，一個堅強的心靈，甚麼都能做到！」值得人們深省。

夏季穿泳衣 未雨綢繆

美的世界

·芳芳·

穿泳衣的季節快到了，尤其是近年來流行的泳衣款式是比堅尼泳衣，有均勻身材的女性，當然可以藉此展現身材，但是身體的體格並未達乎理想的，又或是胸部發育不良的，就必須要未雨綢繆的作好健身的準備。

其中有關健胸的方法，相信很多朋友都願意知道，這裏介紹兩種健胸方式。

第一個方式是直立的，雙手放在後胸，身子直向後仰，仰到不能再仰爲止。

在進行的過程中，胸部的肌肉在拉緊，以乳頭爲中心，則肌肉向四面分開拉去，但當直站立時，胸部肌肉又鬆弛回到原來位置，這樣一拉一鬆之間，你的胸部肌肉已經在運動。

另外一個方式是仰臥在一張几上，几高的程度正好是你的雙手能夠到達地上的程度，背部貼在几上，伸直雙腳，雙手先向上伸直，然後向左右平分放下去，再向後彎三彎到能夠到達地上，並將地上的書本拾起，拾起書後，手再平分左右回復向上舉起書，然後再平分左右又向後將書放回地上，這樣週而復始的做，做到你疲倦了就不要勉強。有恒心的做上述活動，到你穿泳衣時，就會發覺胸部比以前結實得多了。

性病危害

·明婉·

淋病是性病之一種，患上淋病的人，若淋菌進入血液裏，就可能引起關節滑膜或心包膜的發炎。成人淋病的傳染主要是由「性」引起，幼兒的淋病主要是由染有淋菌的衣服和用具所傳染。淋菌在人體以外是很脆弱的，不能抵抗光、熱與乾燥。

男性淋病的症狀發現，首先是尿道發炎，跟着尿道便會排膿，排尿時感覺痛楚，尿道口會紅腫。初時膿液是乳白稀薄的，直到進入後期時，膿液便會變爲黃色。患上淋病的人，通常二三星期後便自動消退，但這並不表示淋病經已痊愈，因爲當淋菌侵入到男性的精囊、輸精管、附睪時，就會造成更嚴重的痛苦和危害，當身體過度疲勞，性交和喝酒時就會復發。

女性患染上淋病時，其症狀是尿道會有濃液流出，在一二星期內亦會自動消失，但淋病只是潛伏下來，在月經、生產後，淋菌便會侵入其生殖器官，引起輸卵管發炎等症狀，長期染有淋病的女性，會造成腰痛、腹痛，體力衰退，損壞生育機能。

工商日報 分類廣告

效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，醫藥類每天四元，不折不扣，以四段爲限）

凡此及法律件廣告，請攜同身份證來本報辦理刊登手續

洽刊處

一 中區擺花街利源東街八號地下 電話：二七五四九五·二七壹七三八
二 灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七·二八零七零八
三 彌敦道壹零零號東英大廈六零壹室生記相機處
四 旺角荔枝角道廿二號東興大廈生記相機處
五 油麻地上海街三壹九號
六 九龍城周生生珠寶金行有限公司 太子道四三二號
七 青山道周生生珠寶金行有限公司 青山道三二六號
八 油麻地周生生珠寶金行有限公司 彌敦道二二一號
九 旺角周生生珠寶金行有限公司 彌敦道七零七號
十 深水埗周生生珠寶金行有限公司 大埔道四七號
十一 佐敦道周生生珠寶金行有限公司 佐敦道卅七號L
十二 紅磡周生生珠寶金行有限公司 蕪湖街九九號
十三 荃灣周生生珠寶金行有限公司 荃灣青山道一九九五號C
十四 元朗周生生珠寶金行有限公司 元朗青山道八七號
十五 荃灣新區第廿六座十七號中寧藥行

租售

屯門地王 吉舖平售

銅鑼灣

荃灣旺舖出售

招租

（香港）商業式樓招租

中環舖位寫字樓

（九龍）廠房出租

九龍旺舖

旺舖招租

元朗靚樓

招租

王興記洽

元朗體育路

免頂平租

出讓

旺舖出頂

荃灣士多

愛廉出讓 出國在即

聘請

後生

日薪四十

油站請人

請電梯員

請機器技工

置業工程

勝家公司招請售貨

裁剪教師

看更

單車送貨

待聘

報稅理帳

稅帳

特廉稅帳

專門報稅做數

徵求

收買酸枝

專買酸枝

買賣酸枝

徵男友

高價收購

幸福婚姻

徵女華友

尋訪

尋人

啟事

聲明啟事

聲明啟事

遺失

聲明

商業

裝修傢俬

衣車平賣

聯記裝修

什物平售

25元修電視 黑白彩色 電召即到 H691054 快達

20元修電視 包括換膽及零件 K776379 明輝行

冷氣雪櫃

電視特平

貓狗貓鷄

專寄行外李準

平價機票 成功旅運公司 德付道中嘉華銀行大廈506 歡迎詢問 5·440550 448271

特快簽証 廉價機票 台曼韓菲 安全旅運社 H222822 222300

高價收購彩色電視

瑞香園貨倉有限公司

一流八米影片 春季酬賓

修理衣車

風水

掌相命 程萬里

特驗

搬運

勝立搬屋 885280 773544 703300 848810 772755 703332

運龍搬屋 小家庭120元 957851 958805

誠立搬運公司

中聯搬屋

興業搬屋公司 單人房 40元 雙人房 60元 小家庭 80元 ③957235

安樂搬屋 3-267838 3-203280 12-292475

大新搬屋 30元 3-947889 946740 12-235323

立榮搬屋 香港 783183, 780179 彌敦道 840811, 888434 土瓜灣 310866, 308818

萬勝搬屋 單人房 40元 雙人房 60元 小家庭 80元

招生

黑房冲晒班

舞

術牌授教

中南無綫電學校

古二笛 箏胡子 琵琶 3—806290 橫眉館

HONG KONG RADIO INSTITUTE 香港電專 彩色電視、電報及技術科 四月七日開課 電話：700263·719796

麗妮美容學校

傳授洞玄術

大華無綫電專科學校 電算機·彩色黑白電視晶體管無綫電 （中或英文日夜班） 4月7日開課招收各科新生插班生 211—5號2—3樓K845672歡迎電話諮詢索章

現代英語 英國人仕

香港訓犬師研究所專科 訓犬師講習班第三屆招生

醫藥

善補靈藥

梁達良 皮膚癬 診藥五元

祖傳岑偉發 風濕胃痛氣病

推拿指壓秘方欽玉葉

廣州市博濟醫院女主任梁敏 婦科

咽喉全病科

靜林氏 頭暈 元氣虛弱

香港分院 中國皮膚專科 分院址：銅鑼灣軒尼詩道511號2樓近紐約戲院

露的樂

朱氏消核丸 祖傳五代

耳鳴丸

恤苦憐貧 給他們幫助 給他們希望 請捐公益金

竹林氏 胃

工商日報分類廣告 除客戶列有地址或電話號碼，無須經由本報廣告信箱，或已來本報取去信件之客戶外，尚有下列信箱存有信件，請攜同收據到取。 106 107

尚有戲院廣告刊第十頁

利舞台·北角國都·倫敦·荃灣影都

今天三院五場獻映

榮獲本屆奧斯卡金像獎！哥倫比亞榮譽發行

利舞台 加映 後天入